

Årsberetning vedkommende Norges Fiskerier
1931 — Nr. 6

Statens Fiskeriforsøksstasjons virksomhet II

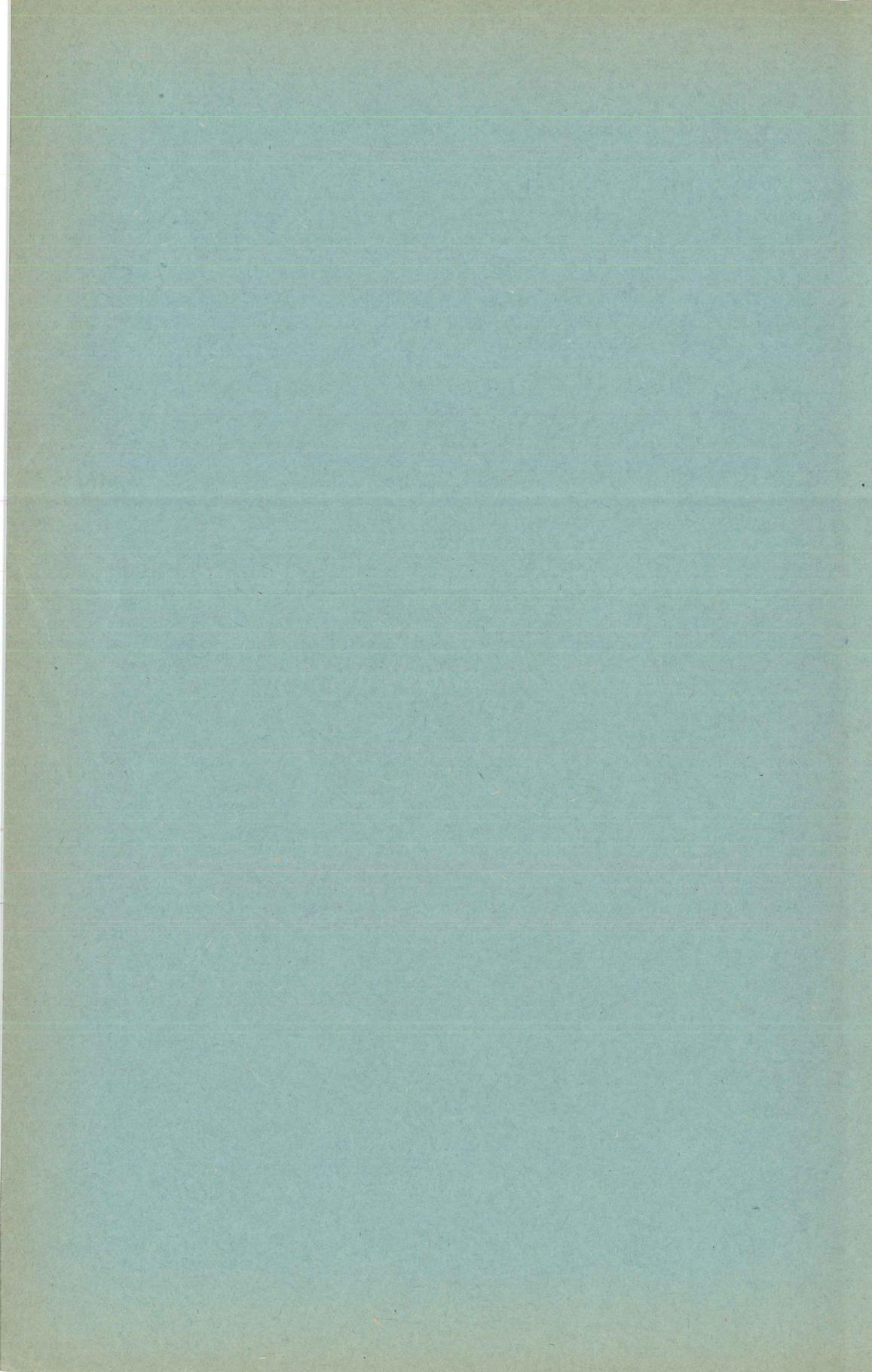
Undersøkelser over variasjoner i
torskeleverens og torskelevertranens egenskaper,
spesielt vitamin A bestemt ved tintometertallet

Av

Olav Notevarp og Sverre Hjorth-Hansen

Utgitt av
Fiskeridirektøren

1932
A.S John Griegs Boktrykkeri, Bergen



Årsberetning vedkommende Norges Fiskerier
1931 — Nr. 6

Statens Fiskeriforsøksstasjon virksomhet II

Undersøkelser over variasjoner i
torskeleverens og torskelevertranens egenskaper,
spesielt vitamin A bestemt ved tintometertallet

Av

Olav Notevarp og Sverre Hjorth-Hansen

Utgitt av

Fiskeridirektøren

1932

A.S John Griegs Boktrykkeri, Bergen

Innholdsfortegnelse.

	Side
Innledning	5
Bestemmelsen av tintometertallet.....	9
A. Undersøkelser av prøver fra enkeltfisker.....	14
Forberedende forsøk med tranutvinningsmetoden.....	14
De forskjellige metoders betydning for tintometertall og utbytte.....	17
1. Dampning og kald utvinning med natriumsulfat	16
2. Sammenligning mellom direkte og indirekte dampning	22
3. — — — de øvrige forsøkte metoder	22
Forskjellige forurensninger innvirkning på tranutbyttet og tintom.t.....	24
Fremgangsmåten ved innsamling og fremstilling av tranprøvene	25
Undersøkelser av prøvene (Tintometertall og andre konstanter)	26
Forklaringer til tabellene nr. 6—14	27
Tabeller over de innsamlede prøver (nr. 6—14)	32—58
Særlige resultater av enkeltprøvene.....	59
Forholdet mellom rogn- og melkefisk (hun og han)	63
Fisk fra de forskjellige fangstplasser.....	64
Variasjonene hos den enkelte fisk	67
Kjemiske konstanter for enkeltprøvene	69
Sammendrag for enkeltprøvene.....	72
B. Undersøkelser av damperiprøver	74
Prøvematerialet og dettes innsamling	74
Fremstillingsmetoden.....	74
Dampetemperaturens betydning	74
Undersøkelsen av prøvene.....	77
Resultater for de forskjellige innsamlinger.....	77
Tabeller over de innsamlede prøver	78 — 90
Lofotprøvene, gytningens innflytelse	91
Finnmarksprøvene 1930 og 1931	93
Prøvene fra de andre felter	95
Sammendrag	96
Litteraturhenvisninger	99

Grafiske fremstillinger.

Lofotenkeltpørenes vekt og middelverdi i forhold til normalvekt	28
— — leverholdighet og tintometertall	30
Finnmarkenkeltpørenes — — —	31
Gjennstiltig vekt og levervekt for Lofotfisk etter lengdeklasser	62
— gulfarver, tinto.tall og leverinnhold for Lofotfisk	63
Tinto.tallprodukt for Lofot- og Finnmarksfisk sammenlign. m. lengden	66
Tinto.tall og tinto.tallprodukt for Lofotenkeltpøver	68
Oversikt over de fiskevær hvorfra prøver er samlet	81
Tinto.tall av Lofot- og Finnmarksdamperiprøver iflg. dato for dampning	92
De kjemiske konstanternes fordeling for de forskj. damperiprøver....	94

Den norske medisintrans vitamininnhold har i de senere år vært gjenstand for stadige undersøkelser, her til lands spesielt av prof. dr. E. Poulsen. Der er fra ham utgått en rekke arbeider over vårtran, hvorav særlig skal nevnes de som angår undersøkelser av sammenhengen mellom vit. A og tranens farvereaksjon med svovlsyre (1)¹), tranens vekslende verdi og fremstillingsmåtens, gytningens og fangstplassens betydning for denne (Lofotstran, Finnmarkstran) (2, 3, 4). Om holdbarheten av tranens vitaminer (5, 6), undersøkelser av prøver som representerte omrent gjennemsnittet av tranproduksjonen i Finnmark, Lofoten, Romsdal og Møre for årene 1925 og 1926, og undersøkelser av variasjonene hos en del av disse prøver (7).

Undersøkelser over variasjoner i torskeleverens og torskelevertranens egenskaper, spesielt vitamin A bestemt ved tintometertallet.

Av Olav Notevarp og Sverre Hjorth-Hansen.

Den norske medisintrans vitamininnhold har i de senere år vært gjenstand for stadige undersøkelser, her til lands spesielt av prof. dr. E. Poulsen. Der er fra ham utgått en rekke arbeider over vårtran, hvorav særlig skal nevnes de som angår undersøkelser av sammenhengen mellom vit. A og tranens farvereaksjon med svovlsyre (1)¹), tranens vekslende verdi og fremstillingsmåtens, gytningens og fangstplassens betydning for denne (Lofotstran, Finnmarkstran) (2, 3, 4). Om holdbarheten av tranens vitaminer (5, 6), undersøkelser av prøver som representerte omrent gjennemsnittet av tranproduksjonen i Finnmark, Lofoten, Romsdal og Møre for årene 1925 og 1926, og undersøkelser av variasjonene hos en del av disse prøver (7).

Nevnte bestemmelser av tranens vitamininnhold er alle gjort ved hjelp av dyreforsøk som krever en meget lang tid så antallet av bestemmelser nødvendigvis må bli begrenset. I de siste år før 1930, da disse undersøkelser ble påbegynt, var imidlertid en kjemisk farvereaksjon blitt mere og mere anerkjent som et forholdsvis pålitelig mål for vitamin A. Særlig i England, hvor vitaminforskningen var langt fremme, hadde mange forsøk vist at den kjemisk bestemte verdi, tintometertallet, stemte meget godt med dyreforsøkene. Reaksjonen er forøvrig en utvikling av det prinsipp som ligger til grunn for tranens farvereaksjon med svovlsyre (reaksjon med et vanntiltrekende middel). At der var en viss overensstemmelse mellom denne og tranens vitamin A-innhold var allerede antydet av Drummond og Watson i 1922 (8), og nøyaktigere av Poulsen og Weidemann i 1923 (1).

¹⁾ De anførte tall refererer sig til litteraturhenvisningene på side 99—101.

Av de resultater som forelå i 1930 angående verdien av den nye farvereaksjon med antimontriklorid (tintometertallet) i forhold til dyreforsøk, skal nevnes at Carr and Price som foreslo $SbCl_3$ (antimontriklorid) anvendt, allerede i 1926 hadde gjort sammenlignende forsøk med godt resultat (9). I 1927 var der av Hopkins og Chich latt undersøke biologisk 7 traner ved forskjellige laboratorier, og resultatene stemte godt med farvereaksjonen for alle (10). Senere har Wokes og Willmott fått god overensstemmelse, samtidig som de og andre påviste at ødeleggelse av tranens biologiske virkning ved varme, oksydasjon, lys og annet fulgtes av en tilbakegang og forsvinnen av farvereaksjon (11, 12, 13, 14). G. M onasterio fant at både H_2SO_4 , P_2O_5 , $AsCl_3$ og $SbCl_3$ — reaksjonene forsvant sammen med biologisk virkning ved opheting av tran i luftstrøm (15).

At farvereaksjonen og vitamin A følger det uforsåpbare og forsvinner samtidig også for dette, var særlig godt gjort av Rosenheim og Webster (16). Drummmond og Morton hadde også funnet meget god overensstemmelse (17, 18), og senere har Drummmond i brosjyren »Cod Liver Oil from various Sources«, tildels meget god overensstemmelse for en rekke traner, og han hevder at dyreforsøkene har så store variasjoner og feilkilder at tintometertallet nærmest gir en sikrere og nøyaktigere verdi for vitamin A (19). Samme gode overensstemmelser fant han for forskjellige marine oljer (av sild, laks, brugde m. v.) (17, 19, 20).

I 1928 hadde japanere for uforsåbart av tran fra torsk, havabbor og hai funnet meget god overensstemmelse mellom farvereaksjon og dyreforsøk (21), havabbortranen var flere hundre ganger så virksom som torsketranen. Norris og Danielson fant god overensstemmelse for torsketran, lakseoljer og »Ratfish«-tran, (22), likeså fant Karrer, Euler & Euler gode overensstemmelser når store dyregrupper (10 stk.) blev anvendt (23). S. og S. Schmidt-Nielsen resultater for kveite, laks og håbrand (24, 25, 26) viste også hen på en slående sammenheng mellom vitamin A og tintometertallet, skjønt de samtidig for vitamin A-fattige oljer og traner fant mindre god overensstemmelse (27). Senere har Schmidt-Nielsen funnet meget gode overensstemmelser for leverfettet fra seiwal og litt dårligere for størjetran (28).

Av resultater som har vist dårlig overensstemmelse er der forøvrig meget få. Steudel og Peiser fant ingen overensstemmelse mellom tintometertall og vitamin A for torsketran (29), et resultat som de er svært alene om, om enn Jones og medarbeidere også fant mindre god overensstemmelse for en del torsketraner (30).

Flere senere arbeider synes å styrke tintometertallets verdi som

mål for vitamin A, her skal spesielt nevnes de som nylig er gjort i England av C o w a r d, D y e r, M o r t o n og G a d d u m (31). Man har her et bredt anlagt forsøk med traner og koncentrater av høist forskjellig vitamin A-innhold, og overensstemmelsen er meget god, om enn forfatterne på et litt inkonsekvent grunnlag konkluderer med at der er b e s t overensstemmelse mellom det u f o r s å p b a r e s tintometertall og tranens biologiske verdi. Noe lignende er tidligere fremholdt av N o r r i s og C h u r c h (32). Man må også være opmerksom på at tintometertallet har sin begrensede verdi, at den biologiske virkning ikke viser fullt så sterk stigning som tintometertallet og at spektografiske undersøkelser i den senere tid har vist at antimontrikloridreaksjonens farve er kompleks (33, 34). De senere års resultater angående vitamin A's nære slektskap med karotin har også nærmest bestyrket farverreaksjonen, her skal bare henvises til M o o r e s viktigste resultater (35). De innskrenkninger som forskjellige forskere har påpekt i reaksjonens anvendelse på forskjellige fødemidler (særlig fra planteriket) (36, 37, 38), tør ha liten interesse her hvor bare torsketransen skal behandles.

I 1930 forelå der altså et betydelig materiale for bedømmelse av tintometertallets verdi, og det gikk næsten enstydig ut på at tintometer-tallet var et godt mål for vitamin A. For våre tranekspertører hadde da tintometertallet allerede fått en betydelig verdi som bedømmes-middel for tran, og det lå derfor også nær å ta opp tintometertallet i forbindelse med trankontrollen.

Til tross for tidligere nevnte undersøkelser angående grunnen til tranens vekslende verdi syntes forholdene også meget uklare. Særlig gjaldt dette forholdet mellom norsk tran og Islandstran, hvor meningene var meget motstridende. Også forholdet mellom Lofottran og Finnmarkstran syntes usikkert. Således hadde D r u m - m o n d & Z i l v a i 1921 funnet Finnmarkstran langt mere virksom enn Lofottran (39), mens P o u l s s o n senere har funnet at Finnmarks-tranen nærmest er mindre virksom enn Lofotstran (3, 7).

Disse tidligere undersøkelser hadde dessuten så å si bare vært gjort for tran fra blandinger fra et stort antall levere. Således D r u m m o n d s og Z i l v a s i 1921 (39), Z i l v a, D r u m m o n d s & G r a h a m s i 1923 (56) og nevnte undersøkelser av P o u l s s o n og W e i d e m a n n her i landet (3, 7). D r u m m o n d har senere, i førnevnte brosjyre (19), også noen resultater fra undersøkelser av t i n t o m e t e r t a l l e t s variasjon under gytingen, her er det til hver prøve anvendt lever fra et ikke angitt antall fisk.

Det syntes imidlertid naturlig å anta at skulde man kunne danne sig noen sikker mening om disse forhold og de variasjoner de kan være undergitt, måtte man undersøke h v o r d a n o g h v o r s t e r k t

tranen fra de enkelte fisker varierer og sammenholdet dette med de andre data vedkommende fiskene.

Da tintometertallbestemmelsen var en metode som tillot undersøkelse av mange prøver med forholdsvis lite arbeide, gjorde derfor den ene av oss (O. N.) endel orienterende undersøkelser sommeren 1930. Det viste sig da at den tran som ble eksportert gjennem trankontrollen hadde betydelig høyere tintometertall enn det som vanlig ble angitt for norsk tran. Samtidig viste endel undersøkelser av lever fra enkelttorsk fra Finnmark, Bjørnøya og Island meget store variasjoner for de forskjellige individer, helt fra tintometertall 4 og optil 100. Torsk fanget på samme sted, til samme tid og av meget nær samme størrelse og kondisjon viste variasjoner i tintometertallet fra 4 til 15.

Disse sterkt svingende resultater gav et vink om at variasjonene kunde være meget store innen samme bestand, og en nærmere undersøkelse var meget ønskelig. Ved hjelp av et bidrag som velvilligst ble tilstått en av oss (O. N.) av Fiskeribedriftens Forskningsfond kunde mere omfattende undersøkelser settes igang.

Forsøksplanen gjaldt spesielt en undersøkelse av vitamin A bestemt ved tintometertallet for torsklever fra Lofoten, Finnmark, Bjørnøya og Island. I tilslutning til trankontrollen blev også medtatt undersøkelser over variasjonene i kjemiske konstanter, samt betydningen av fremstillingsmåten, idet det både for den nye trankontroll og traninspeksjonen var ønskelig å få supplert det kjennskap man hadde til disse forhold. I årene forut hadde også forhenværende bestyrer B ull latt utføre bestemmelser for konstanter av tran fra de forskjellige fangstplasser (40).

Alt i alt har vi søkt å klarlegge om tintometertallet og de andre egenskaper er avhengige av følgende forhold:

Fangstplassen (Lofottran, Finnmarkstran, Bjørnoytran og Islandstran).

Gytninggen (Lofoten).

Fremstillingsmåten (temperatur, metode o. l.).

Enkeltfiskens størrelse, vekt, leverinnhold, kondisjon, alder m. v.

Undersøkelsene faller forøvrig i to nokså skarpt adskilte grupper, nemlig:

- A. Undersøkelser av lever og tran fra enkeltfisk, og
- B. Undersøkelser av tranprøver fra dampperier (tek. prøver).

Til å begynne med la man altså særlig an på enkeltfisk, idet det gjaldt å få all leverens vitamin representert i tranen, noe man ikke hadde bevis for var tilfelle ved den vanlige dampning, og som særlig undersøkelser av Schmidt-Niesen og Fiod gav veiledning om

(41). De forberedende undersøkelser og senere forsøk ved damperier i Lofoten viste imidlertid at man ved en riktig utført almindelig dampning fikk en tran som i allfall ga uttrykk for det v e s e n t l i g e av leverens vitamininnhold, og at man ved å anvende tilstrekkelig høi temperatur kunde opnå det maksimale vitamininnhold i tranen. I det tidligere nevnte arbeide av D r u m m o n d og H i l d i t c h (19) som utkom mens disse undersøkelser var igang (desember 1930), er også temperaturens betydning fremhevet.

Vi fant derfor at vi ved kontrollert innsamling av damperiprøver fra de forskjellige steder kunde få et nokså sikkert mål for den anvendte levers vitamininnhold. Disse undersøkelser må tillegges størst vekt for bedømmelsen av de forskjellige fangstplassers betydning for variasjonene, idet man her får et noenlunde gjennemsnitt av bestanden.

Bestemmelsen av tintometertallet.

Tranens tintometertall er et tallmessig uttrykk for den blåfarve man får når der til en bestemt mengde tran settes en bestemt mengde antimontriklorid ($SbCl_3$) opløst i kloroform. Denne farvereaksjon er oprinnelig angitt av Carr og Price (9), og er en videre utvikling av den farvereaksjon med arsentriklorid som blev utarbeidet av Rosenheim og Drummond (42). Denne og andre lignende reaksjoner er igjen en videre utvikling av den gamle farvereaksjon med kloroform-svovlsyre. En japaner, Takeeda, har undersøkt hele 36 forskjellige vanntiltrekende reagenser som gir lignende reaksjoner med tran, av disse er $SbCl_3$ opløsningen et av de beste (43).

Den fremgangsmåte vi til å begynne med benyttet blev oss angitt av Statens Vitamininstitutt og er den som Carr og Price oprinnelig anga. Den er i hovedsaken følgende:

2 ml tran fortynnes med kloroform til 10 ml, og av denne opløsning uttas 0.2 ml = 0.04 ml tran, hvortil settes 2 ml antimontrikloridopløsning. Farven avleses i et Rosenheim-Schuster kolorimeter (44) etter 30 sek. og angis i blå enheter ifølge Lovibonds farveskala (B. L. U. = Blue Lovibond Units). Antimontrikloridopløsningen skal være av styrken 300 gr $SbCl_3$ pr. liter, opløsningsmidlet er kloroform. (B. V. = »blue value« eller »blå verdi« er den nyere betegnelse).

Efter hvert som man arbeider ifølge denne forskrift blir man oppmerksom på betydelige mangler. Nevnte opløsning er f. eks. overmettet ved almindelig værelsestemperatur, 15—20° C, og utskiller lett krystaller hvorved styrken blir forandret. Man får også forskjellige verdier etter den temperatur opløsningen og omgivelsene har når reaksjonen utføres. Små vann- og alkoholmengder virker meget forstyrrende o. s. v.

Ved senere undersøkelser i litteraturen viste det sig at nevnte oprinnelige forskrift har undergått betydelige forbedringer. Særlig har Rosenheim, Woakes og Willimott og Woakes og Barr fremhevet forskjellige feilkilder og gitt detaljerte forskrifter (13, 44, 45). Reaksjonen er også kritisk undersøkt av Evers og andre (46, 47), men det vil føre for langt å komme nærmere inn på dette her. Der vil senere bli utgitt en undersøkelse vi har utført over farverreaksjonen, og vi skal her bare påpeke de viktigste feilkilder.

Temperaturen ved bestemmelsen er meget viktig, men nevnes ikke i den oprinnelige forskrift. Da en av oss (O. N.) i Vardø måtte gjøre tintometerbestemmelser i et uopvarmet rum, som forøvrig holdt seg meget konstant på omtrent $+ 5^{\circ}$ C, viste det sig at avlesning etter 30 sekunder var for tidlig. Farvestyrken tiltok og nådde først maksimum etter 1 à $1\frac{1}{2}$ minutt, og selv denne farvestyrke var litt lavere enn den vi senere fant for samme prøver under normale betingelser. En annen vanskelighet lå i at farven var mere rød, samt at denne rødfarve forandret sig meget hurtig med tiden. Ved senere måling ved sommertemperatur (vel 20° C), viste det sig at farven gikk så hurtig tilbake at målingene av den grunn ble vanskelig gjort og for lave. Dette forhold er spesielt fremholdt av Woakes og Willimott (13).

Fuktighet og alkohol i små mengder bevirker at farven taper sig raskere, mens litt større mengder gir blakkning og umuliggjør en rett farvebestemmelse. Kommer reagenset i for meget berøring med luften, optar det fuktigheten av denne og utskiller en vannholdig olje med omkring 80 % $SbCl_3$. Reagenset vil herved bli svekket og kan med tiden komme til å gi betydelig for lave verdier.

Reagensets koncentrasjon er også meget viktig for den farvestyrke man får. Dette og andre forhold er særlig fremholdt av Woakes og Willimott, og er også nærmere påpekt av Drummond i førnevnte brosjyre (13, 19).

Som en opsummering av andres og egne undersøkelser kan vi si at følgende bør iakttas ved bestemmelse av tintometertallet:

Antimontrikloridet må være rent og tørt (Kahlbaums), uten olje på overflaten. Man bør helst anvende et nytt glass i ett.

Kloroformen må være spesielt tørket over kalciumklorid og derpå over vannfri potaske, så den er fri for både vann og alkohol. Den avdestilles på brune flasker og opbevares mørkt.

Oplosningen skal ha en styrke av ca. 220 g pr. liter, den må opbevares mørkt på flasker med slepen propp og ikke utsettes for luften mere enn høist nødvendig. Er den blitt gul, eller har den utskilt betydelig mengde olje, må den kasseres som ubruklig. Er der

utskilt krystaller på grunn av avkjøling må disse bringes i opløsning igjen ved forsiktig opvarmning.

Reagensets temperatur skal være + 15 til 16° C når det brukes, og lufttemperaturen må ikke være for langt fra denne (f. eks. 15—20° C).

Farven har da sin største styrke omrent 30 sekunder etter at reagenstilsetningen begynte, og denne største styrke avleses. Reagenset tilsettes fra en 2 ml pipette med utløpstid 3 til 5 sek. i sterk strøm som bringer det hele til å blandes godt. Pipetten må holdes ren og fri for olje innvendig.

Reaksjonskarret (kuvetten) som er 10 mm i tverrmål innvendig, må etter bruken skylles meget omhyggelig med kloroform og være helt fritt for olje og oksyklorid. Finnes slikt fjernes det med saltsyre og alkohol. Reaksjonskarret må være absolutt tørt. Et tegn på god skylling etter bruk er at karret er helt klart og fritt for oksyklorid når det er tørket.

Alle feil man gjør ved bestemmelsen synes å gi for lave resultater. Da våre erfaringer angående de mange feilkilder først er kommet etter hvert, er en meget stor del av de tintometertall som er angitt i dette arbeide litt for lave. Men feilene går neppe over ca. 10 %, f. eks. en enhet for lavt ved et tintometertall på 10. Noen betydning for de variasjoner som de forskjellige prøver viser har dette forbehold neppe.

Utmålingen av tranen etter den ovenfor nevnte metode skaffer meget arbeide når så mange prøver skal undersøkes. Den ene av oss (O. N.) fremstillet derfor en glass-stav hvorfra man kunde dryppet dråper av en bestemt størrelse ned i kuvetten. Ved variasjon av spissens tykkelse var det nemlig lett å fremstille en stav som gav en dråpe hvis størrelse motsvarer halvparten av den trannmengde som vanlig anvendes. Da man her får tranen fortynnet til bare 2.04 ml istedetfor 2.2 ml når 0.2 ml uttas, blir den rette dråpestørrelse $\frac{1}{2} \times 0.04$ ml $\times \frac{2.04}{2.2} = 0.0185$ ml = 0.0171 g. Kontrollen av en slik stav viste at dråpestørrelsen ikke varierte over $\pm 2\%$ når temperaturen av tranen er 15 à 20°. Da tintometertallet av samme prøve ofte vil variere optil $\pm 5\%$ når det blir bestemt til forskjellige tider av samme person, er nevnte nøiaktighet helt tilstrekkelig.

En sikrere utmåling av dråper får man ved en dråpetrakt som senere blev foreslått og lavet av ingeniørene Åge Pihgram Larsen og Harald W. Weddon. Figur 1.c viser denne trakt, ved hjelp av vannkappen kan den holdes på en bestemt temperatur. Når litt tran ifyller renner denne langsomt gjennem kapillarrøret og drypper av spissen hvis åpning er regulert så der drypper en dråpe f. eks. hvert 5 sek. Dråpestørrelsen blir her meget konstant og variasjonen



- a overskridet sjeldent $\pm 1\%$. Det må selvsagt påses at trakten (eller glass-staven) ikke er utsatt for den minste rystelse når dråpene uttas. Da senere undersøkelser viste at en variasjon i temperaturen på $\pm 5^\circ$ av normal værelsestemperatur (18°) hadde meget liten innvirkning på dråpenes størrelse, er også en trakt uten temperaturkappe, som vist på figur 1 b, tilstrekkelig for de fleste massemålinger.



b Tallrike sammenlignende målinger (av mere enn 50 forskjellige prøver) har gitt noeaktig overensstemmelse mellom tintometertall bestemt ved den vanlige utmåling eller utveining av tranen og tintometertall bestemt ved uttakning av dråper.



Fig. 1.

- c Ved en normal tran anbringes altså 2 slike dråper i reaksjonskarret. Har tranen en farvestyrke som ligger betydelig over ca. 10, blir farven meget vanskelig å måle og vi har da anvendt 1 dråpe. Får man også med én dråpe for sterk farve, anvendes innveining og fortynnning til man får en passende farvestyrke. Farvene er så omregnet på 0,04 ml i 2,2 ml reaksjonsblanding etter fortynningskurver vi har bestemt for et stort antall traner. En del av disse fortynningskurver vil senere bli offentliggjort, de viser megen liten variasjon fra tran til tran. Som et middel av disse har vi funnet at farvens avhengighet av koncentrasjonen er omtrent:

$$F_c = f_1 \cdot c^{0.7}$$

når den målte farvestyrke er mellom 6 og 10.

Vi er opmerksom på at en omregning ifølge direkte proporsjonalitet med koncentrasjonen er vel så almindelig. Det før nevnte forhold at tintometertallet skal stige sterkere enn den biologiske virkning taler imidlertid for en omregning etter ovenstående formel.

Det uforsåpbare tintometertall er også undersøkt ved en del prøver. I den senere tid er det nemlig ofte blitt hevdet (Norris & Church (32), Drummond, Morton m. fl. (31)) at tintometertallet av det uforsåpbare skal stemme bedre med tranens biologiske verdi. Fremstillingen av det uforsåpbare må da foregå under omhyggelig utelukkelse av luft og med spesielt rensede kjemikalier.

De resultater vi er kommet til for det uforsåpbare av noen av nærværende prøver stemte alltid meget godt med selve tranens tintometertall, men lå oftest betydelig høiere, omtrent 40—50 %.

Spektografiske målinger av en del prøvers farverreaksjon med $SbCl_3$ har vi fått anledning til å utføre ved Det Geofysiske Institutt ved herr professor Helland-Hansen elskverdige imøtekommenhet. Målingene er enda ikke ført så langt at de egner sig for offentliggjørelse, men de viser hittil en god overensstemmelse med

tintometertallet. Dette gjelder absorbsjonen ved 6060 Å. Vi har også målt en del absorbsjoner ved 5720 Å, men forholdene mellom disse absorbsjonsbånd synes litt kompliserte og avhengige av hvilken transmengde man anvender. Det siste er meget viktig og man kan ikke finne at noen har vært opmerksom på dette. En nærmere redegjørelse for disse målinger vil senere bli offentliggjort i et videnskabelig tidsskrift.

Bestemmelse av tranens ultrafiolette absorbsjon er også et godt mål for vitamininnholdet og kan utføres med nevnte spektograf. Hvis det blir anledning vil slike målinger bli gjort ved de videre undersøkelser som skal gjøres i 1932.

A. Undersøkelser av prøver fra enkeltfisker.

Ved disse undersøkelser gjaldt det særlig å fastslå tintometertallet av tran fra enkeltindividers lever og sammenholde dette med leverholighet, tranutbytte, størrelse og andre data vedkommende hver enkelt fisk.

Av vesentlig betydning for et pålitelig resultat var det å kunne utvinne en tran av leveren som virkelig gav uttrykk for det maksimale tintometertall tranen fra vedkommende lever kunde gi. Undersøkelser av Pousson & Weidemann (3), og særlig Schmidt-Nielsen og Flood (41) syntes å tyde på at dette ikke uten videre blev opnådd ved vanlig utsmelting, og at man ved ekstraksjon av leverrestene fikk en betydelig mere vitaminrik tran. Vitaminene skal på en måte være bundet til levercellene og må til en viss grad ekstraheres.

En kritisk undersøkelse av de metoder som kunde anvendes til fremstilling av nærværende tranprøver var derfor nødvendig. Det sikreste og enkleste turde da være å nedlegge leverprøvene direkte hermetisk og så senere ekstrahere all tran i laboratoriet. Det gjaldt imidlertid å fremstille flest mulig prøver med de midler som stod til rådighet, hvorfor man helst undgikk en så pass omstendelig arbeidsmetode. Man hadde heller ikke noen full garanti for at en sterilisering og påfølgende lagring var helt uskadelig. Før man påbegynte innsamlingen av et større antall prøver (i Lofoten) blev derfor følgende forberedende forsøk utført. Disse forsøk blev for en del kontrollert ved innsamlingene i Lofoten og spesielt i Finnmark.

Forberedende forsøk med tranutvinnings-metoden.

Den almindelige metode for fremstilling av tran er som kjent utsmelting ved hjelp av vanndamp, og kan foregå ved direkte innledning av dampen i leveren (Finnmarks metoden) eller indirekte. Her kunde dessuten tenkes anvendt den almindelige råtranprosess, en utvinning ved hjelp av natriumsulfat etter Bull (48) eller en hermetisk nedkokning av leveren og senere fraskillelse av tranen m. v. Senere tabeller vil vise sammenligninger av disse forskjellige metoder.

Den hermetiske nedkokning av leveren blev anvendt for det materiale som blev innsamlet sommeren 1930 ved fiskerikonsulent O. Sund i Finnmark og fiskerikonsulent T. Iversen og magister

E. Koe fo ed ved Bjørnøya, og ved Island av en fiskedamper ved styrer E. Engelsen s formidling. Denne nedkokning er forholdsvis enkel og lettvinne, og særlig egnet når den som her blir foretatt ombord på et fiskefartøi. Der er dog forholdsvis meget laboratoriearbeide når tranen skal utvinnes, og ved de større innsamlinger hvor en kjemiker skulle innsamle prøvene fra landstasjon, vilde det være betydelig enklere å fremstille tranprøvene med en gang. (Det har dog senere vist sig at det vil være ønskelig å kjenne leverens totale fettinnhold med sikkerhet, og at en hermetisk nedkokt prøve da byr store fordeler).

Fremstilling av råtran prøver fant vi vilde være litt risikabelt da disse p. g. a. gassdannelse under gjæringen må stå i karr som ikke er tett lukket og derfor vil være utsatt for luftens innvirkning og være vanskelige å transportere. Den mindreverdige mørke tran man får syntes heller ikke å være særlig tillitvekkende. Poulsson (3) og Drummond og Zilva (39) har sammenlignet vitamininnholdet for råtran og damptran og finner liten forskjell, men av disse teknisk fremstillede prøver kunde vi ikke dra sikre slutninger for små prøver hvor berøringsflaten med luften lett blir forholdsvis meget større.

Natriumsulfatmetoden er enkel og grei, men gav ved kald behandling tran med betydelig lavere tintometertall enn dampmetodene. Ved anvendelse av litt opvarming kunde man opnå henimot de samme verdier som ved dampning, men man fikk mere fri fettsyre i tranen, og fant at den for massefremstilling av prøver ikke bød på noen arbeidsbesparelse i forhold til senere omtalte metode.

Utsmelting av tranen. Man hadde her valget mellom den direkte og den indirekte dampning, og man festet sig til å begynne med ved den direkte metoden. Der blev fremstillet noen koniske blikkar med lokk, se figur 2 a, og for å motvirke luftens skadelige innvirkning ledet man inn kullsyre sammen med dampen. Sammenlignende forsøk tydet dog på at den lille innvirkning av luft som fant sted om ingen forholdsregler blev tatt, ikke hadde noen påviselig skadelig innflydelse på den ferske trans tintometertall.

Ved dampning av så små prøver som man her måtte regne med (ned til 100 gr) viste det sig vanskelig å få tilfredsstillende tranutbytte, likesom adskillelsen fra graksen bød på vanskeligheter. Da der også måtte anvendes forholdsvis lang dampetid for å få tran med høiest mulig tintometertall, fikk man lett emulsjoner som ikke slapp tranen innen rimelig tid. Dette kan rimeligvis avhjelpes ved kjemiske midler, men da den følgende indirekte metode bød på store fordeler, blev vi stående ved denne.

Indirekt dampning krever vanligvis betydelig lengere tid enn direkte, både fordi varmeoverføringen ved den direkte er bedre og

fordi dampen opdeler leveren og setter denne i livlig bevegelse. Ved det prinsipp som her er anvendt vil imidlertid luften ikke ha adgang til prøven under dampningen, og man får ingen senkning i tintometertallet selv efter flere timers opvarmning til 100°, noe gjentatte forsøk har bevist (se senere). Vi skal ikke her gå nærmere inn på de forskjellige utviklingstrin av metoden, men bare omtale den som den endelig forelå og blev anvendt ved hovedinnsamlingene av enkelprøver, nemlig i Lofoten (Svolvær) og Finnmark (Vardø).

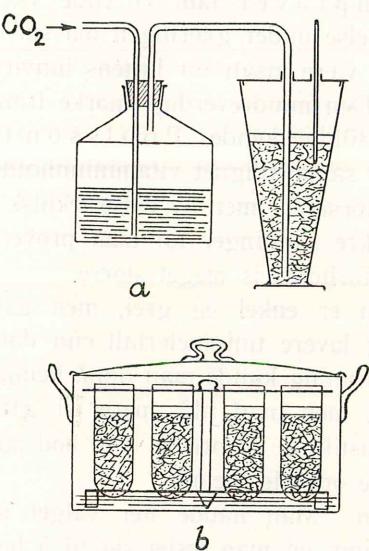


Fig. 2.

- a: Apparat for direkte dampning.
b: Indir. dampning, anvendt for de fleste prøver.

Prinsippet for utdrivningen av luften består i at man på bunnen av et karr med lokk har litt vann og bringer dette i sterkt kok så luften i rummet over vannet blir helt fortrengt av vanndampen som stadig drives ut under lokket. Settes nu et åpent karr med prøven inn i dette rum, vil vanndampen påny ha fordrevet luften lenge før prøven er særlig opvarmet, og lenge før prøven har utskilt noe tran. Før tranen utskilles skulle luftens skadelige innflydelse ifølge Hjort og Lund (49) være helt uten betydning. Vanlig tok det bare 3 à 5 minutter innen der etter prøvens innsettelse undvek rikelig vanndamp under lokket, mens det oftest tok mere enn 10 minutter før den første tran viste sig.

Apparaturen er vist på figur 2 b. I en aluminiumskjel på ca. 12 liter passer et blikkstativ hvori der kan innsettes 15 cylinderiske glass à 160—170 ml. Glassene står så høit at deres nedre del bare berører eller helst går klar av vannoverflaten når der er ifylt et par liter vann i kjelen. Da den malte levermasse æser litt opp under opvarmingen,

kunde glassene bare fylles til 120 à 130 ml. Ved lever som gav 40—50 % tranutbytte fikk man da tilstrekkelig stor tranprøve fra ett glass. Ved mager lever dampet man gjerne 2 glass når leverens størrelse tillot det. Angående de nærmere detaljer for prøvenes bearbeidelse henvises til side 25.

Sammenlignende forsøk med utvinning etter de forskjellige metoder viste nu at man fikk det beste resultat med minst arbeide etter sistnevnte metode. Efterfølgende avsnitt viser en del av disse resultater, der er også medtatt de kontrollforsøk som senere blev utført under innsamlingene.

De forskjellige metoders betydning for tintometertall og utbytte.

Der blev først undersøkt om man ved hjelp av tilsetninger eller spesielle behandlinger kunde øke tranutbyttet ved dampningen og samtidig få ett høit tintometertall. Overensstemmende med norsk patent av van Deurs (50) blev forsøkt svakt sure stoffer som natriumbisulfit, eddiksyre, citronsyre og annet. Man fikk ved kort dampning betydelig høiere utbytte ved disse tilsetninger, men ved lang dampning var forskjellen betydelig mindre og en del varierende. Da tilsetningene dessuten bevirket en mørkere tran med en bismak fra det anvendte stoff, syntes de ikke å by på større fordeler. Natriumssulfittens reduserende evne syntes heller ikke å spille merkbar rolle, og tintometer-tallet blev det samme ved tilstrekkelig lang dampning.

Resultatene av disse orienterende undersøkelser utelates her av plasshensyn, men der henvises til tabellene 1 og 3, side 18 og 20 hvor der er anført en del kontrollforsøk som ble utført i Lofoten og Finnmark.

Viktigere blir sammenligningen mellom de forskjellige metoder være. Den lever som er anvendt til disse sammenligninger er alltid malt og godt blandet så man hadde en ensartet masse.

1. Dampning og kald utvinning med natriumsulfat.

Tabell 1 viser de viktigste orienterende forsøk. Til sammenligning er oppført noen verdier for ekstrahert tran, denne skulde gi det høiest mulige tintometertall når ekstraksjonen er rett utført. At den ekstraherte tran her gir praktisk talt det samme som den utdampede må sies å bekrefte ekstraksjonens riktighet. Dampningen er delvis direkte og delvis indirekte, men er drevet så lenge at man skulde ha maksimum av vitamin i tranen.

Tabel 1.

Tintometertall (T) og utbytte (U) av tranprøver fremstillet ved dampning og ved natriumsulfatbehandling.

Beskr. av prøven	Dato	Dampet				Natriumsulfatbehandlet				Ekstrahert	
		Uten tilsetning		Med tilsetning		Uten tilsetning		Med tilsetning			
		T	U %	T	U %	T	U %	T	U %		
Torsk, Bergens T.....	31/5—30	7,5	24			6,0	33				
" "	4/8 - 30	6,6	35			5,5	40				
Sei "	8/7—30	23				19					
" "	9/7—30	30				17 (?)					
Torsk (skrei, rogn)	mars—31	7,0	44	7,0	53	6,4	55	8,0			
Lofoten melke	—			(c.s.)				(c.s.)			
" melke	—	9,0	39	8,0	55	7,8	51				
" "	—	5,5	45			4,2	51				
" Finmark (F 42)	juni—31	3,8	5,5			3,5	22	3,7	20		
" (F 43)	—	8,5	16	7,4	17	5,8	14	6,3	12		
" (F 44)	—	12,5	1,0	(1 % NaCl)		(22 ° i ¾ t.)		(c.s.)			
" (F 45)	—	5,4	16	12,5	2,5	10,0	10				
" (F 45)	—			(c.s.)		(35 ° i ½ t.)					
" (F 45)	—			12,5	3,0						
" (F 45)	—			(v.s.)							
" (F 55)	—	5,5	4								
						5,3	13	5,4	15		
						(35 ° i 20 min.)		(c.s.)			
								(35 ° i 20 min.)			

c.s. = citonsyre. v.s. = vinsyre.

Tabel 2.

Tintometertall (T) og utbytte (U) av tranprøver fremstillet ved direkte og indirekte dampning.

Beskr. av prøven, Dato	Direkte dampning								Indirekte dampning							
	Vanlig				I CO ₂				Vanlig				I CO ₂			
	10 min.		30 min.		30 min.		1 time		2 timer		2 timer		I CO ₂		2 timer	
	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %
Sei, Bergens T. 7/6—30			8,9	55	9,0		8,8	50					9,0	for		
Torsk 10/2	6,2	31	7,0	35			7,2	32	7,4	37				ekstr.		
" 17/2	5,0	25	6,5	28	7,5		7,5	35	8	29						
								(30 min.)								
Torsk, rogn, Lof. mars—31	2,7		3,5	57							3,2	55				
" " "		(5 min)		(1 time)												
" " "			7,0	44	7,1	46					6,7	42	6,9	38		
" melke, Lof. "			9,0	39	8,0						9,0	38	9,1	39		

Tabel 3.
Tintometertall av tranprøver fremstillet etter forskjellige metoder.

Prøve	Indirekte dampet	Utvunnet av				Utvunnet ved forskjellige metoder	
		Ster. grakse		Ster. lever			
		v. centr.	v. ekstr.	v. centr.	avheldt		
Torsk, Bergens T.....	7,5 (dir.)					Ekstr. av grakse : 8 a 10	
Sei "	8,9 "					" " lever m. klorof. : 9	
Sei "	30 "					" " vakumtørket klorof. : 8	
						" " grakse : 30	
Torskelever:							
Isl. nr. 1 1930				Utpr. 60	15	Ekstr. av grakse : ca. 15 og 16	
" " 2 "					55	" " " : " 80 (50 rød)	
" " 4 "					11,5	" " " : " 20	
Finn. nr. 8 "					8,7	" " " : " 9	
Lofot. nr. 8 1931.....	4,8					Ekstr. dir. av lever : 4,1	
Finn. " 16 "	10,0	12,5					
" " 17 "	8,0	8,0	9				
" " 19 "	11	12					
" " 21 "	6	6,5					
" " 29 "	3,6	4	ca. 6	3,2		Alkoholkonserveret : 3,2	
" " 30 "	4,5	4,5	5	4,3		" : 2,9	
" " 31 "	8,6			9,4		" ca. 8	
Finn. nr. 33 (1. spiss)	4,7			3,8	4,0		
(1. midte)	4,3			Malt gj.sn.	4,8 (malt gj. sn.)		
" " 34 (1. spiss)	7,5		7	9,8			
(1. midte)	7,3			7,5	8,0 (malt gj. sn.)		

Tabel 113 (forts.)

Tintometertall av tranprøver fremstillet etter forskjellige metoder.

Prøve	Indirekte dampet	Utvunnet av				Utvunnet ved forskjellige metoder	
		Ster. grakse		Ster. lever			
		v. centr.	v. ekstr.	v. centr.	avheldt		
Finn. nr. 45	5,4		5,7				
" " 52	6,2	6,6					
" " 56	3,1	2,9					
" " 57	7,0	6,6					
" " 58	6,0	6,5					
" " 59	5,3	6,0					
" " 60	6,7						
" " 64	4,6 (?)		6 à 7	6,2		Råtran m. citr.s og vins. : 5,0 5,0	
" " 65	5,5					" " " " " : 4,8	
Hyse	70	5,7				" vanl. 3,6, m. c.s. : 5,0	
Uer	71 (12 stk.)	ca. 400				" m. citr.s. : 5,8	
						Centr. av alkoholbeh. : ca. 450	
						Ekstr. " " : " 520	

Her er også medtatt de supplerende undersøkelser som blev gjort med det samme innsamlingen i Lofoten begynte, og noen resultater for Finnmarksprøver. Dessuten resultater for de samme prøver med før nevnte syretilsetninger. Som man ser gir den almindelige natrium-sulfat-metode her tran med betydelig lavere tintometertall enn dampemetoden, men et noe bedre utbytte.

2. Sammenligning mellom direkte og indirekte dampning.

En del forsøk er sammenstillet i tabell 2.

Ved den første prøveserie blev tranen presset ut av den dampede blanding etter avkjøling, ved de senere anvendtes centrifugering for adskillelsen. Som man ser får man meget nær de samme resultater ved begge dampemetoder. Da man ved den indirekte dampning kunde damp i de samme glass som man brukte i centrifugen og lettere arbeide mange prøver samtidig, er denne langt å foretrekke.

3. Sammenligning mellom de øvrige forsøkte metoder.

Foruten ovennevnte sammenligninger forsøkte man også med råtran, hermetisering og nedlegning på alkohol. Hermetisering blev anvendt for de prøver som blev undersøkt sommeren 1930, disse var nedlagt hele og sterilisert i kokende vann 2 ganger 1 à 2 timer med 24 timers mellomrum. Prøvene holdt sig utmerket og der var all grunn til å tro at alt aktivt stoff var i behold. Den tran man kunde helde fra en slik prøve var dog ofte betydelig lavere i tintometertall enn den som senere kunde utpresses av restene etter opvarmning, et forhold som der er tatt hensyn til.

Kontroll på lignende hermetisk nedlegning blev utført i Vardø av lever hvorav prøver også blev dampet, disse resultater vil finnes i tabell 3. Tranen blev her utvunnet av de hermetiserte prøver ved at hele bokssens innhold blev opvarmet og centrifugert på vanlig måte. Man foretok også en del ekstrahering av rester fra disse prøver for kontroll (se tabell 3).

A l k o h o l p r ø v e n e blev nedlagt på glass med 1 del 96 %-ig alkohol til 3 deler malt lever. Det viste sig at den tran man kunde utvinne av disse prøver for det meste var mørk og destruert og oftest viste et for lavt tintometertall.

R å t r a n p r ø v e n e blev delvis hensatt som vanlig, men blev da for det meste ødelagt på grunn av overskumming. En del blev derfor tilsett 1—2 % citronsyre eller vinsyre, idet prosessen derved får mindre karakter av forråtnelse, og der blir mindre gassutvikling. Råtranene blev bearbeidet etter omrent en måneds forløp, de var da nokså lyse

T a b e l l 4.

Tintometertall (T) og utbytte (U) ved indirekte dampning i vanndamp (100%), i forskjellig tid (se også tabell 2).
Torskelever.

Prøve	Dampet v. 100%										Utv. av grakse v. opvarmning og centrifug.	
	1/4 time		1/2 time		1 time		2 timer		4 timer		T	U %
	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %	T	U %		
Fra Hammerfest Nr. 1.....			1,3	30	(80°)						2,2	3
januar 1931 2.....			7,8	29	"						9,5	1,5
3.....			2,5	60	"						3,5	5
Torsk, Bergens Torv											4,5	10
februar 1931	3,3	32	3,6	34	3,8	38	4,2	37	4,2	38		
Finm. jn. nr. 8 (1931)					3,2	40	3,2	43				
16					8,0	44	10,0	51				
17					7,8	38	8,0	40				

Der blev for serien 1/4 t.—4 timer også bestemt fri syre og harskhet. Fri syre varierede fra 0,18 til 0,19 % og blev således ikke påvirket av dampetiden. Harskheten, bestemt efter Kreis, steg fra 1,6 til 2,2 røde enheter (Lovibond) hvilket må sies å være ubetydelig da dampkjelen her blev åpnet flere gange for uttakning av de prøver som blev minst dampet.

og gav tintometertall som lå meget nær optil det de tilsvarende damp-prøver viste.

M. h. t. opførte ekstraksjoner med kloroform så tør disse være særlig pålitelige idet det her ikke er blitt foretatt opvarmning eller inn-dampning, opløsningen er direkte anvendt til tintometertallbestem-melsen og koncentrasjonen bestemt etterpå ved inndampning. Også de hermetisk nedlagte prøver viser meget nær de samme verdier.

At man ved tilstrekkelig lang dampning vil få alt aktivt stoff ekstrahert fra cellene og jevnt fordelt i tranen, tør også være sann-synlig når man vet at det aktive stoff er opløselig i tranen. En lang ophetning kan på den annen side tenkes å ha en skadelig innflytelse, men som man av tabell 4 vil se, er resultatet for dampning i 4 timer meget nær det samme som for dampning i 1 à 2 timer. Tabell 4 og også tabell 2 viser at 1 à 2 timer bør anvendes ved denne metode om man skal opnå det maksimale tintometertall. For sikkerhets skyld har vi derfor dampet i 2 timer. Utskillelsen av tranen er da bedre og utbyttet økes litt.

Som det vil fremgå senere (side 74) er der også gjort lignende kontroller av dampetidens betydning ved dampning i vanlige damperikar på 5 à 7 hl. Det viste sig her at hvis dampningen ikke var drevet tilstrekkelig lenge kunde man vinne en litt rikere tran fra graksen, men hvis der var dampet tilstrekkelig sterkt hadde både utdampet tran og tran fra graksen det samme tintometertall.

Resultater som viser det samme har vi også fått for andre meget vitaminrike leversorter, nemlig kveite og uer. For fullstendighetens skyld er de oppført i tabell 3, men er nærmere behandlet annetsteds i denne års-beretning. Man kan således ikke bekrefte at en ekstrahert tran nødven-digvis viser et høiere tintometertall enn en utdampet (41, 28), men finner at dampningens varighet er det avgjørende.

Vi mener derfor å kunne hevde at den her anvendte dampemetoden (beskrevet side 16 og 25) for torsk gir en tran som virkelig represen-terer leverens innhold av vitamin A bestemt ved tintometertallet.

Forskjellige forurensningerers innvirkning på tranutbytte og tintometertall.

Med fiskelever følger ofte mørre eller mindre blod og enkelte ganger litt galle som følge av vedhengende eller sundskårne galleblærer. Den ene av oss (S. Hj. H.) gjorde derfor i Lofoten en del prøver med større tilsetninger av disse forurensninger. Samtidig blev dampet kontroll-prøver på vanlig måte. Tabell 5 viser de viktigste resultater:

Tabel 5.
*Utbryte og tintometertall for tran utdampet under tilsetning
av galle og blod.*

Prøvens nr.	Vanlig indir.		Tilsatt galle						Tilsatt blod	
			Noen dråper til 100 g		Ca. 1 %		Ca. 2 %			
	Utb. %	Tinto- tall	Utb. %	Tinto- tall	Utb. %	Tinto- tall	Utb. %	Tinto- tall	Utb. %	Tinto- tall
L. 56.....	53	4,9	51	3,0						
L. 207.....	38	9,0	31	6,0					41	9,5
L. 212.....	42	6,7	40	3,5					39	6,0
L. 254.....	45	5,5	42	5,0	41	4,1	40	3,8		

Gallen synes å virke koagulerende på levermassen så den blir kornet og slipper tranen betydelig vanskeligere og senere enn vanlig. Særlig stor innvirkning synes den å ha på tranens tintometertall, som man serer dette i de fleste tilfeller betydelig nedsatt. Den mengde galle som her er anvendt er dog langt større enn den som vanlig kan forekomme i praksis, og ved dampningen av nærværende prøver har man alltid undgått å få med galle. Blod har som man ser ingen utpreget virkning.

Fremgangsmåten ved innsamling og fremstilling av tranprøvene.

Der blev for prøvene av enkeltfisk såvidt mulig notert følgende data:

1. Fangst plass, fangstre deska p.
2. Kondisjon (mager, alm., fin o. l.).
3. Lengde fra snute til halespiss.
4. Vekt i rund tilstand.
5. Kjønn, rognens eller melkens stadium.
6. Leverens vekt, utseende.

Ved de orienterende prøver som blev innsamlet sommeren 1930, bleveren eller en del av denne som nevnt nedkøkt hermetisk. Ved de to hovedinnsamlinger i 1931, som blev foretatt fra Svolvær under Lofotfisket og fra Vardø under vårtorskefisket, gikk man i hovedsaken frem som følger:

Av samme fangst blev gjerne utvalgt 10—15 fisk. Leveren blev lagt i merkede papirposer og bragt til laboratoriet hvor de som oftest blev tatt i arbeide samme dag etter følgende skjema:

1. Leveren males, blandes og innveies i centrifugeglass.
2. Dampning. Glassene anbringes i stativ som så settes i kjel med

kokende vann, lokket legges på og der kokkes så sterkt i 2 timer at vanndampen stadig undviker ved lokkets kant og holder luften borte fra prøvene.

3. Adskillelse av tran og grakse (leverrester). Dampningen stanses og glassene avkjøles hurtig i kaldt vann eller isvann, hvorpå de centrifugeres ca. 2 min. ved 3000 omdreininger pr. minutt. (Centrifugen tok 4 glass ad gangen). Glasset veies påny, tranen frahelles direkte i prøveglass, og centrifugeglasset veies tilbake. Som prøveglass anvendes en størrelse avpasset etter tranmengden så glasset blir best mulig fylt.
4. Koldklaring blev for de fleste prøvers vedkommende først foretatt i Bergen. Tranen avkjøltes til 0° og filtrertes ved vakuumpumpe gjennem sugetrakt.

Ved en del prøver i Lofoten avkjølet man til 0° før centrifugeringen hvorved man direkte fikk en koldklaret tran, idet stearinet la sig fast oppå graksen. Men utbyttet ble en del mindre og man foretrakk centrifugering etter avkjøling til ca. + 10°. Herved blir også litt stearin fraskilt, så tranen var senere lett å koldklare.

Graksen blev i de fleste tilfeller heldt bort, men noen grakseprover ble bragt over på prøveglass og nedkøkt hermetisk for senere undersøkelser i Bergen. Disse undersøkelser gjaldt særlig tintometerbestemmelse av den tran som kunde ekstraheres (se tabell 3), samt bestemmelse av dennes mengde.

Undersøkelsen av prøvene. (Tintometertall og andre konstanter).

Fremgangsmåten ved tintometerbestemmelsen er beskrevet side 9—12. Tintometertallet blev for en del av prøvene bestemt straks etter fremstillingen. Dette gjaldt særlig prøver som gav så liten tranmengde at den vanskelig kunde opbevares på en betryggende måte. Samtidig vilde man kontrollere om tintometertallet etter en tids lagring var det samme som for den helt ferske prøve. Resultatene for over 50 prøver viste at der ingen vesentlig forandring var i den lagringstid det her var tale om, optil 2 à 3 måneder. Prøveglassene hadde da henstått forholdsvis kaldt og i mørke, og glassene var for det meste fulle. Der forekom dog også glass som var ned til halvfulle, og selv her hadde man ingen merkbar forandring i noen bestemt retning. For den største del av prøvene er tintometertallet først bestemt etter at prøvene var sendt til Bergen, men innen 2 à 3 måneder.

Ved de andre konstanter som er bestemt, spesielt lysbrytning, jodfall og egenfarve var dette litt anderledes, idet disse først blev bestemt

etter at der var forbrukt en del av prøvene. Det forekommer derfor noen prøver som var betydelig harsknet ved sistnevnte bestemmelse, disse prøver er anmerket i tabellene.

L y s b r y t n i n g e n, refraktometertallet, brytningsindeks, (n_D) er bestemt i et Zeiss smørrefraktometer ved 20°C , og angitt i Zeiss grader.

E g e n f a r v e n er bestemt i tintometeret i et lag av 20 mm tykkelse og angitt i gule Lovibond enheter.

J o d t a l l, f o r s å p n i n g s t a l l o g u f o r s å p b a r t er bestemt etter de metoder som anvendes ved trankontrollen og er beskrevet annet steds i denne årsberetning (nr. 3, 1931) (jodtall e. Wijs, forsåpnings-tall angitt i mg KOH pr. gram tran og det uforsåpbare e. den amerikanske farmakopø).

Tabellene 6 til 14 viser resultatene av undersøkelsene av enkelt-prøver.

F o r k l a r i n g e r t i l t a b e l l e n e 6 t i l 1 4 .

Bestemmelsen av lengde og vekt, levervekt, trantubytte, tintometertall, refraktometertall og gul-farver er omtalt ovenfor. Her skal bare nevnes at rundvekten vil variere litt eftersom fiskens mave er mørk eller mindre full, og at den er meget avhengig av rognens og melkens størrelse. Det ville derfor muligens vært riktigere å bestemme sløjet vekt, dette blev av praktiske grunner ikke gjennemført.

Rubrikkken k o n d i s j o n s f a k t o r (kond.fakt.) angir forholdet mellom fiskens vekt og normalvekt beregnet ifølge lengden. En slik beregning er langt påliteligere enn en subjektiv bedømmelse.

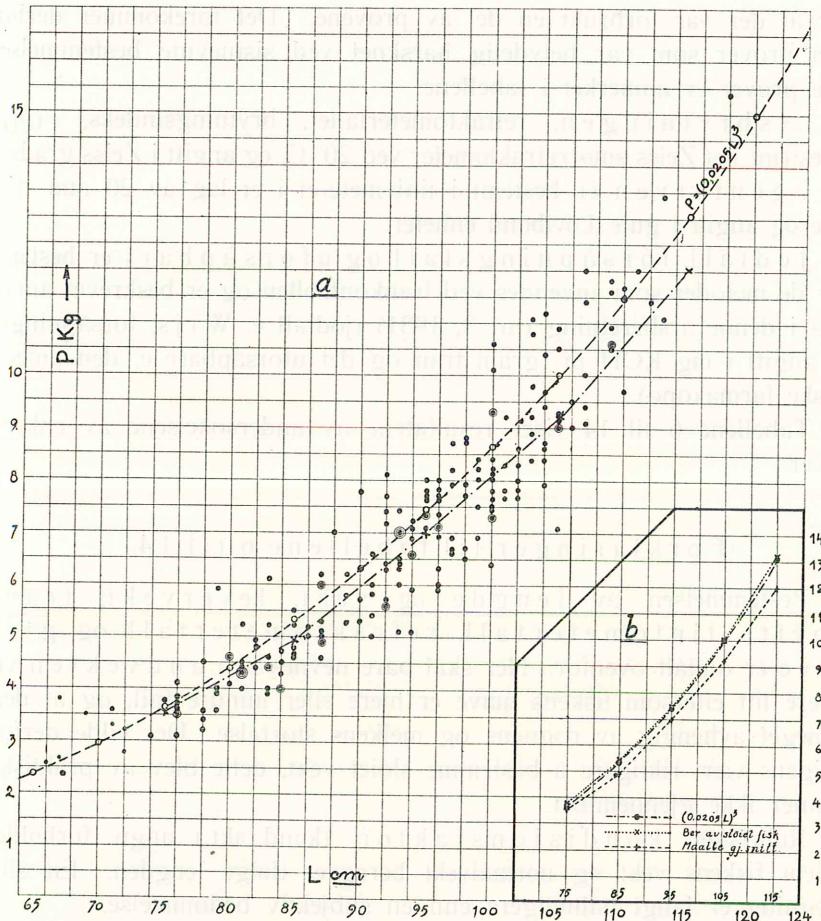
Normalvekten er av ing. H. W e e d o n utledet ifølge gjennemsnittsvekten for de forskjellige lengdeklasser av Lofotenkelprøvene:

Lengde, cm. 75, 85, 95, 105.

Gjennemsnittlig vekt, kg 3.58, 4.88, 6.97, 9.18.

Man antok at vekten varierte med lengden etter formelen $P = (K \cdot l)^x$. Herav beregnes $K = 0.0204$ og 0.0207 , $x = 2.81 - 2.86 - 2.92 - 3.00$. For enkelhets skyld blev derfor x satt = 3 og $K = 0.0205$ og den tilnærmede formel for normalvekten blir $P = (0.0205 \cdot l)^3$.

Lofotenkelprøvenes vekt, middelvekten og normalvekten er opført i figur 3 a. Normalkurven ligger en del over gjennemsnittsvekten, særlig for de middelstore fisker, men den enkelte fisk varierer så sterkt at ovennevnte enkle potens synes tilstrekkelig. Kondisjonsfaktoren gir like fullt et uttrykk for fiskens avvikelse fra normalvekten. Man kan si at fisk hvis kondisjonsfaktor ligger innenfor 0.93—1.02 er normal, 1 a v e r e faktor angir m a g e r fisk, h o i e r e f e t fisk.



Lofoten-enkeltpøvenes vekt og middelvekt i forhold til beregnet normalvekt
($P = (0.0205 L)^3$.)

Denne formel for normalvekten stemmer meget godt med de gjenemsnittsvekter vi har fått oppgitt for slojet torsk av fiskerikonsulent O. Sund. Disse er utregnet av en rekke ikke offentliggjorte målinger utført på Møre, i Lofoten og Finnmark av Fiskeridirektoratet i årene 1914—19, og velvilligst utlånt oss av herr Sund. Herav fremgår også at den sloiede vekt for en 105 cm lang skrei tør være ca. 61 % av rund vekt, av en 95 cm lang ca. 62 % osv. På figur 3 b er den således beregnede rundvekt for de forskjellige lengdeklasser ifølge nevnte oppgave for slojet torsk satt opp ved siden av normalkurven. Som man ser viser kurvene en meget god overensstemmelse i forløpet.

Rubrikken leverinnhold angir gr lever pr. 100 gr rund fisk. Skal den omregnes på slojet multipliseres med 1.6. Et leverinnhold på

6.5 i tabellen (middel av samtlige Lofotprøver) motsvarer således 10.5 % av sløiet, eller en leverholdighet av omtrent 950 kg fisk pr. hektoliter lever.

Rubrikkene »beregnet traninnhold i lever og fisk« trenger en litt nærmere forklaring. Eftersom undersøkelsene skred frem viste det sig at det vilde være av stor betydning å kjenne leverens, og dermed fiskens totale traninnhold (fettmengden i fiskekjøttet og de øvrige deler av torsken er som man vet meget liten og noenlunde konstant, ca. 0.2 à 0.4 % i alt).

For å kunne beregne traninnholdet blev det derfor bestemt fett i ca. 15 stk. grakser fra Finnmarksprøvene og i en del grakser fra laboratoriedampninger i Bergen. Resultatene for disse prøver svinget nokså meget, men viste med noenlunde sikkerhet at g r a k s e n fra en lever som hadde gitt 30 % utbytte eller mere, inneholdt omtrent 45—55 % tran. Magrere lever gav magrere grakse, 10 % tranutbytte motsvarer f. eks. omkring 35 à 40 % tran i graksen.

Ut fra disse bestemmelser er så leverens totale traninnhold beregnet på grunnlag av tranutbyttet. Det skal fremholdes at utregningen ikke er så godt underbygget som den burde være, og at tranprøvene nok kan være litt forskjellig behandlet. Men ved lever som har gitt 10 % utbytte eller derover bør de opførte verdier kunne ansees som riktige innen $\pm 5\%$, eller ± 8 à 10 relative procent. For meget mager lever, som har gitt henimot null i utbytte, er usikkerheten større.

Dette gjelder Lofots- og Finnmarksprøvene som er utvunnet etter fornevnte dampmetode. De hermetisk nedlagte prøver fra sommeren 1930 har sitt eget beregningsgrunnlag basert på en del grakseanalyser fra disse prøver. Da tranen her blev meget godt utpresset, inneholdt graksen betydelig mindre tran.

Rubrikken tintometertallprodukt (T-tprod.) er så produktet av traninnholdet i fisken og tintometertallet. Det er med andre ord et produkt av tranens vitaminholdighet målt ved tintometer-tallet og mengde tran pr. vektsenhet fisk, og er altså et uttrykk for vitaminmengde pr. vektsenhet rund fisk. På grunn av den noe usikre verdi for traninnholdet må man regne med feilkilder på optil $\pm 10\%$ (og mere for de magreste leve). De fleste tall er derfor som man ser avrundet til nærmeste hele 5 for de enkelte fisk.

Da den ene av oss (O. N.) innførte denne »konstant« var det vesentlig fordi tintometertallet syntes å stå i forhold til leverholdigheten, idet lav leverholdighet oftest gav et høyt tintometertall og omvendt. (Se fig. 4, fig. 5 og fig. 6). Men samtidig varierte tintometertallet i forhold til tranutbyttet omtrent på samme måte, noe som også er påpekt av

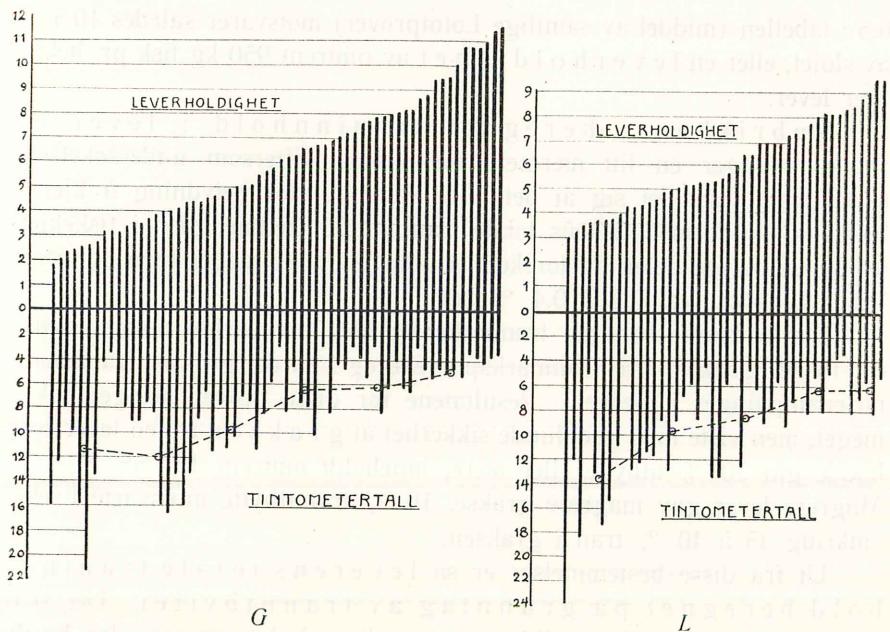


Fig. 4. Hanfisk. Lofoten. $G =$ garn-, $L =$ linefisk.

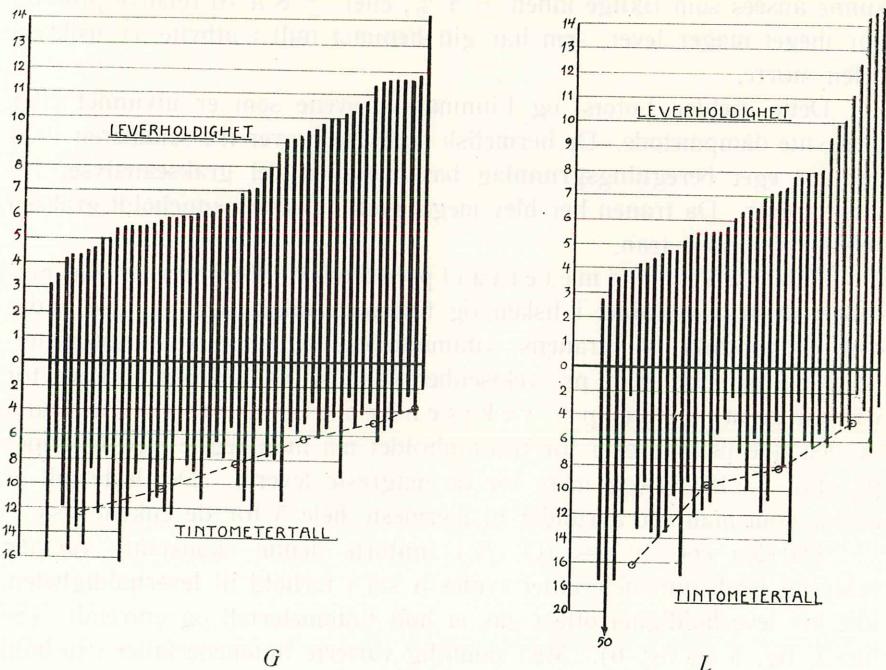


Fig. 5. Hunfisk. Lofoten. $G =$ garn-, $L =$ Linefisk.

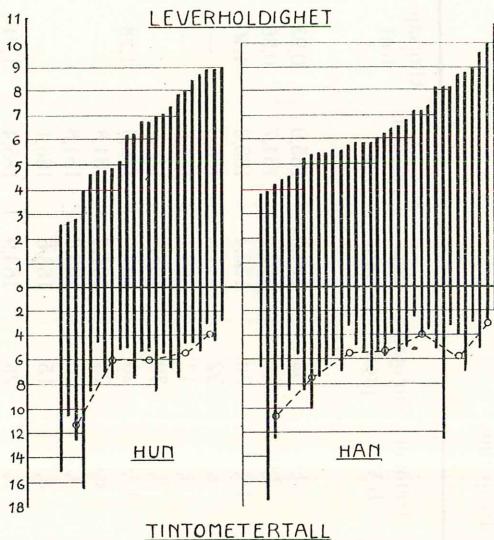


Fig. 6. Leverinnhold og tintometertall.
Finnmark-fisk.

D r u m m o n d (19), og nevnte produkt burde altså være noenlunde konstant for de forskjellige fisk, eller burde kunne settes i forbindelse med karakteristiske egenskaper hos hver enkelt.

A l d e r er angitt for Finnmarksfisk 1931 i rubrikk 2, tabell 12. Fiskerikonsulent O. S u n d har velvilligst utført disse aldersbestemmelser ved hjelp av skjellprøver som blev uttatt. Aldersbestemmelsen av torsk etter denne metoden er både vanskelig og visstnok usikker, men som man vil se er der en god sammenheng mellom gjennomsnittlig alder og lengde op til ca. 90 cm. Ved de nu planlagte undersøkelser vil man få bestemt alderen også ved otholittene, en metode som tor være den som er anerkjent som den sikreste.

Tabel 6.

Enkeltprøver fra Finnmarken, 17. juni 1930, nedl. hermetisk.

Fiskeplass: NO av Vardø, dyp 80 favner, redskap line.

lengde cm	vekt kg	Kond. fakt.	Fiskens		Tran utb. %	Ber. tran-innh. i		Tintotall B.V.	Tintotall prod.	Jod- tall	Forsåpn. tall	Uforsåp- bart %
			Lever vekt g	innh. %		lever %	fisk %					
67	2,9	1,12	280	6,3	71	80	4,9	9,0	35	164,0	185,0	0,93
79	4,3	1,01	210	4,9	67	75	3,7	7,0	25	162,9	184,7	0,86
81	4,4	0,96	230	5,2	21	40	2,0	15,0	30	156,4	186,0	1,10
81	4,7	1,03	330	7,0	74	80	5,6	4,0	22	171,5	185,0	—
82	4,7	0,99	215	4,6	52	65	3,0	5,8	17	165,7	184,8	—
89	7,0	1,15	415	6,0	53	65	3,9	8,3	30	158,9	186,0	—
90	7,2	1,15	350	4,9	13	30	1,5	12,0	20	161,0	186,6	1,28
90	6,3	1,00	290	4,6	58	70	3,2	8,0	25	166,2	184,8	—
91	6,3	0,97	330	5,0	18	40	2,0	9,5	20	168,6	184,8	—
91	6,4	0,99	215	3,4	65	75	2,5	6,5	15	163,6	186,1	—
Gj.sn. 84	5,4	1,03	287	5,3	49	63	3,3	8,5	28	163,9	185,4	1,04

Tabel 117.
Enkelte prøver fra Ishavet, 1930. Nedl. hermetisk.

1 og 2 fangststed vest av Isfjorden 3/9.

3 og 4 — Bjørnøya—Sørkap 18/9.

De øvrige fanget ved Bjørnøya 19–21/9.

Fiskens lengde cm	vekt kg	Kond. fakt.	Lever		Tran utbytte %	Ber. traninnh. i		Tintall B. V.	Tintall prod.	Jodtall	Forsåpn.- tall	Uforsåp- bart %
			vekt g	innh. %		lever %	fisk %					
89	7,5	1,23	690	9,2	56	70	6,4	4,9	30	161,5	187,1	0,79
85	4,6	0,87	205	4,4	38	50	2,2	11,0	25	163,7	189,4	0,70
82	4,5	0,95	205	4,5	47	65	2,9	14,0	40	163,5	189,5	0,98
93	7,3	1,05	750	10,3	57	70	7,2	5,0	35	155,4	187,6	0,66
85	4,3	0,81	65	1,5	20	—	—	—	—	103,1	240,0	—
95	9,4	1,27	405	4,3	45	60	2,6	13,3	35	171,2	187,4	0,81
64	2,1	0,92	40	1,9	40	55	1,0	10,5	10	164,3	188,0	—
66	2,9	1,15	170	6,0	31	50	3,0	7,7	25	168,6	189,9	0,56
74	3,3	1,07	195	6,0	57	70	4,2	8,5	35	171,8	187,7	0,84
76	4,7	1,25	290	6,1	53	65	4,0	5,0	20	160,5	188,3	0,80
Gj.sn. 81	5,1	1,11	302	5,9	44	60	3,5	8,9	31	158,3	193,5	0,77

T a b e l l 8.
Prøver fra Island, 1930. Nedlagt hermetisk.

1 og 2 fangststed 14 kvm. NV av Kap Langenes. 28/7.

3 og 4 " 9 NNV " Grimsøy. 29/7.

5 og 6 fangststed 9 kvm. N av Skagen. 30/7.

De øvrige fanget NNV av Isafjord. 2/8—12/8.

L e n g d e 80—89 c m.

L.nr.	Fiskens			Lever		Utb. %o	Ber. tran-innh. i		Tintottall B.V.	Tinto- tall prod.	Refr. tall	Jodtall	Forsåpn. tall	Uforsåp- bart
	lengde cm	vekt kg	Kond. fakt	vekt g	innh. %		lever %	fisk %						
18	78	4,2	1,03	185	4,4	43	60	2,6	5,3	14		137,4	186,5	1,00
13	85	5,1	0,96	210	4,1	57	70	2,9	7,0	20		163,6	185,9	0,95
5	85	5,6	1,05	250	4,4	13	30	1,3	16,5	20	82,4	171,4	187,4	0,84
11	86	5,5	1,00	180	3,3	33	50	1,7	7,0	12		122,1	187,6	0,80
17	87	5,1	0,90	230	4,5	42	55	2,5	7,0	18		133,7	186,9	1,24
3	87	5,5	0,97	190	3,4	38	55	1,9	13,0	25	80,9	166,4	185,2	0,72
1	89	5,6	0,92	220	3,9	26	45	1,8	15,0	27	79,7	153,0	183,6	1,16
Gj.snitt	86	5,4	0,98	213	4,0	35	52	2,1	10,9	23	81,0	151,7	186,1	0,95

L e n g d e 90—99 c m.

15	90	6,0	0,96	250	4,2	45	60	2,5	5,0	13		149,9	168,6	1,03
4	91	5,6	0,86	245	4,4	29	50	2,2	11,5	25	80,0	160,6	168,6	0,71
9	92	6,6	0,98	180	2,7	42	60	1,6	13,0	20		128,7	184,4	1,50
16	93	6,2	0,90	165	2,6	39	55	1,3	18,0	25		163,1	184,5	1,15
6	94	6,1	0,85	190	3,1	44	60	1,9	17,0	30	82,9	173,3	184,3	1,33
8	97	7,1	0,90	250	3,5	32	50	1,8	30,0	50		163,8	184,3	1,06
14	98	7,2	0,89	165	2,3	20	40	0,9	13,0	12		151,5	182,5	
Gj.snitt	94	6,4	0,91	206	3,2	36	52	1,7	15,4	26	81,5	155,8	181,4	1,13

Tabel 8 (forts.).

Lengde 100—109 cm.

L.nr.	Fiskens			Lever		Utb. %	Ber. tran-innh. i		Tintottall B.V.	Tinto- tall prod.	Refr. tall	Jodtall	Forsåpn. tall	Uforsåp- bart
	lengde cm	vekt kg	Kond fakt.	vekt g	innh. %		lever %	fisk %						
10	100	7,6	0,88	80	1,1	10	10	0,1	ca. 150	15		134,5	ca. 160	
7	100	7,7	0,90	345	4,5	40	55	2,5	16	40	80,4	166,1	187,4	0,76
2	107	11,4	1,08	550	4,8	33	50	2,4	55	130	79,9	157,6	186,7	1,04
12	109	9,5	0,85	305	3,2	38	55	1,8	12	20		151,5	185,5	1,01
Gj.snitt	104	9	0,93	320	3,5	30	48	1,7	ca. 35 ¹⁾	ca. 60	80,2	152,5	179,9	0,94
Tot.gj.sn.	92	6,5	0,95	244	3,7	35	52	1,9	18	34	80,9	153,7	182,9	1,02

¹⁾ Beregnet iflg. tranmengdene.

Tabel 9.

Torsk fra Hammerfest, januar 1931, iset, rund, 5 døgn gammel.

35

Prøve	Fiskens		Lever %	Tran utbytte %	Beregnet traninnhold i		Tinto tall B. V.	Tinto tall prod.
	lengde cm	vekt kg			lever %	fisk %		
Gjennemsnitt av 9 småfisk .	56	1,45	3,0	33	50	1,5	1,8	3
2 stk. rognfisk	62	2,35	3,3	30	50	1,7	3,0	5
1 " melkefisk.....	98	7,5	5,5	30	50	2,8	8,5	25
1 " "	—	4,1	5,0	55	75	3,7	3,0	10
Fra Bergens Torv, januar 1931:								
1 stk. rognfisk	—	5,9	4,5	20	ca. 45	2,0	9,0	20
1 " melkefisk.....	—	4,0	4,0	30	* 50	2,0	3,0	6

Tabel 10.

Undersøkelser av enkeltfisk fra Lofoten, våren 1931. Vesentlig fanget i Østlofoten.

L.nr.	Fanget	L.nr.	Fanget	L.nr.	Fanget	L.nr.	Fanget	L.nr.	Fanget
1—4	2/3	56—65	16/3	120—131	25/3	181—200	4/4	239—253	14/5
5—11	4/3	66—71	18/3	132—144	26/3	201—207	7/4	254—264	16/4
12—22	5/3	72—84	19/3	145—153	28/3	208—212	9/4		
23—27	7/3	85—104	21/3	154—174	30/3	213—220	10/4		
48—55	13/3	105—119	23/3	175—180	31/3	222—238	13/4		

Hanfisk.

Lengde 65—74 cm.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintottall B.V.	Tintottall prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
G 66	2,6	1,03	50	2,0	2	40	1,0	12,5	10	—	—	55
G 67	2,7	1,02	63	2,4	10	55	1,0	10,0	10	3,5	90,6?	24
G 69	3,5	1,23	95	2,7	30	65	2,0	14,5	30	2,1	—	118
L 72	2,8	0,87	100	3,6	30	65	2,5	5,2	15	—	80,0	229
G 72	3,2	0,98	155	4,9	37	70	3,5	11,5	40	2,0	77,6	80
L 74	3,1	0,89	190	6,9	46	75	4,5	5,0	25	1,4	79,0	228

Lengde 75—84 cm.

Tabell 10 (forts.) Han.

Garnfish.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Trans- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotall B.V.	Tintotall prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
75	3,8	1,05	310	8,2	60	80	6,5	6,4	40	1,3	80,1	60
76	4,1	1,08	95	2,3	4	45	1,0	8,0	10	—	—	54
76	3,1	0,82	55	1,8	10	55	1,0	16,0	20	—	—	27
76	3,6	0,98	320	8,8	60	80	7,0	4,8	35	2,0	77,6	82
78	4,5	1,10	190	4,3	41	70	3,0	16,0	50	—	79,2	72
79	4,0	0,94	160	4,0	34	70	2,5	9,7	25	1,9	80,2	65
80	4,6	1,03	120	2,6	11	55	1,5	22,0	35	—	—	51
82	4,4	0,92	345	7,9	45	75	6,0	8,5	50	1,3	81,3	108
82	4,9	1,03	220	4,5	45	75	3,5	6,7	25	1,3	81,7	128
81	4,3	0,94	175	4,1	45	75	3,0	13,5	40	2,1	80,1	175
83	4,4	0,89	330	7,6	57	80	6,0	4,0	25	1,4	81,4	53
83	5,2	1,05	450	8,7	55	80	7,0	3,1	25	1,1	79,5	147
83	6,1	1,24	235	3,8	39	70	2,5	8,5	20	6,0?	94,4?	23
84	4,7	0,93	215	4,6	47	75	3,5	11,8	40	1,7	79,7	61

Linefisk.

76	3,5	0,93	200	5,7	48	76	4,5	5,9	25	1,8	—	86
76	3,5	0,93	300	8,5	60	80	6,8	8,4	55	1,5	81,9	155
78	3,6	0,88	165	4,6	47	75	3,5	11,8	40	1,4	81,8	92
79	3,9	0,90	270	7,0	53	80	5,5	6,4	35	1,5	80,7	87
81	4,0	0,87	280	7,0	52	80	5,5	9,1	50	1,7	80,8	160

Lengde 75—84 cm.

Tabell 10 (forts.) Han.

Linefisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt kg	innhold %		lever %	fisk %					
81	4,3	0,93	315	7,4	40	70	5,0	7,3	35	1,6	79,3	259
81	4,5	0,97	405	9,1	50	75	7,0	5,7	40	1,4	80,9	258
82	4,3	0,93	350	8,3	64	85	7,0	—	—	—	—	123
83	4,0	0,81	170	4,3	33	65	3,0	13,0	40	1,7	81,4	125
83	4,4	0,89	285	6,5	46	75	5,0	4,9	25	1,5	80,3	223
83	3,9	0,78	170	4,4	32	65	3,0	12,5	35	—	80,1	257
83	4,6	0,92	380	8,2	45	75	6,0	8,2	50	1,5	79,1	162
84	4,3	0,84	335	7,8	45	75	6,0	8,8	45	1,6	80,0	98
84	4,0	0,78	120	3,0	27	65	2,0	24,0	50	3,3	79,0	227

Lengde 85—94 cm.

Garnfisk.

85	4,6	0,84	250	5,6	47	75	4,0	11,5	45	1,8	79,5	75
85	4,8	0,90	215	4,5	49	75	3,5	7,0	25	1,7	82,3	26
86	5,2	0,95	415	8,0	59	80	6,5	6,5	40	1,4	80,0	105
87	4,6	0,80	145	3,2	38	70	2,0	7,3	15	1,5	83,1	146
87	4,9	0,86	155	3,2	30	65	2,0	4,3	10	—	—	145
87	5,0	0,88	425	8,5	60	80	7,0	—	—	—	—	131
89	5,3	0,87	290	5,5	37	70	4,0	7,4	30	1,6	81,7	130
90	7,8	1,24	905	11,6	50	80	9,0	3,7	35	1,2	81,5	192
91	5,0	0,77	280	5,6	45	75	4,0	—	—	—	—	73
91	6,6	1,02	520	7,9	52	80	6,0	3,0	20	1,3	79,9	64
92	5,6	0,83	395	7,1	50	80	5,5	4,5	25	1,2	81,6	219

Lengde 85—94 cm.

Tabell 10. (forts.) Han.

Garnfisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintall B.V.	Tintall prod.	Gul farve	Refr. tall	L. nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
93	5,1	0,74	320	6,3	36	70	4,5	8,4	40	2,2	81,1	114
93	6,4	0,92	605	9,5	49	75	7,0	4,8	35	—	80,8	215
93	7,0	1,01	460	6,6	48	75	5,0	7,6	40	1,4	81,6	119
93	7,4	1,07	805	10,8	64	85	9,0	3,5	30	1,3	80,8	134
94	6,6	0,92	730	11,0	53	80	9,0	4,4	40	1,9	82,0	218
94	8,1	1,13	200	2,5	10	55	1,0	16,0	20	—	—	63

Linefisk.

85	4,7	0,89	160	3,5	25	65	2,5	18,5	40	2,6	80,0	19
85	5,2	0,98	270	5,2	57	80	4,0	6,0	25	1,3	79,7	163
87	4,9	0,87	340	7,0	50	80	5,5	5,6	30	1,5	80,2	233
87	6,0	1,05	570	9,6	49	75	7,0	5,4	35	1,6	82,0	164
87	6,2	1,09	505	8,2	54	80	6,5	3,8	25	1,4	80,1	167
90	6,3	1,00	510	8,1	49	75	6,0	5,4	35	1,2	80,8	260
91	5,4	0,83	400	7,4	51	80	6,0	5,2	30	1,2	81,1	234
92	5,7	0,85	305	5,4	42	70	4,0	13,5	55	2,0	81,3	171
92	6,2	0,95	265	4,3	57	80	3,5	3,5	10	1,2	80,5	165
93	7,0	1,00	585	8,4	45	75	6,5	3,5	25	—	79,7	22
94	6,9	0,96	365	5,3	46	75	4,0	4,5	20	1,6	79,9	174

Lengde 95—104 cm.

Garnfisk.

Tabell 10 (forts.) Han.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotall B.V.	Tintotall prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	ffsk %					
95	7,3	0,99	250	3,4	34	70	2,5	9,3	25	1,2	83,7	107
95	7,3	0,99	250	3,4	34	70	2,5	9,3	25	2,3	82,7	116
95	7,3	0,99	315	4,3	29	65	3,0	13,5	40	2,3	85,0	120
95	7,6	1,02	470	5,0	44	75	4,0	7,1	30	1,6	81,1	111
96	5,9	0,77	170	2,9							80,7	127
96	6,9	0,90	345	5,0	34	70	3,5	10,5	35	2,5	82,0	245
97	6,7	0,85	210	3,2	35	70	2,0	13,4	30		79,9	150
97	6,9	0,88	660	9,6	51	80	7,5	5,2	40		242	
96	7,6	1,00	595	7,8	63	85	6,5	7,0	35	1,5	82,0	25
96	7,8	1,01	450	5,8	42	75	4,5	8,5	40	1,9	83,8	67
98	7,7	0,95	530	6,9	50	80	5,5	3,0	20	1,1	79,5	68
98	8,7	1,07	630	7,2	54	80	6,0	3,0	20	1,3	83,1	70
99	8,2	0,98	300	3,7	32	70	2,5	7,7	20	1,8	82,0	62
99	8,4	1,00	245	2,9								121
100	8,4	0,97	795	9,5	47	75	7,0	5,8	40	1,5	84,6	196
101	7,7	0,86	470	6,2	47	75	4,5	3,1	15	1,2	83,4	252
101	7,8	0,88	840	10,8	51	80	8,0	3,9	30	1,4	79,6	112
103	8,4	0,89	850	10,1	50	80	8,0	4,7	40	1,0	81,1	239
103	10,8	1,15	465	4,3	19	60	2,5	9,0	25			194
103	11,1	1,18	800	7,2	45	75	5,5	4,9	30	1,4	81,9	193
104	9,6	1,00	1100	11,5	42	75	8,5	3,9	35			198
104	8,4	0,87	560	6,7	44	75	5,0	7,9	40			178
104	8,7	0,90	335	3,9	7	50	2,0	16,4	30			115
104	10,4	1,07	630	6,1	34	70	4,0	6,0	25	1,3	82,7	110

104

Lengde 95—104 cm.

Tabell 10 (forts). Han.

Linefisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Trans- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vegt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
96	6,0	0,78	220	3,7	25	65	2,5	13,3	30	2,3	80,4	261
96	6,3	0,82	310	4,9	34	70	3,5	9,0	30	1,8	81,4	157
96	7,1	0,92	370	5,3	48	75	4,0	8,8	35	1,7	78,8	262
96	7,1	0,93	495	7,0	44	75	5,0	7,9	40	1,6	81,1	222
96	7,3	0,96	365	5,0	36	70	3,5	13,0	45	2,2	79,7	172
96	8,0	1,05	655	8,2	51	80	6,5	5,1	35	1,5	79,5	169
97	7,9	1,00	755	9,6	49	75	7,0	8,4	60	1,4	79,0	161
98	6,7	0,82	485	7,3	40	70	5,0	9,4	50	1,6	80,2	156
99	6,9	0,83	260	3,8	20	60	2,0	15,5	35	3,4	86,0	94
100	7,8	0,90	680	8,8	25	65	5,5	7,1	40	1,7	82,0	173
100	8,0	0,93	520	6,5	48	75	5,0	12,8	60	1,8	82,0	89
100	8,1	0,93	260	3,2	15	55	2,0	12,2	20	3,2	85,0	96
100	7,3	0,85	330	4,5	40	70	3,0	11,5	35	1,4	83,8	15
103	8,9	0,94	325	3,7	31	65	2,5	17,5	40	3,3	79,2	85
104	8,7	0,90	445	5,1	39	70	3,5	8,9	30	1,8	81,8	181
104	9,4	0,98	380	4,0	50	80	3,0	11,0	35	3,2	84,4	14

Lengde 105—114 cm.

Garnfisk.

105	9,0	0,90	730	8,1	53	80	6,5	4,1	25	1,6	79,5	56
105	9,0	0,90	975	10,8	58	80	8,5	5,4	45	1,3	80,0	220
107	9,4	0,89	660	6,7	41	70	4,5	10,4	45	1,7	83,6	251
109	10,5	0,94	550	5,1	40	70	3,5	10,7	40	1,2	85,7	197

Lengde 105—114 cm.

Tabel 10 (forts.) Han.

Garnfisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
110	9,7	0,84	330	3,3	25	65	3,0	8,0	25	1,4	78,8	57
110	11,5	1,00	755	6,6	43	75	5,0	4,7	25	1,8	80,3	246
110	11,7	1,01	455	3,9	—	30?	—	16,0	20?	—	—	180
111	12,0	1,02	555	4,6	34	70	3,0	7,8	25	1,4	80,1	179
113	13,4	1,08	1100	8,2	61	85	7,0	6,7	45	1,3	82,7	117

Linefisk.

105	10,9	1,05	507	5,2	39	70	3,5	7,0	25	1,8	81,0	158
-----	------	------	-----	-----	----	----	-----	-----	----	-----	------	-----

Gjennemsnitt av 7 hanfisk:

103	8,5	0,90	409	4,8	39	71	3,4	9,0	31	—	—	201—207
-----	-----	------	-----	-----	----	----	-----	-----	----	---	---	---------

Hunfisk.

Lengde 65—74 cm.

Garnfisk.

67	3,8	1,42	160	4,2	17	60	2,5	11,9	30	2,5	79,3	79
71	3,6	1,15	210	5,9	8	50	3,0	5,7	15	—	—	74
73	3,3	0,97	180	5,5	12	55	3,0	16,5	50	—	—	52

Lengde 75—84 cm.

Garnfisk.

Tabell 10 (forts.) Hun.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintall B.V.	Tintall prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
76	3,8	0,99	130	3,5	—	30	1,0	7,5	10	—	—	49
76	3,7	0,98	235	6,4	23	60	4,0	5,5	20	2,3	80,3	78
79	3,9	0,92	225	5,8	18	60	3,5	12,3	40	—	—	106
80	4,6	1,04	205	4,5	5	42	2,0	15,0	30	—	—	50
81	4,4	0,98	450	10,1	31	65	6,5	9,5	60	1,6	80,4	133
84	4,5	0,88	140	3,1	9	50	1,5	16,0	25	—	—	195

Linefisk.

78	3,4	0,83	150	4,4	30	65	3,0	13,5	40	2,1	79,3	256
80	4,1	0,93	295	7,2	30	65	4,5	4,4	20	—	—	17
81	5,2	1,13	370	7,1	35	70	5,0	10,8	55	1,9	78,3	168
78	3,2	0,78	85	2,7	20	60	1,5	17,5	30	—	84,1	224
82	4,8	1,00	690	14,5	33	65	9,5	7,0	65	1,5	80,7	6
84	4,0	0,78	255	6,4	42	70	4,5	10,0	45	1,8	79,2	99

Lengde 85—94 cm.

Garnfisk.

85	5,5	1,03	540	9,9	54	80	8,0	4,4	35	1,4	80,1	71
87	5,1	0,90	465	9,1	35	70	6,5	11,4	70	1,7	79,2	177
88	7,0	1,18	630	9,1	19	60	5,5	5,3	30	1,5	82,4	113
89	5,8	0,95	360	6,2	43	75	4,5	6,6	30	1,9	79,1	216
89	6,2	1,02	570	9,2	44	75	7,0	5,8	40	1,5	79,0	137
90	5,3	0,84	285	5,4	26	65	3,5	13,0	45	2,0	80,5	176

Lengde 85—94 cm.

Tabell 10 (forts.) *Han.**Garnfish,*

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fish %					
92	7,4	1,11	850	11,5	42	70	8,0	5,6	45	1,3	80,4	141
92	7,7	1,14	430	6,0	16	55	3,5	9,0	30	3,3	82,2	240
92	8,1	1,20	855	10,6	47	75	8,0	4,3	35	2,3	84,7	69
93	6,3	0,91	620	9,9	26	65	6,5	5,5	35	1,2	79,5	77
93	6,5	0,94	395	6,1	24	60	3,5	7,8	30	1,5	80,0	143
93	7,0	1,00	730	10,5	48	75	8,0	5,4	45	1,2	79,5	142
94	5,9	0,82	675	11,5	49	75	8,5	2,8	25	—	80,5	140

Linefisk.

86	5,0	0,91	275	5,5	35	70	3,5	5,5	20	1,5	80,9	5
87	5,3	0,94	365	6,9	29	65	4,5	11,9	50	1,5	81,2	88
87	6,0	1,05	340	5,7	42	70	4,0	4,3	20	1,3	80,5	7
90	5,7	0,90	630	11,1	42	70	8,0	5,0	40	1,3	79,9	97
91	5,8	0,88	295	5,1	35	70	3,5	17,0	60	1,7	80,4	12
91	6,0	0,92	365	6,1	45	75	4,5	2,6	10	0,9	78,6	11
92	5,6	0,83	350	6,3	22	60	4,0	—	—	—	—	225
92	6,4	0,95	405	6,3	32	65	4,0	7,0	30	1,4	81,3	103
92	7,2	1,07	260	3,6	7	50	1,5	17,5	30	—	—	187
92	7,4	1,10	290	3,9	23	60	2,5	2,5	10	1,8	78,9	238
93	6,5	0,94	525	8,1	31	65	5,0	5,4	30	1,5	—	184
94	6,6	0,93	360	5,5	17	60	3,0	11,7	40	2,3	80,3	182
94	7,1	0,99	380	5,4	—	—	—	—	—	—	—	21
94	7,2	1,01	285	3,9	7	50	1,5	12,0	20	1,6	82,5	188

Lengde 95—104. cm.

Tabell 10 (forts.) Hun.

Garnfisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
95	7,7	1,04	330	4,3	18	60	2,5	13,5	35	1,8	83,9	135
95	7,8	1,05	455	5,8	17	60	3,5	12,5	45	1,5	83,5	138
97	6,6	0,84	390	5,9	29	65	4,0	8,5	35	1,8	80,2	129
97	8,2	1,04	645	7,9	23	60	4,5	7,9	35	1,6	83,6	83
97	8,7	1,10	740	8,5	30	65	5,5	8,0	45	1,4	79,7	151
98	8,8	1,08	1110	11,5	50	80	9,0	5,5	50	1,9	79,7	132
99	7,5	0,90	553	7,0	23	65	4,5	11,3	50	1,5	80,8	58
100	7,3	0,85	640	8,8	30	65	5,5	5,0	30	1,4	85,2	200
100	7,4	0,86	570	7,7	24	60	4,5	5,3	25	1,5	83,2	253
100	7,5	0,87	375	5,0	15	55	3,0	7,7	25	1,5	82,0	48
100	7,6	0,88	380	5,0	8	50	2,5	12,5	30	2,5	79,4	241
100	6,4	0,74	905	14,1	37	70	10,0	2,5	25	1,3	80,9	217
100	8,2	0,95	555	6,8	23	60	4,0	10,1	40	2,4	80,3	214
100	9,3	0,93	565	6,1	17	60	3,5	11,2	40	1,9	81,0	139
100	10,1	1,17	645	6,4	27	65	4,0	7,9	30	1,5	81,4	76
100	10,6	1,23	600	5,7	15	55	3,0	11,2	35	2,0	80,7	136
101	8,3	0,93	780	9,4	18	60	5,5	5,1	30	1,3	80,7	243
102	7,7	0,84	870	11,4	49	75	8,5	6,5	55	1,5	82,4	249
102	7,8	0,85	790	10,2	35	70	7,0	2,9	20	1,5	83,1	153
102	8,3	0,91	475	5,7	24	60	3,5	11,0	40	2,0	80,7	126
103	9,2	0,88	895	9,7	46	75	7,0	6,3	45	1,6	81,7	244
104	7,9	0,82	560	7,1	39	70	5,0	12,1	60	1,5	83,2	109
104	11,2	1,16	615	5,5	10	55	3,0	9,4	25	2,0		

45

Lengde 95—104 cm.

T a b e l l 1 0 (forts.) Hun.

Linefisk.

Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. tran-innhold i		Tintotal B.V.	Tintotal prod.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt gr.	innhold %		lever %	fisk %					
95	7,1	0,96	300	4,2	32	65	3,0	9,6	30	2,3	81,1	237
95	7,1	0,96	720	10,1	49	75	7,5	4,7	35	1,3	79,2	226
95	8,0	1,07	440	5,5	15	55	3,0	11,0	35	1,8	86,3?	13
96	7,7	0,99	1100	14,3	40	70	10,0	2,1	20	1,4	81,3	263
98	7,9	0,98	510	6,5	44	70	4,5	6,0	30	1,5	79,6	166
98	6,5	0,80	300	4,6	26	65	3,0	14,0	40	2,4	87,0	90
99	8,0	0,95	420	5,3	16	55	3,0	12,2	35	2,6	82,4	159
100	9,3	1,08	635	7,9	23	60	5,0	5,9	30	1,9	84,3	91
101	9,2	1,04	475	5,2	14	55	3,0	9,5	30	1,6	80,7	9
102	8,0	0,88	750	9,4	37	70	6,5	6,5	40	1,6	—	185
102	8,6	0,94	400	4,7	10	50	2,5	10,5	25	2,2	81,3	10
103	9,8	1,04	750	7,7	46	75	6,0	2,9	18	1,4	80,2	230

L e n g d e o v e r 1 0 5 c m.

Garnfisk.

105	7,1	0,71	800	11,3	37	70	8,0	3,4	30	1,2	79,7	59
105	10,5	1,05	990	9,5	37	70	6,5	3,4	25	1,0	81,2	149
106	9,0	0,88	1050	11,7	42	75	8,5	4,3	35	2,0	82,6	191
107	9,1	0,86	1045	11,5	45	75	8,5	4,1	35	1,0	80,9	148
107	10,0	0,95	550	5,5	16	60	3,0	12,8	35	—	82,7	122
107	11,4	1,08	520	4,6	23	60	3,0	8,8	25	2,3	84,7	66
109	10,9	0,98	590	5,4	—	—	—	—	—	—	—	199

Lengde over 105 cm.

Tabell 10 (forts.) Hun.

Garnfisk.

Fiskens		Kond. fakt	Lever		Tran- utbytte %	Ber. traninnhold i		Tintotall B.V.	Tintotall prop.	Gul farve	Refr. tall	L.-nr.
lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %					
109	11,6	1,04	500	4,3	16	60	2,5	15,5	35	—	—	81
109	11,8	1,06	645	5,5	18	60	3,3	7,3	25	—	81,3	247
118	15,3	1,07	850	5,6	11	55	3,0	11,6	35	—	79,1	248

Linefisk.

105	9,1	0,91	1350	14,8	44	75	11,0	3,2	35	1,1	189
105	9,3	0,93	740	8,0	34	65	5,0	6,5	35	—	264
106	9,5	0,93	1180	12,4	52	80	10,0	3,5	35	1,2	18
107	12,0	1,14	1190	9,9	33	65	6,5	4,5	30	1,1	80,6
109	10,6	0,95	440	4,2	14	50	2,0	13,3	25	—	20
109	10,6	0,95	775	7,3	35	70	5,0	8,1	40	1,7	83,8
112	11,4	0,95	170	1,5	—	—	—	—	—	—	186
113	11,1	0,90	845	7,7	14	55	4,0	14,3	60	—	183
127	21,0	1,17	990	4,7	21	60	3,0	13,5	40	—	236
142	27,0	1,09	970	3,6	10	50	1,5	50,0	75	4,6	81,0

Gjennemsnitt av 5 hunfisk.

99	8,7	1,04	752	8,7	44	74	6,4	7,0	45	—	—	208—212
----	-----	------	-----	-----	----	----	-----	-----	----	---	---	---------

Tabell 11.

Gjennemsnitt av resultatene for enkeltfisk fra Lofoten, våren 1931.
Hanfisk.

Redskap	Antall	Fiskens			Lever		Tranutb. %	Ber. traninnh. i		Tinto tall. B. V.	Tintotall prod.	Gul farve	Refr. tall
		lengde cm	vekt kg	kond. fakt.	vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
Lengde 65—74 cm.													
Garn ...	6	70	3,0	1,02	109	3,6	26	64	2,3	9,8	22	2,3	78,9
Lengde 75—84 cm.													
Garn ...	14	80	4,4	1,01	230	5,2	40	72	2,7	9,9	37	1,6	80,1
Line ...	15	81	4,0	0,88	263	6,6	46	75	4,9	9,9	49	1,7	80,5
Lengde 85—94 cm.													
Garn ...	17	90	5,9	0,94	418	7,1	46	75	5,3	6,7	36	1,5	81,5
Line ...	11	89	5,9	0,97	389	6,4	48	76	4,9	6,8	33	1,4	80,5
Lengde 95—105 cm.													
Garn ...	24	99	8,2	0,98	510	6,2	40	72	4,5	7,4	33	1,6	82,1
Line ...	16	99	7,6	0,92	430	5,7	37	70	4,0	10,7	43	2,1	81,6
Lengde over 105 cm.													
Garn ...	9	109	10,7	0,96	680	6,4	45	75	4,8	8,2	39	1,5	81,0
Line ...	1	105	10,9	1,09	570	5,2	39	71	3,7	7,0	26	1,8	81,0
<i>Hunfisk.</i>													
Lengde 65—74 cm.													
Garn ...	3	70	3,6	1,22	183	5,1	12	55	2,8	11,4	32	2,5	79,3

Tabel 11 (forts.). *Hunfisk.*

Redskap	Antall	Fiskens			Lever		Tranuth. %	Ber. traninnh. i		Tinto- tall. B.V.	Tinto- tall prod.	Gul farve	Refr. tall
		lengde cm	vekt kg	kond. fakt.	vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
Lengde 75—84 cm.													
Garn ...	6	79	4,2	0,99	231	5,5	17	59	3,2	11,0	35	2,0	80,4
Line ...	6	81	4,1	0,90	308	7,5	32	67	5,0	10,5	52	1,8	80,5
Lengde 85—94 cm.													
Garn ...	13	91	6,4	0,90	570	8,9	36	69	6,2	6,7	42	1,7	80,7
Line ...	14	91	6,3	0,97	366	5,8	28	65	3,8	8,6	33	1,5	80,5
Lengde 95—104 cm.													
Garn ...	23	100	8,3	0,96	628	7,6	26	64	4,9	8,4	41	1,7	81,7
Line ...	12	99	8,1	0,97	567	7,0	29	66	4,6	7,9	36	1,8	82,2
Lengde over 105 cm.													
Garn ...	10	108	10,7	0,99	754	7,1	27	65	4,6	7,6	35	1,5	81,5
Line ...	18	108	10,5	0,97	835	8,0	32	68	5,4	7,6	41	1,3	82,5
<i>Totalgjennemsnitt.</i>													
Lengde 65—74 cm.													
Han	6	70	3,0	1,02	109	3,6	26	64	2,3	9,8	22	2,3	78,9
Hun	3	70	3,6	1,22	183	5,1	12	55	2,8	11,4	32	2,5	79,3
Begge	9	70	3,2	1,08	134	4,2	21	61	2,5	10,3	26	2,3	79,0
Lengde 75—84 cm.													
Han	29	81	4,2	0,91	247	5,9	43	72	4,2	9,9	42	1,7	80,3
Hun	12	80	4,1	0,92	269	6,5	22	62	4,2	10,7	45	1,9	80,4
Begge	41	81	4,2	0,91	253	6,0	37	70	4,2	10,1	43	1,7	80,3

Tabell 11 (forts.)

Totalgjennemsnitt.

Redskap	Antall	Fiskens			Lever		Tranutb. %	Ber. traninnh. i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gul farve	Refr. tall
		lengde cm	vekt kg	kond. fakt.	vekt g	innh. %		lever %	fish %				
Lengde 85—94 cm.													
Han	28	90	5,9	0,94	407	6,9	47	75	5,2	6,7	35	1,5	81,1
Hun	27	91	6,4	0,98	464	7,3	32	68	5,0	7,6	38	1,6	80,6
Begge	55	90	6,1	0,96	435	7,1	40	71	5,1	7,1	36	1,5	80,9
Lengde 95—104 cm.													
Han	40	99	7,8	0,94	478	6,1	39	71	4,3	8,4	37	1,8	81,8
Hun	35	100	8,2	0,95	608	7,4	27	64	4,7	8,2	39	1,7	81,9
Begge	75	99	8,0	0,95	538	6,7	33	68	4,5	8,3	38	1,8	81,8
Lengde over 105 cm.													
Han	10	109	10,7	0,96	668	6,2	44	75	4,7	8,1	38	1,5	81,0
Hun	18	108	10,6	0,98	792	7,5	28	65	4,9	7,8	37	1,4	81,9
Begge	28	108	10,6	0,97	746	6,9	35	69	4,8	7,9	37	1,4	81,6
Samtlige lengdeklasser.													
Han	113	92	8,4	0,95	400	6,1	41	72	4,4	8,6	38	1,7	81,9
Hun	95	95	7,3	0,97	554	7,1	28	65	4,6	8,9	41	1,5	80,2
Begge	208	93	6,9	0,96	470	6,6	35	69	4,6	8,7	40	1,6	81,2
Maksimums- og minimumsverdier:													
Han	Maksimum	1,24	—	11,6	64	85	9	24	60	3,5	86,0		
	Minimum	0,74	—	1,8	0	< 40	Ca. 1	3,0	10	1,0	77,6		
Hun	Maksimum	1,42	—	14,8	54	80	11	50	75	3,3	87,0		
	Minimum	0,71	—	1,5	0	< 40	Ca. 1	2,1	10	1,0	78,6		

Tabel 12.

Undersøkelser av enkelt-fisk fra Finnmark, innsamlet våren 1931.

L.nr. 1—14. Dato fanget: 23/5. L.nr. 35—45. Dato fanget: 29/5.
 " 15—22. — 26/5. " 46—60. — 1/6.
 " 23—34. — 28/5. " 61—65. — 2/6.

Fanget vest, nord og øst for Vardø.

Haf fisk.

Lengde 60—69 cm.

L.nr.	Alder år	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran utb. %	Ber. traninnhold i		Tintall B. V.	Tintall prod.	Gul farve	Ref. tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
14 b	5	60	1,2	0,65	70	5,8	2	40	2,0	9,5	20		
13 b	6	63	1,5	0,70	120	8,0	3	45	2,5	6,8	20		
14 a	6	63	1,7	0,79	90	5,3	2	40	2,0	9,5	20		
21	6	63	2,0	0,93	110	5,5	1	45	2,5	6,5	15		
2	6	64	2,1	0,93	172	8,2	32	65	5,5	3,0	15	1,6	81,4
13 a	7	66	1,9	0,78	106	5,6	3	45	2,5	7,0	20		
5	8	66	2,1	0,85	95	4,5	2	40	2,5	8,5	15		
47	8 ?	67	2,3	0,89	50	2,2	0	25 ?	0,5 ?				
Midd.	7	64	1,9	0,84	102	5,4	6	50	2,8	7,3	20		

Lengde 70—79 cm.

46	9	70	2,6	0,88	110	4,2	1	35	1,5	12,5	20	3,0	
26	9	70	2,8	0,95	190	6,8	13	55	3,5	5,0	20	2,0	80,7
28	7	70	3,1	1,05	200	6,5	2	45	3,0	3,9	10	3,0	
20	8	71	2,7	0,88	195	7,2	34	70	5,0	4,1	20	1,8	79,8
42	8	73	4,0	1,20	350	8,8	5	50	4,5	3,8	15	1,4	80,7
18	9	74	3,1	0,99	150	4,8	48	75	3,5	5,6	20	1,6	78,9

T a b e l l 1 2 (forts.) Hanfisk.

Lengde 70—79 cm.

L.nr.	Alder år	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran utb. % /	Ber. traninnhold i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gul farve	Ref. tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
22	9	75	2,7	0,74	102	3,8	20	60	2,0	6,6	15	2,5	82,4
7	9	75	3,1	0,86	220	7,1	—	—	—	—	—	—	—
49	9	75	3,2	0,88	140	4,4	6	50	2,0	7,3	15	2,4	83,7
53	8	75	3,6	1,01	220	6,1	21	60	4,0	5,3	20	1,8	81,0
27	8	76	3,5	0,93	250	7,2	21	60	4,5	2,6	15	1,6	80,9
4	9	75	3,3	0,91	185	5,6	6	50	2,8	7,2	20	2,3	80,0
1	9	76	3,0	0,79	160	55,3	5	50	2,5	8,5	20	—	—
51	9	79	4,0	0,94	220	5,5	7	50	3,0	7,5	20	2,1	80,7
Midd.	8½	74	3,2	0,92	192	6,0	14	56	3,4	6,2	21	2,1	80,8

L e n g d e 8 0 — 8 9 c m .

9	10	80	3,8	0,86	330	8,7	8	55	4,5	4,0	15	2,0	80,6
41	10	81	4,7	1,03	345	7,4	11	55	4,0	3,9	15	2,2	80,0
8	10	81	5,0	1,09	450	9,0	43	75	6,5	3,2	20	1,7	79,7
3	10	82	3,7	0,80	355	9,6	4	45	4,9	5,2	20	2,3	79,0
40	11	82	5,0	0,95	230	4,6	0	—	—	—	—	—	—
15	10	83	4,0	0,81	230	5,8	50	80	4,5	3,3	15	1,4	81,0
39	10	83	4,7	0,95	310	6,6	12	55	3,5	5,4	20	1,8	80,7
29	10	84	4,5	0,88	450	10,0	26	65	6,5	2,7	20	1,6	80,4
54	10	84	4,6	0,90	270	5,9	38	70	4,0	7,0	30	1,7	81,8
55	12	86	5,4	0,98	320	5,9	4	45	2,5	5,5	15	2,4	—
59	9	88	5,1	0,87	420	8,3	16	55	4,5	5,3	25	—	82,5
Midd.	10	83	4,8	0,97	338	7,0	19	60	4,2	4,6	19	1,9	80,7

T a b e l l 1 2 (forts.). *Hanfisk.*

L e n g d e 9 0 — 9 9 c m.

L.nr.	Alder år	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran utb. % / 0	Ber. traninnhold i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gul farve	Ref. tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
32	10	91	6,0	0,92	650	10,8	44	75	8,0	2,0	15	1,3	80,5
57	9	91	6,4	0,98	400	6,3	51	75	4,5	5,7	25	1,8	82,0
44	11	91	7,0	1,08	570	8,2	1	40	3,0	13,3	40	3,0	80,9
17	11	94	6,0	0,84	430	7,2	38	65	4,5	6,4	20	1,7	79,6
Midd.	10	92	6,4	0,95	513	8,0	34	69	5,5	6,9	38	2,0	80,8

L e n g d e 1 0 0 — 1 0 9 c m.

19	10	100	8,8	1,02	475	5,4	1	40	1,5	10,5	20	—	—	53
10	11	105	9,3	0,93	360	3,9	1	40	1,5	17,5	25	—	81,8	—
16	10	106	7,2	0,70	435	6,0	50	80	5,0	8,0	40	2,3	80,9	—
Midd.	10	104	8,4	0,87	433	5,0	17	59	3,0	12,0	36	2,3	81,4	—

Hunfisk.

L e n g d e 6 0 — 6 9 c m.

12 b	9	62	1,9	0,92	92	4,8	2	40	1,9	8,5	16	—	—	—
36	7	63	2,0	0,93	135	6,8	2	40	2,5	5,3	13	2,0	—	—
23	5	63	2,1	0,97	110	5,2	8	50	2,6	5,8	15	2,5	79,6	—
12 a	5	65	2,0	0,84	130	6,5	8	50	3,0	7,5	22	2,7	79,5	—
50	—	66	2,3	0,93	150	6,5	17	60	4,0	6,6	27	1,9	80,7	—
25	8	67	2,3	0,89	110	4,8	6	50	2,5	7,0	17	—	83,0	—
Midd.	7	64	2,1	0,93	121	5,8	7	50	2,9	6,9	20	2,3	80,9	—

T a b e l l 1 2 (forts.) Hunfisk.

L e n g d e 7 0 — 7 9 c m .

L.nr.	Alder år	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran utb. % / 0	Ber. traninnh. i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gul farve	Ref. tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innh. % / 0		lever % / 0	fisk % / 0				
56	6	72	3,6	1,12	120	8,9	5	50	4,5	3,1	14	1,4	77,4
48	8	74	3,1	0,88	85	2,7	3	45	1,0	10,5	11	2,7	—
24	9	74	3,3	0,94	285	7,1	16	60	4,0	5,4	22	1,4	78,7
61	9	77	3,5	0,97	170	4,9	6	50	2,0	7,4	15	—	80,6
Midd.	8	74	3,4	0,98	152	4,5	8	52	2,6	6,6	17	1,8	78,9

L e n g d e 8 0 — 8 9 c m .

52	10	80	4,6	1,04	250	6,3	30	65	4,5	5,0	25	1,6	79,7
58	9	85	4,7	0,88	320	6,8	27	65	4,5	5,3	25	1,8	78,0
35	9	86	5,8	1,06	150	2,6	2	40	1,0	15,0	15	2,9	—
Midd.	9	84	5,0	0,97	240	4,8	20	60	2,9	8,4	24	2,1	78,9

L e n g d e 9 0 — 9 9 c m .

30	11	90	5,0	0,80	450	9,0	20	60	5,5	2,8	15	1,6	81,6
11	9	91	5,1	0,89	225	4,0	8	50	2,0	16,5	35	5,0	79,6
64	10	93	6,5	0,98	550	8,5	22	60	5,0	4,6	25	2,4	81,7
60	9	93	9,2	1,37	460	5,0	8	50	2,5	6,7	17	2,3	81,8
45	9	96	7,5	0,99	655	8,7	12	55	5,0	5,6	28	1,8	79,4
37	11	98	7,5	0,93	210	2,8	1	35	1,0	12,5	15	2,0	—
Midd.	10	94	6,8	0,95	425	6,3	12	55	3,5	8,1	28	2,5	80,5

Tabel 112 (forts.) Hunfisk.

Lengde 100—109 cm.

L.nr.	Alder år	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran utb. %	Ber. traninnh. i		Tintall B. V.	Tintall prod.	Gul farve	Ref. tall.
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innh. %		lever %	fisk %				
31	10	100	9,3	1,08	650	7,0	9	55	40	8,6	35	2,3	80,9
43	10	101	10,0	1,13	465	4,7	16	60	3,0	8,5	25	2,4	87,6
33	10	102	8,7	0,96	770	8,9	26	65	6,0	4,7	30	1,8	79,8
65	12	103	9,0	0,95	730	8,1	24	65	5,0	4,6	25	1,9	79,6
34	11	126	19,0	1,10	1490	7,8	3	45	3,5	7,5	26	2,2	81,1
Midd.	11	102	9,3	1,02	654	6,9	19	60	4,2	6,6	28	2,1	82,0

T a b e l l 1 3.
Gjennemsnittsverdier for Finnmarks enkeltprøver.
 L e n g d e 6 0—6 9 c m.

Kjønn	Antall	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. trannhold i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gulfarve	Refr.-tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %				
Han	8	64	1,9	0,84	102	5,4	6	50	2,8	7,3	20	—	—
Hun	6	64	2,1	0,93	121	5,8	7	51	2,9	6,9	20	2,3	80,9
Begge	14	64	2,0	0,87	110	5,6	6	50	2,8	7,1	20	—	—

L e n g d e 7 0—7 9 c m.

Han	14	74	3,2	0,92	192	6,0	14	56	3,4	6,2	21	2,1	80,8
Hun	4	74	3,4	0,98	152	4,5	8	52	2,6	6,6	17	1,8	78,9
Begge	18	74	3,2	0,93	183	5,6	13	55	3,1	6,3	20	2,1	80,4

L e n g d e 8 0—8 9 c m.

Han	11	83	4,8	0,97	338	7,0	19	60	4,2	4,6	19	1,9	80,7
Hun	3	84	5,0	0,97	240	4,8	20	60	2,9	8,4	24	2,1	78,9
Begge	14	83	4,8	0,97	316	6,6	19	60	4,0	5,5	22	1,9	80,3

L e n g d e 9 0—9 9 c m.

Han	4	92	6,4	0,95	513	8,0	34	69	5,5	6,9	38	2,0	80,8
Hun	6	94	6,8	0,95	425	6,3	12	55	3,5	8,1	28	2,5	80,5
Begge	10	93	6,6	0,95	460	7,0	21	62	4,3	7,6	33	2,3	80,8

T a b e l l 1 3 (forts.).

L e n g d e 1 0 0 - 1 0 9 c m.

Kjønn	Antall	Fiskens		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Ber. traninnhold i		Tintotall B. V.	Tintotall prod.	Gulfarve	Refr.-tall
		lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %				
Han	3	104	8,4	0,87	423	5,0	17	59	3,0	12,0	36	2,3	81,4
Hun	4	102	9,3	1,02	654	6,9	19	60	4,2	6,6	28	2,1	82,0
Begge	7	102	8,9	0,96	555	6,2	18	60	3,7	8,9	33	2,1	81,9

Totalgjennemsnitt.

Han	40	78	4,1	0,92	263	6,5	16	58	3,8	6,5	25	2,0	80,8
Hun	23	83	5,2	0,96	314	6,0	12	55	3,3	7,3	24	2,1	80,6
Begge	63	80,0	4,5	0,94	282	6,3	14	57	3,6	6,9	25	2,0	80,7

Maksimums- og minimumsverdier.

Han	Maksimum	1,20	—	10,8	51	75	8,0	17,5	40	3,0	82,5		
	Minimum	0,65	—	2,2	0	< 40	Ca. 1	2,0	10	1,3	78,9		
Hun	Maksimum	1,37	—	9,0	30	65	6,0	16,5	35	5	87,6		
	Minimum	0,80	—	2,4	0	< 40	Ca. 1	2,8	11	1,4	77,4		

T a b e l l 1 4.

Enkeltpøver fra Bjørnøya og Grønlandskysten, tatt av konsulent Iversen, 1931. Hermetisk nedlagt.

Boks 1–4: fangst ved Bjørnøya. 10–13: Danmarkstredet. 16–19: Jan Mayen.

Boks nr.	Fiskens lengde		Kond. fakt.	Lever		Tran- utbytte %	Traninnhold i		Tintottall B. V.	Tintottall prod.	Refr.- tall	Dato fangst
	lengde cm	vekt kg		vekt g	innhold %		lever %	fisk %				
12	68	2,7	1,00	100	3,7	28	54	2,0	9,4	19	77,7	3/8
17	76	3,6	0,95	125	3,5	17	48	1,7	13,0	21	78,9	13/8
1	81	4,3	0,94	160	3,7	15	50	1,8	12,5	23	23/4	8
2	81	4,7	1,03	90	1,9	0	20	0,4	50,0	20	23/4	
16	83	5,6	1,13	305	5,5	29	55	3,0	11,0	33	78,5	13/8
10	84	4,5	0,88	125	2,8	0	23	0,7	11,0	8	92,0	3/8
13	86	5,8	1,06	185	3,2	14	38	1,2	13,3	16	87,0	3/8
11	86	6,0	1,09	120	2,0	4	35	0,7	15,6	11	84,4	3/8
19	87	5,0	0,88	90	1,8	0	26	0,5	16,0	8	77,5	13/8
3	91	7,2	1,11	470	6,5	36	59	4,5	7,5	34	30/5	
18	92	5,8	0,86	285	4,9	13	45	2,2	19,0	42	81,5	13/8
4	101	9,0	1,01	360	4,0	25	47	1,9	15,0	28	30/5	
Gj.snitt	85	5,4	0,98	201	3,8	15	42	2,0	16,1	ca. 30	82,3	

Særlige resultater av enkeltprøvene.

Det skal her berøres de forhold som er særlig knyttet til enkeltfisk, idet en samlet oversikt over resultatene må sees i forbindelse med damperiprøvene (se side 74).

Som nevnt la man i begynnelsen an på bestemmelse av fangsttid, fangsted, redskap, maveinnhold, stadium m. v. Undersøkelsene synes imidlertid å vise at flere av disse faktorer må tillegges liten eller ingen betydning. Variasjonene innen samme bestand viser sig nemlig å være så stor at antall prøver vil ha meget stor betydning for det gjennemsnittlige resultat. Daimperiprøvene tør derfor være bedre egnet til bedømmelse av fangsted og fangsttid m. v.

Særlig maveinnholdet hos fisken synes å være undergitt så raske og store variasjoner i de farvann på den tid det her er tale om, at det beror på tilfeldigheter hvad man finner. En undtagelse danner Lofoten hvor fisken næsten alltid har tom mave og ikke inntar nevneverdig føde. Men denne undtagelse bekrefter nettopp at det maveinnhold fisken har i det øieblikk den fanges spiller en underordnet rolle. Tabell 15 og de senere damperiprøver viser nemlig en meget liten variasjon av torskens gjennemsnittlige leverholdighet, tranprocent, tintometertall og tintometer tall produkt mens fisken opholder sig i Lofoten og nærmest sulter. Der er en liten avtagen i tintometertall ved enkeltprøvene, men denne forklares helt av den høiere leverholdigheten, som igjen antagelig skyldes fiskestørrelsen.

Rognens og melkens stadium får derfor også liten interesse og vi utelater her de innsamlede data angående dette.

Man mener derfor å kunne bekrefte Drummmonds antagelse at det ikke er den øieblikkelige ernærings tilstand eller tilgang på føde som er avgjørende (19). Torsken synes å ha evne til å magasinere både fett og særlig vitaminer gjennem meget lange tidsrum, og innholdet av disse synes å være et uttrykk for torskens gjennemsnittlige ernæring i løpet av en stor del av dens levetid. Selv en så kraftig påkjennning som gytningen forandrer ikke vitaminholdigheten nevneverdig.

Fangstredskaper og fangststeder la vi vekt på å notere for alle Lofotsprøver (ved de øvrige er bare line anvendt som fangstredskap). Det er en nokså kjent sak at i Lofoten er garnfiskens lever fetere enn linefiskens. Dette forhold trer dog ikke tydelig frem ved disse undersøkelser, vi henviser til tabell 11, gjennemsnitt for de forskjellige fangstredskaper, og til figur 8, s. 63, hvor de mest karakteristiske data vedkommende de forskjellige lengdeklassers gjennemsnitt er fremstillet grafisk. Forklaringen har man antagelig i at der er mere hanfisk blandt garnfiskens, og hanfiskens lever er den feteste (se senere).

T a b e l l 15.

Gjennemsnittsverdier av Lofot-enkeltprøver ordnet efter fangsttid.

1—99 er fanget 1/3 til 21/3

100—199 " 23/3 " 4/4

200—265 " 7/4 " 17/4

Kjønn	L.nr.	Antall	Fiskens			Lever		Tran utb.	Ber. traninnh.		Tintotall B.V.	Tintotall prod.
			lengde	vekt	kond.fakt.	vekt	innh.		lever	fisk		
Han	1—99	38	89	5,7	0,95	284	5,0	30	71	3,6	9,9	36
Hun	(1/3 til 21/3)	35	92	6,9	1,02	483	7,0	26	64	4,5	8,6	39
Begge ...		73	90	6,3	0,98	380	6,0	32	68	4,1	9,3	38
Han	100—199	50	94	7,1	1,00	449	6,3	43	74	4,7	8,0	38
Hun	(23/3 til 4/4)	37	97	7,7	0,99	588	7,6	32	68	5,1	8,7	44
Begge ...		87	95	7,3	0,99	496	6,8	37	70	4,8	8,3	40
Han	200—264	30	94	6,7	0,93	439	6,5	43	74	4,8	7,7	37
Hun	(7/4 til 17/4)	26	98	8,0	0,98	607	7,6	31	67	5,1	7,5	38
Begge ...		56	96	7,3	0,96	517	7,1	38	71	5,0	7,6	38

Fiskens gjennemsnittlige lengde (og dermed dens alder) synes å være det som har størst betydning for fiskens leverinnhold, for tranutbyttet og tintometertallet. Vi henviser her til hovedtabellene for samtlige innsamlede prøver, hvor prøveseriene er inndelt i 10 cm lengdeklasser, (65—74 cm, 75—84 cm osv. for Lofotprøver, og 60—69 cm, 70—79 cm osv. for Finnmarks- og Islandsprøver) og hvor middelverdien for hver lengdeklasse er utregnet, samt til de grafiske fremstillinger av tintometertall, gulfarve og leverinnhold av samme lengdeklasse (tabell 9, 10, 11, 12, 13, figur 8).

Da antallet av Lofotprøver er det eneste som er så stort at man får et noenlunde godt gjennemsnitt, har disse størst interesse. Som man vil se er der påfallende sammenheng mellom de forskjellige lengdeklasser hvad enten fangstredskapet er line eller garn eller fisken er hun eller han (vi skal bemerkne at der blandt linefisken er medregnet en del (ca. 30 stk.) juksefisk eller »dypsagnfisk«).

Den minste Lofotfisk har i alle tilfeller det høieste gjennemsnittlige tintometertall, som så viser minimum for lengdeklassen 85—94 cm. Det er derpå litt høiere og omrent det samme for lengdeklassene 95—104 og 105—115. Leverinnholdet går i motsatt retning med et slags maksimum ved 85—94 cm, men må i det hele sies å være stigende med størrelsen. Av tidligere nevnte målinger ved Fiskeridirektoratet i årene 1914—19 synes også å fremgå en liten stigning i fiskens leverprosent med størrelsen, men denne er ikke særlig utpreget og meget svingende, selv for skrei.

Hvordan vekt og levervekt pr. fisk tiltar med lengden for de forskjellige redskaper og kjønn er vist i figur 7. Som man ser varierer gjennemsnittene for levervekten betydelig sterkere enn fiskens gjennemsnittlige vekt. Denne kurve viser forøvrig omrent det man tidligere forstod ved leverholdighet, nemlig mengde (hl) lever av et visst antall fisk (1000). At leverholdighet uttrykt på denne måte må stige sterkt med den gjennemsnittlige lengde er innlysende, levervekten pr. fisk stiger nærmest sterkere med lengden enn legemsvekten. Dette er nærmere behandlet av J o h a n H j o r t (51). Den måte som nu er mest almindelig å angi leverholdigheten på er kilo sløiet fisk pr. hl lever. Her omtales bare fiskens leverinnhold i % av rund vekt.

Til lite leverinnhold svarer altså høit tintometertall og omvendt, dette er der også en tendens til ved Finnmarksprøvene, og muligens enda mere utpreget ved Islandsprøvene (tabell 8). Forholdet trer dog særlig godt frem ved gjennemsnittet for samtlige Lofotfisker, se figur 8.

Figur 8 viser også en ganske god overensstemmelse mellom gjennemsnittlig gulfarve og tintometertall for disse helt ensartet behandlede prøver av helt frisk lever.

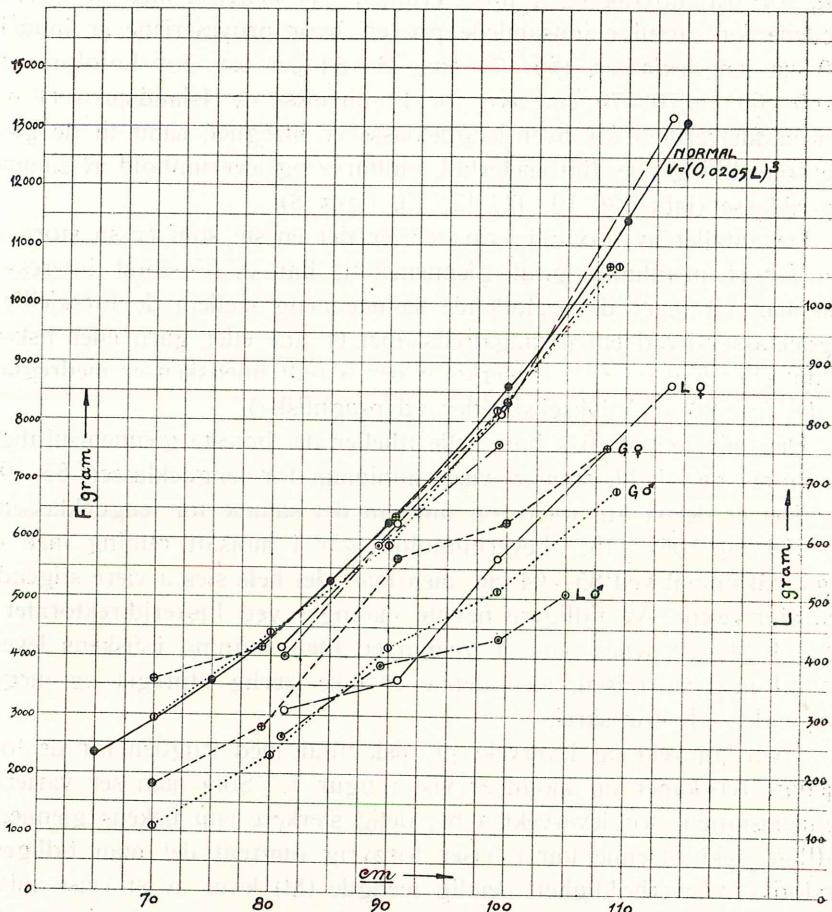
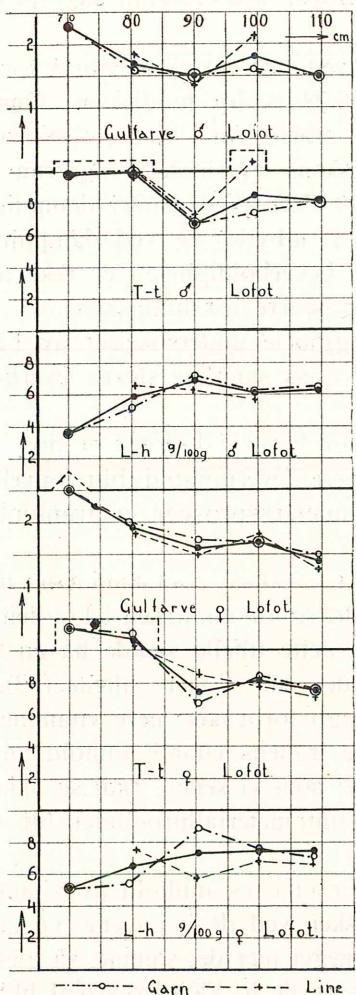
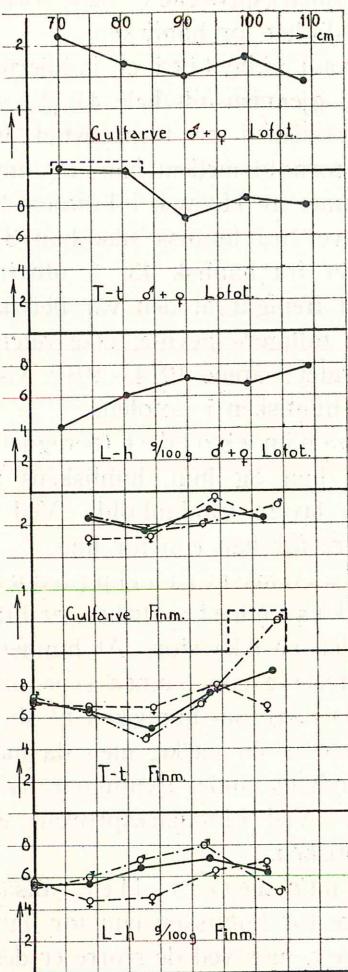


Fig. 7. Gjennomsnittlig vekt (F, øverst) og levervekt (L) for de forskjellige lengdeklasser av Lofotfisk. L = linefisk, G = garnfisk, ♀ = hun, ♂ = han.

Finnmarksprøvene viser en ganske god parallelitet for han og hun. For disse prøver viser tintometertallproduktet en stigning med lengden. Det samme viser Islandsprøvene fra 1930. Og for meget små — ikke kjønnsmoden fisk — ser det ut som om tintometertallproduktet er sterkt fallende med lengden, men prøvetallet er her for lite (se tabell 9, fisk fra Hammerfest og Bergen, januar 1931). Lofotfisken viser ikke noen slik utpreget tendens, men et maksimum for lengdeklassen 75—84 cm. Dette maksimum er dog ikke tilstede ved alle redskapsklasser, så det er mulig at det beror på en tilfeldighet. Forøvrig må man være opmerksom på at Lofotfisken står i en klasse



1.



2.

Fig. 8. 1. Gjennomsnittlig gulfarve, t-tall og leverinnhold for han og hun, garn og line for Lofot-enkeltprøver etter lengdeklasser. 2. Øverst det samme for gjennomsnitt av alle Lofot-enkeltprøver. Nederst Finnmarks-enkeltprøver, det samme for han, hun og gjennomsnitt.

for sig, idet den består av en forholdsvis ensartet bestand av k j o n n s-m o d n e fisk.

F o r h o l d e t m e l l e m r o g n - o g m e l k e f i s k (h u n o g h a n).

L e v e r i n n h o l d e t f o r L o f o t p r ö v e n e e r i a l t , o g o g s å f o r d e e n k e l t e l e n g d e k l a s s e r , s t ø r s t f o r h u n f i s k e n (g j e n n o m s n i t t 7 . 1 m o t 6 . 1) .

Ved Finnmarksprøvene er dette forhold nærmest omvendt med litt større leverholdighet for hanfisken.

T r a n u t b y t t e t er imidlertid ved Lofotprøvene størst for hanfisken, i gjennemsnitt hele 41 %, mot 28 % for hunfisken. Også for Finnmarksfisken er tranutbyttet litt større for hannen. Noenlunde samme forhold mellom han- og hunfiskens leverinnhold og tranutbytte blev funnet av H a w k i Lofoten 1929 (52). Ved samlet dampning av 1041 lever fra hunfisk fikk han 37 % utbytte, og ved dampning av 738 lever fra hanfisk 43 % utbytte. Leverholdigheten er ikke angitt, men det fremgår at den var betydelig større for hunfisken.

D e tidligere nevnte, ikke offentliggjorte undersøkelser av Fiskeridirektoratet i årene 1914—1919, viser også samtlige større leverholdighet for hunfisken i Lofoten.

T r a n i n n h o l d e t (beregnet) for fisken i Lofoten er dog meget likt for han og hun, hunfiskens større leverinnhold blir opveiet av leverens lavere traninnhold. Ved Finnmarksprøvene er traninnholdet litt større for han enn for hun.

T i n t o m e t e r t a l l p r o d u k t e t, altså v i t a m i n m e n g d e p r. v e k t s e n h e t av fisken, er litt større for hunfisken i Lofoten, men forskjellen er ikke stor. At hunnen i dette tilfelle skulde ha en større vitaminreserve enn hannen synes således ikke å være tilfelle (53). Det måtte da være om hunfisken til sin rogn forbruker mere vitaminer enn hanfisken til sin melke, men da måtte tranens vitamininnhold undergå en forandring under gytningen, hvilket som vi senere skal se, ikke kan påvises. Ved Finnmarksprøvene er tintometertallproduktet litt større for hanfisken.

T i n t o m e t e r t a l l e t, altså t r a n e n s innhold av vitamin A, er større for hunfisken enn for hanfisken ved de minste lengdeklasser, men ved de større er det meget nær det samme, så gjennemsnittlig blir tintometertallet for tranen av de to kjønn omrent likt, (8.9 for hun og 8.6 for han).

F i s k f r a d e f o r s k j e l l i g e f a n g s t p l a s s e r.

For enkelprøvene skal dette bare kort berøres, idet damperprøvene er betydelig bedre egnet for en bedømmelse av fangstplassens betydning. Hvad t i n t o m e t e r t a l l p r o d u k t e t angår, så har vi imidlertid bare for enkelprøvene anledning til å sammenligne dette.

Finnmarksenkeltprøvene viser et litt lavere gjennemsnittlig tintometertall enn Lofotprøvene (6.8 mot 8.7 i gjennemsnitt), men dette skyldes de minste lengdeklasser som ved Finnmarksprøvene nærmest har et lavere tintometertall enn de større, hvilket muligens skyldes at

man her for det meste har med ikke kjønnsmoden fisk å gjøre. For de større lengdeklasser, over 90 cm, er tranens tintometertall meget nær det samme. Tintometertallproduktet er i gjennemsnitt betydelig større for Lofotprøvene (40 mot 23).

Her skal anføres hvordan produktet stiller sig for prøver av teknisk størelse.

Ifølge Loftopsynets beretning (55) utgjorde det gjennemsnittlige leverinnhold 10.5 % av sløjet = ca. 6.5 % av rund, tranutbyttet 51 l/hl, hvorav leverens gjennemsnittlige tranprosent beregnes til omtrent 70. Da det gjennemsnittlige tintometertall var omkring 9, kan man for det hele Lofotkvantum utregne et tintometertallprodukt = $6.5 \cdot 0.7 \cdot 9 = 41$. Den gjennemsnittlige fiskevekt var 3.5 kg sløjet eller ca. 6.5 kg rund.

For Finnmark har vi målt et fiskeparti hvorav leveren blev utdampet for sig. Resultatet er følgende:

Fiskeparti, 29. mai, fanget østendor Kiberg i Varangerfjorden. Fløttline på 30 favners dyp, bunn 120 à 130 favner.

Ialt 989 fisk, vekt sløjet 2890 kg = 4600 kg rund hvorav 215 l lever.

30 stykker målte under 60 cm.

72 stykker målte over 95 »

Gjennemsnittlig 75 à 80 cm, 4,6 kg rund.

Leverinnhold ber. på rund fisk ca. 4.8 l/100 kg.

Tranutbytte ca. 35 %, fett i grakse: 25 % d. v. s. traninnhold i fisk $4.8 \cdot 0.56 = 2.7$.

Tintometertall: 8.5. Tintometerprodukt: $8.5 \cdot 2.7 = 23$.

Disse resultater for tintometertallproduktet stemmer overraskende godt med de midlere resultater for enkeltfisken.

Hvad de andre fangstplatsser angår, så har vi vesentlig prøver fra 1930, og antallet er lite. Bjørnøyprøvene viser bare litt høiere tintometertall enn Lofotprøvene, mens Islandsprøvenes tintometertall er betydelig høiere (gjennemsnittlig ca. 20). Leverinnholdet for Islandsprøvene er imidlertid meget lavt, likeså leverens traninnhold. Tintometertallproduktet, vitamininnhold pr. kg fisk, blir derfor gjennemsnittlig midt mellom Finnmark- og Lofotprøvenes. Islandsfisk under 100 cm har omtrent samme gjennemsnittlige produkt som Finnmarksfisken. Dette forhold tør ha meget stor interesse idet det tør vise at Islandsfisken med hensyn på vitamininnhold ikke er noe vesenforskjellig fra vår fisk. Den synes dette år å være magrere og gir derfor tran av høiere tintometertall, noe også den magre fisk både i Lofoten og Finnmark har gjort. Men det skulde ikke være noe i veien for at Islandsfisken om noen år kan være betydelig fetere.

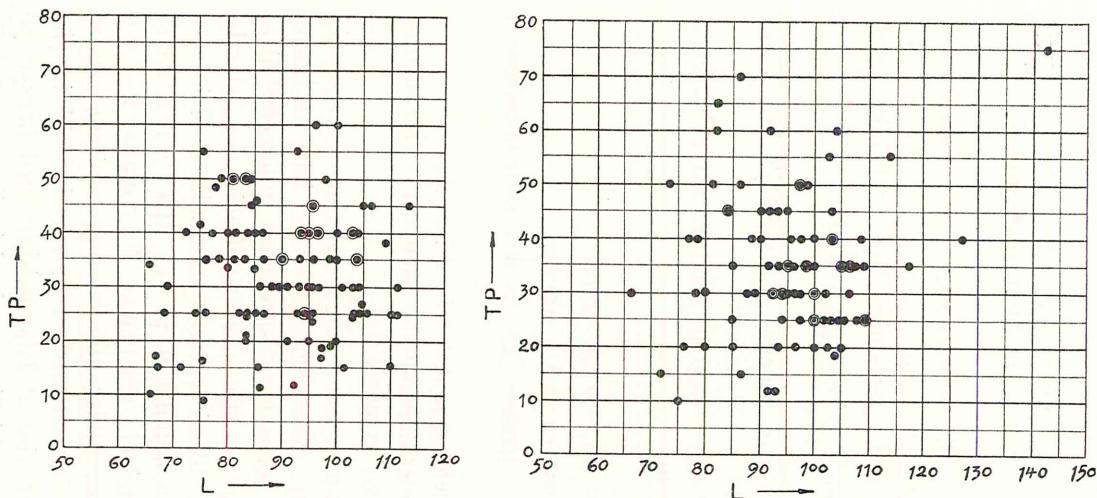


Fig. 9. Tintometer tallprodukt (fiskens vitamininnhold) for Lofot-enkeltprøver, han og hun.

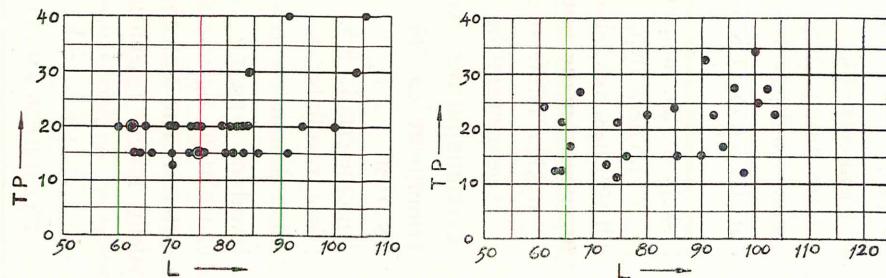


Fig. 10. Tintometer tallprodukt for Finnmark-enkeltprøver, han og hun.

Finnmarksprøvene 1930 viser, så få de enn er, påfallende overensstemmelse med Finnmarksprøvene 1931, både hvad leverinnhold, tintometertall og tintometertallprodukt angår. Tranutbyttet kan ikke direkte sammenlignes idet metodene for tranutvinningen er meget forskjellige, men det beregnede tranninhold i fisken stemmer meget godt.

Variasjonene hos den enkelte fisk.

Som nevnt, og som det vil fremgå av tabellene 6—14 hvor de forskjellige data for hver enkelt fisk er samlet, varierer tintometertall, leverinnhold, tranutbytte o. s. v. meget sterkt fra fisk til fisk. Å finne noen sammenheng mellom disse og andre data for de enkelte fisk synes meget vanskelig. Det ser ut som om de forskjellige torsk har levet under meget uensartede betingelser. Man skal imidlertid bemerke at man muligens ved en aldersbestemmelse ved samtlige prøver vilde kunne fått meget verdifulle opplysninger. Ved de nye innsamlinger som nu er påbegynt vil man derfor søke å få alderen bestemt. Det er dog ved nærværende prøver visse forhold som bør omtales.

Sammenhengen mellom leverinnhold og tintometertall er således i grove trekk utvilsom. På figur 4, 5 og 6 s. 30 er avsatt Lofotfiskens og Finnmarksfiskens leverholdighet i stigende orden over streken, og de tilsvarende tintometertall under streken. De avsatte punkter betegner middelverdien for 10 og 10 fisk, og som man ser er denne nokså nær omvendt proporsjonal med leverholdigheten. Den enkelte fisk viser dog meget store variasjoner fra dette middeltall.

Det vil da være nærliggende å undersøke om de meget unormale fisk karakteriseres av andre egenskaper, f. eks. lengde, kondisjon o. l. Ved de prøver man her har kan man dog ikke finne noen sikker sammenheng, men det er mulig at man senere, når større materiale er for hånden, kan forklare forholdet bedre. Alderen blir da være av stor interesse.

Tintometertallproduktet skulde være den konstant som tar hensyn både til tranmengde og tintometertall, og som best burde kunne settes i forbindelse med lengde, kondisjon o. s. v. På figur 9 og 10 er tintometertallproduktet for enkeltfiskene fra Lofoten og Finnmark, han og hun for sig, avsatt i forhold til lengden. Som man ser er der meget store variasjoner for fisk av samme lengde. Noenlunde samme billede får man om man sammenligner produktet med vekt eller kondisjonsfaktor.

Variasjonene i tintometertallproduktet er dog mindre enn i tintometertallet. I figur 11 er for han- og hunfisk fra Lofoten fremstillet

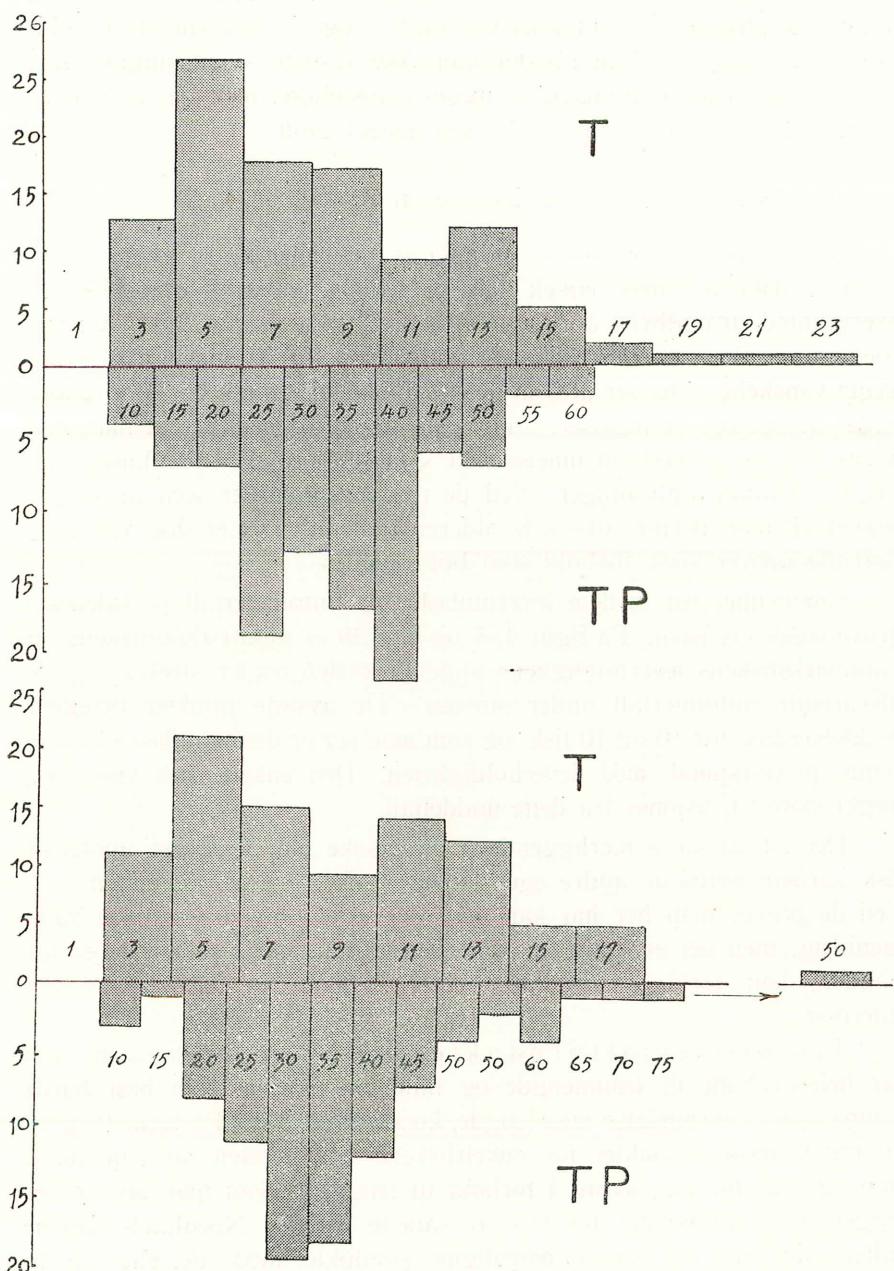


Fig. 11. Tintometertall (T) og tintometertallprodukt (TP) for Lofot-enkeltprøver. Lengden av hver søile angir antallet av påførte verdi. Øverst han, nederst hun.

grafisk det antall fisk hvis tintometertall ligger mellom 2 og 4, 4 og 6 o. s. v., og hvis tintometertallprodukt ligger mellom 8 og 12, 13 og 17 o. s. v. Middelverdien for begge er avsatt i samme avstand fra 0. Som man ser grupperer verdiene av tintometertallproduktet sig betydelig bedre omkring middelverdien enn verdiene for tintometertallet gjør. Mens omtrent 80 % av hanfisken og omtrent 85 % av hunfisken har et tintometertallprodukt som ligger innenfor middelverdien $\pm 40\%$, har bare ca. 55 % av hanfisken og ca. 55 % av hunfisken tintometertall som ligger innenfor middelverdien $\pm 40\%$.

Kjemiske konstanter for enkeltprøvene.

De kjemiske konstanter forsåpingstall, uforklart, jodtall og refraktometertall, er bestemt for en del prøver. For enkeltprøvene fra 1930 er disse påført tabellene 6—8. For enkeltprøver fra 1931 har man ikke fått anledning til å utføre så mange bestemmelser, dog er refraktometertall bestemt for de fleste prøver og fremgår av tabellene 10 og 12. For Lofottfisken blev så valgt ut en del prøver hvis refraktometertall var særlig høit eller lavt, for å se om man fikk jodtall som stod i forhold til disse ekstremverdier for refraktometer-tallet. Til et høit refraktometertall skal nemlig svare et høit jodtall og omvendt. For torsketran er dette tidligere undersøkt av Endre og Jermastrand (54). Dette viser sig også stort sett å slå til her. Resultatene både for enkeltprøvene og for damperiprøvene er imidlertid omtalt i en spesiell avhandling i denne årsberetning nr. 3, 1931. Vi skal derfor her bare fremholde at jodtallene for hanfisk er funnet ned i 152.5 og op i 188, for hunfisk ned i 155 og op i 193.5, de tilsvarende refraktometer-tall er 77.6 og 84.6, 78.9 og 87.0.

Verdiene er sammen med de andre konstanter oppført i tabell 16. Som man ser er der variasjoner i forsåpingstallet fra 181.3 til 188.5 og i uforklart fra 0.50 og til 1.36. Disse variasjoner har dog nærmest bare teoretisk interesse, idet en teknisk fremstillett prøve aldri vil variere så sterkt da den alltid gir et gjennomsnittlig uttrykk for tran fra et stort antall fisk. Det samme er tilfelle med tintometertall og andre egenskaper hos tranen, noe de senere anførte damperiprøver vil vise.

Som man ser varierer den fri fettsyre mellom 0.09 og 0.22 %, en enkelt prøve viser 0.30. Dette tør vise at den anvendte lever har vært frisk og at den lange dampning ikke har øket syreinnholdet.

Refraktometertall viser for Lofottfisken gjennomsnittlig en stigning med lengden, dette skulde altså vise at jodtallet stiger med

T a b e l l 1 6.

H a n f i s k .

A n a l y s e r a v L o f o t - e n k e l t p r ø v e r f r a 1 9 3 1 .

L.nr.	Fiskens			Tintottall	Gul farve	Uforsäp- bart %	Forsäpn.- taffl	Refr.tall	Jodtall	Fri fettsyre %
	vekt kg	Kond. fakt.	Traninn- hold %							
14	9,4	0,98	3,0	11,0	3,2			84,4	183,0	
23	6,1	1,24	2,5	8,5	—			94,4 ?	178,5	
24	2,7	1,02	1,0	10,0	3,5			90,6 ?	179,5	
25	7,6	1,00	3,5	5,5	1,5	0,58	193,0			
53	4,4	0,89	6,0	4,0	1,4		185,0	82,3	175,5	0,16
57	9,7	0,84	3,0	8,0	1,4	0,64	185,7	81,4	170,0	
67	7,8	1,01	4,5	8,5	1,9	0,82	185,2	78,8	156,0	0,16
80	3,2	0,98	3,5	11,5	2,0			83,8	183,5	0,16
94	6,9	0,83	2,0	15,5	3,4			77,6	152,5	
96	8,1	0,92	2,0	12,2	3,2			86,0	185,6	
105	5,2	0,95	6,5	6,5	1,4	0,66	185,0	85,0	184,5	
111	7,6	1,02	4,0	7,1	1,6	0,66	185,0	80,0	163,5	0,11
120	7,3	0,99	3,0	13,5	2,3	0,62	184,5	81,1	170,7	0,11
161	7,9	1,00	7,0	8,4	1,4	1,08	185,0	85,0	182,5	0,18
196	8,4	0,97	7,0	5,8	1,5			79,0	157,5	
197	10,5	0,94	3,5	10,7	1,2	0,78	187,0	84,6	188,0	
198	9,6	1,00	8,5	4,3	1,4	0,50	185,7	85,7	184,9	0,30
220	9,0	0,90	8,5	5,4	1,3	0,84	186,2	79,6	158,3	0,14
245	6,9	0,90	3,5	10,5	2,5	0,84	184,2	80,0	162,0	0,20
251	9,4	0,89	4,5	10,4	1,7	0,62	186,0	82,0	171,5	0,14
262	7,1	0,92	4,0	8,8	1,7			83,6	182,5	0,14
Maksimum						1,08	187,0	86,0	188,0	0,30
Minimum						0,50	184,2	77,6	152,5	0,11

Tabel 16 (forts.)

Hunfisk.

L.nr.	Fiskens			Tintall	Gul farve	Uforsäp- bart %	Forsäpn.-tall	Refr.tall	Jodtall	Fri fettsyre %
	vekt kg	Kond. fakt.	Traninn- hold %							
11	6,0	0,92	4,5	2,6	0,9			78,6	156,0	
66	11,4	1,08	3,0	8,8	2,3	0,94	182,8	84,7	184,5	0,22
71	5,5	1,03	8,0	4,4	1,4	0,92	186,0	80,1	163,5	0,09
90	6,5	0,80	3,0	14,0	2,4		186,3	87,0	193,5	
91	9,3	1,08	5,0	5,9	1,9			84,3	185,0	
103	6,4	0,95	4,0	7,0	1,4	0,86	185,5	81,3	171,0	0,17
122	10,0	0,95	3,0	12,8		1,06	184,5	82,7	174,5	0,09
137	6,2	1,02	7,0	5,8	1,5			79,0	156,0	
154	27,0	1,09	1,5	50,0	4,6	1,36	181,3	81,0	166,5	0,14
191	9,0	0,88	8,5	4,3	2,0	0,80	185,0	82,6	176,8	0,09
200	7,4	0,86	4,5	5,3	1,4	0,72	186,5	85,2	188,5	0,14
216	5,8	0,95	4,5	6,6	1,9	1,10	184,5	80,9	166,0	0,22
238	7,4	1,10	2,5	2,5	1,8		188,5	78,9	155,0	
241	6,4	0,74	10,0	2,5	1,3	0,54	184,5	79,4	160,5	0,13
247	11,8	1,06	3,5	7,3		0,86	187,0	81,3	168,0	0,16
Maksimum						1,36	188,5	87,0	193,5	0,22
Minimum						0,54	181,3	78,6	155,0	0,09

Kjønn ikke angitt.

28					1,5			84,4	181,0	
30					4,4	1,3		80,6	164,0	
43					7,3	1,7		84,4	180,0	

lengden. Ifølge tabellen er stigningen fra refraktometertall 79 à 80 for fisk av 70—80 cm lengde til 81 à 82 for fisk av 100 cm lengde, hvilket omtrent skulde motsvare jodtallene 162 og 168. Man skulde altså kunne vente at jodtallet for Lofottran vil bli litt mindre når der kommer nye årganger i betydelig mengde.

S a m m e n d r a g f o r e n k e l t p r ø v e n e

Der er i alt undersøkt:

1930:	10	stkk.	Finmarkstorsk.
	10	"	Bjørnøy-(ishavs-)torsk.
	18	"	Islandstorsk.
1931:	225	"	Lofottorsk (skrei).
	65	"	Finnmarks vårtorsk.
	12	"	Bjørnøytorsk.

Dessuten et par småprøver fra Hammerfest og Bergen.

Undersøkelsene har vist at tranens tintometertall og torskens lever- og traninnhold varierer meget sterkt fra fisk til fisk innen samme bestand. Der synes å være den sammenheng mellom disse at høit traninnhold gir lavt tintometertall og omvendt.

Produktet av begge (T-t prod.), fiskens totale vitamininnhold pr. kg, viser imidlertid også sterke svingninger, og det synes vanskelig å forbinde disse svingninger med andre data for fisken. Utenom Lofoten synes dog produktet å øke med tiltagende lengde.

Det midlere produktet for samme lengdeklasse høiest for Lofotfisk, men for de øvrige omtrent det samme, til tross for at Islands-tran har vist et betydelig høiere tintometertall. Dette tyder på at produktet eller fiskens vitamininnhold pr. kg varierer lite med fangstedet. Et høit tintometertall for tran fra et bestemt fangstfelt skulde altså tyde på at fisken der for tiden er mager.

Småskrei har gitt tran av høiere tintometertall enn stor skrei. Da Lofotskreien for tiden er meget stor er det sannsynlig at Lofottranens tintometertall for tiden befinner seg på et minimum og at nye årganger vil bevirke stigning i tintometertallet.

Leverinnholdet for skrei er størst for hunfisken, mens tranutbyttet er større for hanfisken. Fiskens traninnhold blir derfor meget nær det samme for de to kjønn, det samme er tintometertallet og det beregnede vitamininnhold pr. vektsenhet fisk.

Vitamininnholdet pr. kg rund fisk, tintometertall pr. produktet, synes forøvrig å være meget karakteristisk. Det er gjennomsnittlig høiest for Lofotfisken, men forøvrig meget nær det samme for enkelt-prøvene fra de forskjellige felter. Der synes ikke å være noen almindelig

relasjon mellom produktet og andre data som leverholdighet, kondisjon m. v. For almindelig torsk synes det dog å stige med størrelsen, ernæringstilstanden synes å spille mindre rolle.

Lofotfisken og Finnmarksfisken synes å ha mindre individuelle variasjoner enn de andre, men prøvene fra de andre felter er ennå for små.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den tekniske betydningen av denne forskjellen i størrelse, men det kan antas at den tekniske betydningen er relativt liten.

Det er også ikke mulig å si noe sikkert om den tekniske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

Det er ikke mulig å si noe sikkert om den teknologiske betydningen av den teknologiske forskjellen i størrelse mellom de to fiskene, men det kan antas at den teknologiske forskjellen er relativt liten.

B. Undersøkelser av damperiprøver.

Prøvematerialet og dettes innsamling.

Damperiprøvene omfatter: Torsketrana fra Lofoten, Finnmark, Nordishavet og Island. Dessuten en del damperiprøver av sei og hyse fra Finnmark.

Prøvene fra Ishavet er delvis innsamlet av fiskerikonsulent T. Iversen og magister E. Koefoed under deres forsøksfiske med S/S »Sotra« sommeren 1931 (ialt 5 prøver), delvis av fiskedamperen »Yukon« ved styrer E. Engelsens formidling (ialt 13 prøver). Islandsprøvene er delvis innsamlet på en fiskedamper ved herr Engelsens formidling (ialt 15 prøver), delvis har vi fått herr Engelsens resultater for gjennomsnittet av tran fra 13 forskjellige norske båter, dampet under fisket ved Island sommeren 1931.

Lofotprøvene er delvis innsamlet av traninspektør Berdal, delvis av fiskeriopsynsbetjentene og delvis av oss selv, noen få er også innsendt. Finmarksprøvene er delvis innsamlet av herr Berdal, delvis av den ene av oss (O. N.).

Her medtas også et par undersøkelser av større partier Islands-tran 1931.

Fremstillingsmetoden.

De aller fleste av disse prøver er fremstillet ved dampning med direkte damp i trekar (Finnmarksmetoden). En del er også fremstillet ved indirekte dampning (underfyringskjeler), eller i dampkar hvor indirekte og direkte dampning er kombinert (Nordkapskjeler). Begge de siste metodene krever betydelig lengere tid enn den første fordi opvarmningen av levermassen foregår senere. Den tran man får ved den indirekte dampning synes dog med hensyn til tintometertall å være meget lik den man får ved direkte dampning.

Dampetemperaturens betydning.

Som omtalt under enkeltprøver må leveren dampes en viss tid eller med en viss intensitet for at man skal få tran av høiest mulig tintometertall, altså tran hvis tintometertall virkelig representerer hvad man kan opnå av vedkommende levermasse. Ved den tekniske dampning gir

dette sig utslag i at man må drive temperaturen op til en viss høide før det maksimale vitamininnhold i tranen er nådd.

Dette forhold er tidligere fremholdt av Pousson (3) og av Schmidt-Nielsen (41), og forklares ved at vitaminene delvis er bundet til levercellene og først efter hvert løses ut av tranen. Våre resultater for enkelprøvene (se side 23) bekrefter dette. Men ved dampperiprøvene kommer der til et annet forhold, nemlig at de magre levere vanlig inneholder en rikere tran enn de fete. Tranen fra den feteste lever vil frigjøres hurtigst, og først etter hvert vil denne tran kunne blanne sig med tranen fra de magre levere, som på et vis må ekstraheres av den først frigjorte tran.

Følgende orienterende forsøk tør vise forholdet:

		T-tall		T-tall
Tran dampet til 85°, Svolvær.....	7.0	Utv. av graksen.	9.0	
" — - 95°, "	7.3	" - — .	7.8	
" — - 88°, Balstad	8.3	Centr. — .	10	
" — - 90°, Henningsvær	7.4	" - — .	12	
" — - 85°, Vardø	6.8	" - — .	7.0	
" — - 95°, "	8.5	" - — .	8.7	

Der blev videre utført en rekke forsøksdampninger i Lofoten og Finnmark, resultatene for disse er vist i tabell 17. Prøvene er fremstillet på den måte at dampningen blev stoppet når den anførte temperatur var nådd, og prøven blev tatt etter litt klaring, hvorpå man dampet videre til næste temperatur var nådd o. s. v.

For Lofotprøvene vil det sees at man ved direkte dampning må damppe til 90 helst 95° for å opnå det maksimale vitamininnhold i tranen. Finnmarksprøvene viser ikke dette forhold så utpreget, men her er leveren såpass mager at man alltid ~~dumper~~ forholdsvis sterkt for å opnå godt utbytte.

Lang dampning mener mange gjør tranen mørk. Den anførte gulfarve tør dog vise at farveforandringen er meget liten, og må ansees som helt ubetydelig. Langt viktigere er det at leveren er fersk.

Da mange trandampere fremdeles bare damper til 80—85° i Lofoten, vil Lofottranens gjennemsnittlige tintometertall kunne økes endel når alle damper tilstrekkelig sterkt. Dette er kunngjort gjennem transpektoren, i pressen og direkte.

De fleste av de senere anførte dampperiprøver er så sterkt dampet at tranen skulde ha det maksimale tintometertall. Som man ser forekommer der dog særlig i Lofoten prøver som er for svakt dampet. Det gjennemsnittlige tintometertall er derfor litt for lavt, hertil kommer at en del av tallene er bestemt med en litt ufullkommen metodikk.

Tabel 17.
Dampetemperaturens innflytelse på tintometertall og gulfarve.

Damperi nr.	Dato	Tintometertall				Gul farve				
		83—86°	87—91°	92—96°	97—100°	83—86°	87—91°	92—96°	97—100°	
L 1	18/3	6,8	7,7	7,6	8,0	1,9	2,2	2,3	2,5	
L 3	7/3	8,8	9,5			1,4	2,0			
L 32	26/3	6,0			6,0					
L 12	6/3		7,2		10,0		1,5		1,6	
L 16	12/3	6,2	6,9	7,2	6,3	1,6	1,5	1,5	2,0	
L 17	12/3	7,3	8,3	8,3						
L 20	19/3	7,2	8,5			1,6	1,7			
"	"	7,7		8,3		1,5			2,0	
"	9/4	10,0		10,0		2,2			2,2	
"	"	9,2		9,6		1,9				
L 22	31/3	7,9	9,1	9,3		1,9	2,4	2,5		
L 23	"	7,8	8,0	8,5		1,9	1,9	1,9		
L 26	13/4	5,7	6,0	7,0		2,0		2,1	2,1	
L 27	16/4		9,3	9,3	7,3		2,2	2,2	2,4	
L 29	21/4	10,4	11,0		9,4	2,5	2,5			
L 30	21/4		10,9	11,1			2,4	3,0		
L 31	4/4	8,0	8,3	9,1	9,2	1,9		1,9	2,3	
"	20/4	11,0	11,0			2,5	2,8			
F 11	23/5		8,6	9,0			1,3	1,4		
F 11	"		11,6	12,0	12,0			1,6	1,6	
F 12	27/5	6,8	6,8	6,9		1,3	1,4	1,8	(Hyse)	

Direkte dampet undtagen L 32, L 23, og L 29 som er dampet i „Nordkapkjeler“.

For de prøver som blev dampet til forskjellig temperatur er også bestemt de andre kjem. konstanter. Hverken jodtall, forsåpningstall, uforsåbart, fri syre eller refraktometertall viste noen bestemt avhengighet av dampetemperaturen.

Undersøkelsen av prøvene.

Tintometertallet blev til å begynne med bestemt i den friske uklarede prøve. Tallrike kontroller etter koldklaringen viste imidlertid at tintometertallet var meget nær det samme eller litt høiere etter koldklaringen enn før, muligens p. g. a. vanninnholdet i den uklarede tran. De fleste prøver blev derfor først undersøkt etter at de var koldklaret. Alle de andre konstanter er også bestemt i koldklaret tran når ikke annet er angitt.

Også her er der gjort endel tintometertallbestemmelser etter den gamle metodikk hvor man ikke var så helt nöie med temperaturen. En nokså stor del av tallene blev bestemt under sommervarme, omtrent ved 20° C, og må derfor sies å være heller lave, muligens henimot 1 enhet. Forøvrig er bestemmelsen utført som omtalt side 10, med 0.04 ml tran til 2.2 ml blanding når tintometertallet ikke er over ca. 10. Ved høiere tintometertall er bestemmelsen utført med en mindre trammengde, og omregnet ifølge formelen $F_c = f_1 c^{0.7}$ hvor c er koncentrasjonen.

De øvrige konstanter er her utført mens prøvene var friske, og skulde derfor direkte kunne sammenlignes med konstantene for vanlig frisk tran.

Resultater for de forskjellige innsamlinger.

I tabellene nr. 18 til 23 er oppført resultatene for henholdsvis:

Lofotprøver	...	1931,	ialt	60	stk.
Finnmarksprøver	...	1930,	»	6	»
—»—	...	1931,	»	40	»
Ishavsprøver (Bjørnøya—Grønl.)	—,	»	18	»	
Islandsprøver	...	—,	»	28	»

Ved tabellene er å merke at prøvene er ordnet etter fiskeværenes geografiske beliggenhet. Der begynnes ved hver serie med det østligste vær (eller fiskeplass) og fortsetter vestover. Se fig. 12, s. 81. De forskjellige damperier er gitt løpenummer for hvert felt. De oppførte utbytter må ansees som omtrentlige og skjønnsmessige, og kan ikke godt sammenlignes uten for samme damperi. Dato betegner tidspunktet for dampningen.

T a b e l l 1 8.
Damperiprøver fra Lofoten våren 1931. Innsamlet av traninspektøren, opsynet og oss selv.

L.nr.	Prøve fra	Damperi nr.	Dampe			Ut- bytte l/hl	Tinto tall	Gul- farve	Ufors- bart %	Forsåpn.- tall	Jodtall	Refr. tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
1	Brettesnes.....	1	19/3		100		8,0	2,2	0,93	185,5	166,1	80,9	0,39
5	Skroven.....	2	7/3				7,0	1,5	1,00	184,8	166,8	80,9	0,15
6	"	3	7/3		90		9,5	1,7	0,95	184,5	167,7	81,0	0,14
8	Svolvær	4	11/3				7,8	2,0	0,98	186,2	166,3	81,2	0,13
9	"	5	27/3				7,7	2,0	0,96	185,8	165,7	80,8	0,81
11	"	6	3/3				7,7	2,0	0,92	184,6	167,6	81,1	0,15
12	"	7	10/3		100		7,3	1,9	1,04	185,4	166,5	81,0	0,30
13	"	7	10/3		100		7,5	1,4	1,00	185,9	166,4	81,0	0,24
14	"	7	2/3				8,5	1,7	0,88	186,0	166,8	80,7	0,33
15	"	7	10/3				7,8	1,5	0,86	185,3	166,6	80,7	0,13
17	"	8	28/3				8,4	1,9	0,96	185,1	166,8	81,1	0,22
18	"	9	3/3				7,2	1,7	1,00	185,1	166,4	80,9	0,29
19	"	10	3/3				8,2	1,8	1,00	185,4	167,7	80,6	0,16
20	Kabelvåg	11	4/3		90		6,9	1,6	0,88	184,4	164,5	80,8	0,24
21	"	11	4/3					1,9	1,00	185,3	166,2	80,7	0,26
22	"	12	10/3		95		10,0	1,7	0,92	184,9	166,8	81,1	0,28
23	"	12	6/3		100		10,0	1,6	0,97	184,9	167,0	80,9	0,16
25	"	13	5/3		95		9,0	1,5	0,86	183,0	166,8	80,7	0,21
26	"	13	6/3				9,5	1,6	0,99	184,8	166,5	80,8	0,08
28	"	13	5/3		100		9,0	1,9	0,88	185,1	166,2	80,7	0,17
29	Henningsvær	14	10/3	60	85		9,0	1,9	0,96	185,1	165,5	81,1	0,30
30	"	15	4/3				7,4	1,6	0,90	184,6	168,4	81,0	0,19
31	"	15	4/3	Centrif.			12,0		1,30	185,2	165,1	81,2	0,35
32	"	16	12/3		100		7,2	1,6	0,89	184,6	165,9	80,9	0,17

T a b e l l 18. (forts.)

L.nr.	Prøve fra.	Damperi nr.	Dampe			Ut- bytte l/hl.	Tinto- tall	Gul- farve	Ufors- bart %	Forsåpn.- tall	Jodtall	Refr. tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
36	Henningsvær	17	12/3	25	94	—	9,5	1,7	1,04	184,8	170,0	81,7	0,13
37	"	17	13/3	32	96	—	8,3	—	0,96	185,5	165,6	—	0,29
40	"	14	9/4	—	80+	48	9,1	2,8	0,98	184,3	168,8	81,0	0,22
41	"	14	14/4	—	80+	50	8,8	2,5	0,86	184,0	165,9	80,8	0,23
42	"	18	1/4	15	85	51	8,3	2,4	1,00	184,8	168,3	81,2	0,20
43	"	18	14/4	15	85	55	8,3	2,2	0,92	184,8	166,7	81,1	0,26
44	"	19	30/3	20	100	48	8,4	2,2	0,94	184,9	167,8	81,0	0,17
45	"	19	17/3	20	100	53	8,2	2,1	0,98	184,5	166,3	80,9	0,19
46	Stamsund	20	19/3	14	95	—	8,5	1,7	0,93	185,6	165,4	81,4	0,37
47	"	20	19/3	21	95	—	8,3	2,0	0,90	185,3	166,1	81,2	0,41
50	"	20	9/4	18	95	—	10,0	2,2	0,97	185,1	168,6	81,4	0,25
52	"	20	9/4	22	95	—	9,6	1,9	0,94	184,1	167,1	80,9	0,22
58	"	20	17/3	20	92	—	8,0	2,6	1,02	184,4	165,6	81,0	0,38
79	"	20	28/3	21	95	—	8,5	2,5	0,96	184,8	165,2	80,9	0,27
80	"	20	10/4	20	95	—	9,9	2,9	1,00	185,0	165,0	81,2	0,27
81	"	21	16/3	15	98	—	7,4	2,2	0,98	184,1	166,9	81,2	0,26
82	"	21	28/3	15	96	—	9,2	1,7	0,86	184,5	167,7	81,0	0,26
83	"	21	15/4	15	96	—	7,0	2,1	0,90	184,9	165,9	80,8	0,15
54	Nusfjord	22	31/3	—	99	—	9,3	2,5	1,01	184,7	167,0	81,1	0,14
57	"	23	31/3	—	95	—	8,5	2,0	0,95	184,7	165,4	80,8	0,37
60	Balstad	24	2/3	—	—	—	9,0	1,9	0,86	184,4	168,8	81,4	0,05
61	"	24	12/3	—	88	—	9,0	2,0	0,95	184,4	167,8	81,1	0,15
84	"	24	20/3	—	—	—	8,1	1,7	0,90	185,8	165,9	80,9	0,37
85	"	24	10/4	—	—	—	9,8	2,3	0,96	184,9	165,9	80,8	0,19
86	"	25	16/3	20	85	50	7,1	1,5	0,92	186,0	165,9	80,8	0,23

T a b e l l 1 8 (forts.)

L.-nr.	Prøve fra	Damperi nr.	Dampe			Ut- bytte l./hl.	Tinto- tall	Gul- farve	Ufors. bart %	Forsåpn.- tall	Jodtall	Refr. tall	Fri- fetts. %
			dato	tid	temp.								
87	Balstad	25	20/3	20	85		8,1	2,0	1,02	185,8	166,8	80,9	0,27
88	"	25	14/4	20	85		8,3	2,2	0,92	185,0	166,6	80,9	0,15
63	Reine	26	13/4	—	99		7,3	2,0	0,92	186,0	164,5	80,8	0,25
67	Sørvågen.....	27	16/4	—	98		9,4	2,3	1,03	184,8	166,8	80,9	0,36
96	Straumsjøen	28	15/2	—	90		7,7	1,7	0,96	184,3	170,6	81,0	0,23
95	"	—	15/4	—	85		9,3	3,3	0,96	185,0	169,9	80,0	0,52
70	Værøy	29	21/4	—	90		11,0	2,5	1,07	184,5	164,8	80,7	0,40
72	"	30	21/4	—	95		11,1	3,0	1,03	185,2	164,0	80,7	0,55
74	Røst	31	4/4	—	98		9,8	2,3	1,03	185,0	163,8	80,6	0,30
89	"	31	20/4	—	90		11,0	2,8	0,91	184,6	164,6	80,1	0,79
98	Skroven	32	26/3	—	100		6,0	—	0,99	184,6	166,6	80,6	0,42
Maksimum						11,1	3,3	1,07	186,2	170,6	81,9	0,55	
Minimum.....						6,0	1,4	0,91	184,0	163,0	79,8	0,05	
Middel						8,6	2,1	0,96	185,0	166,0	80,9	0,27	

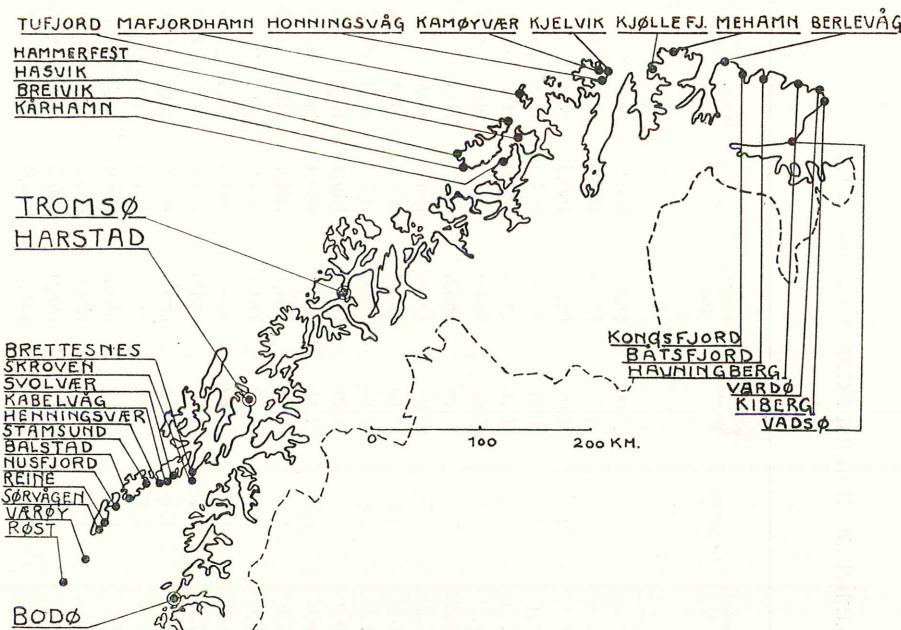


Fig. 12. Fiskevær i Lofoten og Finnmark hvorfra prøver er innsamlet.

Tabell 19.

Damperiprøver fra Finnmarken 1930, innsamlet fra
5 forskjellige vær av traninspektør Berdal.

Prøvenr.	Tinto-metertall	Fri syre
1	7,2	0,24
2	8,0	0,38
3	8,2	0,54
4	9,5	0,31
5	8,4	0,34
6	7,3	0,30
Middel	8,1	0,35

Tabel 20.

Damperipøver fra Finnmarken, våren 1931. Innsamlet av traninspektøren og oss selv.

Torsketranner.

L.-nr.	Prøve fra	Damperi nr.	Damp-			Utbytte l/hl.	Tintall B. V.	Gulfarve	Uforsåp- bart %	Forsåpn.- tall	Jodtall	Refr.- tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
m	Vadsø	1	6/6	—	—	35	8,2	1,6	1,00	185,2	166,0	80,4	0,58
l	"	2	10/6	—	—	35	7,8	1,7	1,32	182,8	167,5	80,9	0,54
g	Kiberg.....	3	22/5	—	—	38	9,1	2,2	1,08	187,2	166,3	80,8	0,47
h	"	4	28/5	—	92 +	40	8,1	2,0	0,98	186,6	167,5	80,9	0,42
D 6	Vardø	5	7/5	16	96	39	7,5	1,5	1,16	187,5	164,0	80,6	0,23
D 1	"	6	8/5	14	97	39	8,1	2,4	1,10	184,9	165,0	80,8	0,43
D 2	"	7	8/5	—	—	—	10,6	2,2	1,16	185,5	165,5	80,7	0,59
D 3	"	8	9/5	—	—	—	7,7	1,5	1,08	185,7	164,5	80,6	0,93
D 4	"	9	9/5	—	—	—	6,5	2,0	1,12	185,9	164,0	80,8	0,26
D 5	"	10	8/5	16	92	—	8,0	1,8	1,10	185,0	164,0	80,4	0,44
I	"	11	23/5	—	96	—	9,0	1,4	1,23	185,1	166,4	81,0	0,30
VI	"	12	27/5	25	94	40	6,9	1,5	1,13	185,3	160,4	80,5	0,33
IX	"	12	29/5	23	93	35	7,2	1,6	1,18	184,5	164,4	80,3	0,44
X	"	12	29/5	24	98	35	8,4	2,0	1,22	184,1	164,9	80,5	0,16
XI	"	12	2/6	—	—	50	6,8	1,5	1,12	185,4	164,5	80,4	0,36
XV	"	12	3/6	—	95	40	7,5	1,5	1,16	184,6	163,1	—	0,62
XVI	"	11	3/6	20	95	45	8,4	1,4	0,98	185,3	165,3	80,6	0,44
XVII	"	13	3/6	20	94	50	9,2	1,3	1,34	185,8	164,3	80,6	0,41
XVIII	"	14	3/6	120	85 +	35	6,3	1,4	1,12	184,7	166,6	80,3	0,25
i	Havningberg	15	4/6	15	92	42	7,6	1,5	1,02	186,0	165,5	80,6	0,20
D 7	Båtsfjord.....	16	19/5	16	90	—	8,7	1,8	1,14	188,0	166,5	80,7	0,47
D 8	"	17	19/5	—	+	—	8,8	2,3	1,16	185,5	166,0	80,7	0,52

Tabel 20 (forts.)

Torsketranner.

83

L.-nr.	Prøve fra	Damperi nr.	Dampe-			Utbytte l/hl.	Tintottall B. V.	Gulfarve	Uforsäp- bart %	Forsäpn- tall	Jodtall	Refr- tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
D 9	Båtsfjord.....	18	19/5	—	—	—	8,4	1,9	1,20	186,4	163,0	80,5	0,42
d	Kongsfjord	19	16/5	—	—	44	7,0	1,8	0,90	186,0	164,3	80,4	0,34
D 11	Berlevåg	20	21/5	—	—	—	9,1	1,7	1,28	184,5	167,0	80,8	0,54
D 10	"	21	22/5	—	—	—	9,0	1,8	1,08	186,0	166,5	80,8	0,41
D 12	"	22	23/5	15	95	—	8,2	1,5	0,90	185,6	167,0	80,7	0,30
D 15	Mehavn.....	23	13 5	15	93	41	10,7	1,8	1,10	187,1	167,0	81,0	0,61
D 13	Kjøllefjord.....	24	16/5	15	92	41	10,2	2,4	1,14	186,7	166,5	80,9	0,77
D 14	"	25	15/5	—	—	—	11,1	2,4	1,16	185,5	166,5	80,9	0,46
XXI	Honningsvåg	26	13/5	25	93	45	7,2	—	1,08	185,1	166,9	80,7	0,57
XXII	"	26	23/5	25	95	35	8,2	—	1,04	185,2	167,8	80,5	0,53
XIX	"	27	15/5	30	80	45	8,2	—	1,00	184,9	166,4	80,6	1,10
XXIV	"	28	15/4	90	—	50	10,5	1,5	1,18	187,5	168,4	80,6	0,24
XXV	"	28	15/4	25	90	45	7,5	—	1,34	185,7	168,5	80,5	0,43
a	Kjelvik	29	30/4	—	—	—	8,4	1,6	1,08	184,1	169,4	81,1	0,38
e	Kamøyvær	30	21/5	—	92	—	8,6	2,0	0,86	184,5	166,8	80,8	0,73
f	"	30	21/5	—	92	—	8,7	2,3	0,90	185,3	167,0	80,6	0,76
b	Nordvågen	31	10/5	—	90+	50	9,0	1,8	1,10	186,0	167,5	81,1	0,27
c	Mafjordhavn.....	32	13/5	—	—	—	8,5	2,2	0,92	184,6	166,3	80,8	0,53
Maksimum						11,1	2,5	1,28	188,0	169,4	81,1	0,66	
Minimum						6,3	1,2	0,96	182,8	160,7	80,3	0,16	
Middel.....						8,4	1,8	1,10	185,5	165,9	80,7	0,47	

T a b e l l 2 0 (forts.).

Seitraner.

L.-nr.	Prøver fra	Dumperi nr.	Dampe-			Utbytte 1/hl.	Tintall B. V.	Gulfarve	Uforsåp- bart %	Forsåpn.- tall	Jodtall	Refr.- tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
1 s	Vadsø	1	5/6	—	—	—	11,0	2,3	1,24	185,0	168,2	81,2	0,29
2 s	"	2	5/6	—	—	—	10,5	2,9	1,12	187,4	169,5	81,2	0,52
3 s	Mafjordhavn	32	30/6	—	—	—	11,3	3,9	1,02	187,4	170,0	81,2	0,52
4 s	Tufjord	33	1/7	—	94	—	13,5	4,2	0,94	190,5	163,5	80,1	0,31
8 s	Hammerfest	34	7/7	—	—	—	10,5	5,2	0,94	186,6	172,0	81,3	0,35
5 s	Hasvik.....	35	2/7	—	—	—	12,0	4,0	0,96	188,5	168,0	81,0	0,28
6 s	"	36	6/7	—	—	—	12,0	2,8	1,28	187,4	170,2	81,0	0,31
7 s	Hammerfest	37	7/7	—	93	—	14,0	3,2	1,20	186,4	168,9	81,3	0,54
9 s	Hasvik	38	16/7	—	—	—	10,2	2,8	1,28	186,6	166,2	80,6	0,35
Maksimum						14,0	5,2	1,28	190,5	172,0	81,3	0,54	
Minimum						10,2	2,3	0,94	185,0	163,5	80,1	0,28	
Middel.....						11,7	3,5	1,11	187,3	168,5	81,0	0,39	

T a b e l l 2 0 (forts.)

Hysetraner.

L.-nr.	Prøver fra	Damperi nr.	Dampe-			Utbytte l/hl.	Tintottall B. V.	Gulfarve	Uforsåp- bart %	Forsåpn. tall	Jodtall	Refr.- tall	Fri fetts. %
			dato	tid	temp.								
H 5	Vadsø	2	10/6	—	—	—	10,4	2,3	0,94	188,0	165,0	80,2	0,98
XII	Vardø	12	2/6	—	93	30	12,0	2,0	1,20	187,4	161,5	—	1,03
XIII	"	12	2/6	—	92	30	12,0	—	1,22	188,4	162,5	80,8	0,78
III	"	11	23/5	—	96	—	12,0	1,6	1,41	187,6	166,1	80,9	0,80
XIV	"	11	3/6	—	93	35	10,3	2,0	1,14	187,5	164,3	80,0	0,67
D 16	"	5	6/5	—	—	—	11,2	2,0	1,38	189,9	164,5	80,5	0,76
H 3	Indre Kiberg	3	27/5	—	—	25	9,7	2,2	0,98	189,0	166,5	80,8	0,86
H 4	Kiberg	4	2/6	—	—	25	10,2	2,4	0,96	189,5	163,5	80,0	2,05
H 2	Kongsfjord	19	7/5	—	—	26	8,7	1,7	0,96	186,0	168,0	81,0	0,44
D 17	Mehavn	23	13/5	—	91	—	12,4	2,5	1,18	188,5	164,0	80,6	0,48
H 1	Honningsvåg	39	4/5	—	—	24	9,2	2,9	1,02	188,5	166,0	80,5	0,57
XX	"	27	15/5	30	80	45	9,5	1,8	1,20	186,0	167,7	80,9	0,99
XIII	"	26	19/5	25	93	—	8,3	2,0	1,20	186,2	167,7	80,5	2,56
Maksimum						12,4	2,5	1,41	189,9	168,0	81,0	2,56	
Minimum						8,3	1,6	0,94	186,0	161,5	80,0	0,44	
Middel						10,4	2,1	1,14	187,9	165,2	80,6	1,00	

T a b e l l 2 1.

Prøver fra damperiet ombord. Bjørnøya og Svalbard ved s/s Yukon, innsendt av styrer E. Engelsen, 1931.

Nr. 1—9 fanget ved Bjørnøya, nr. 10—13 ved Sydkap.

L.nr.	Dato	Dampetid	Tinto tall	Gulfarve	Uforsåp. %	Forsåpn.tall	Jodtall	Refr. tall	Fri fetts. %
1	20/5	25	11,4	2,0	1,10	185,6	161,0	80,1	0,24
2	22/5	15	12,0	1,9	0,94	185,5	160,0	80,0	0,21
3	24/5	15	11,7	2,4	1,36	185,5	157,0	79,2	0,13
3	27/5	15	11,5	2,2	0,82	184,5	155,0	77,7	0,27
5	29/5	—	11,8	2,3	1,04	188,5	161,5	79,7	0,08
6	30/5	—	12,9	3,0	0,82	186,5	161,5	79,8	0,07
7	31/5	—	10,7	2,3	0,60	186,0	158,0	79,1	0,05
8	14/6	—	13,2	2,3	0,86	188,8	161,5	80,2	0,22
9	16/6	—	13,9	2,3	0,58	188,5	160,0	79,5	0,20
10	19/6	—	13,3	2,3	0,96	190,0	161,5	79,6	0,05
11	22/6	—	13,7	2,2	0,98	188,0	159,5	80,1	0,05
12	25/6	—	14,1	2,2	0,98	189,3	158,5	80,0	0,10
13	2/6	—	13,9	2,2	1,00	191,0	159,0	79,7	0,28
Maksimum			14,1	3,0	1,36	191,0	161,5	80,2	0,27
Minimum			10,7	1,9	0,58	184,5	155,0	77,7	0,05
Middel			12,6	2,3	0,93	187,5	159,5	79,6	0,15

T a b e l l 2 1 (forts.). *Fra Bjørnøya. S/S „Sotra“ innsendt ved fiskerikonsulent Iversen.*

L.-nr.	Dato	Dampetid	Tinto tall	Gulfarve	Uforsåp. %	Forsåpn.tall	Jodtall	Refr. tall	Fri fetts. %
1	29/5		9,4		0,94	188,0	160,2	79,7	0,12
2	30/5		9,2		1,16	187,5	163,3	80,0	0,07
3	15/4		8,9		1,00	186,3	160,2	79,8	0,17
4	15/4		11,7		1,06	187,3	164,7	80,1	0,12
5	24/4		7,2		0,98	187,4	166,1	80,8	0,29
Maksimum			11,7		1,16	188,0	166,1	80,8	0,29
Minimum			7,2		0,94	186,3	160,2	79,7	0,07
Middel			9,3		1,03	187,3	162,9	80,1	0,15
Middel begge („Sotra“ og „Yukon“) ...			11,7		0,95	187,5	160,4	79,8	0,15

3 prøver av diverse levere fra Grønland. Innsendt ved fiskerikonsulent Iversen. (Prøvene sterilisert i bokser).

7	15/6		17,0		1,04	185,3	166,5	81,1	0,16
8	15/6		12,0		0,76	186,8	159,0	79,1	0,04
9	15/6		11,5		0,98	188,0	158,8	79,7	0,56

T a b e l l 22.

Islandsprøver, fra damperiet ombord på norsk fiskedamper, 1931. Innsendt v. styrer E. Engelsen.

L.nr.	Dampe		Tintotal	Gul farve	Uforsåp- bart	Forsåpn.tall	Jod-tall	Refr.-tall	Fri fetts.	Fangsted
	Dato	Tid min.								
1	22/4	18	16,3	3,2	1,50	182,8	164,2	81,0	0,43	Hornefjordsdypet
2	23/4	20	18,3	3,4	1,54	182,3	166,1	81,5	0,26	"
3	24/4	20	17,3	3,3	1,44	181,4	167,8	81,4	0,16	Vesterhornflakket
4	25/4	15	17,3	3,0	1,48	182,4	163,8	81,1	0,44	Vesterhorn
5	"	15	19,5	3,2	1,28	183,0	167,3	81,4	0,18	"
6	27/4	15	17,0	2,8	1,30	183,0	169,4	81,8	0,23	"
7	"	15	16,4	3,3	1,32	182,7	169,6	81,7	0,27	"
8	28/4	12	17,0	3,4	1,40	183,0	166,7	81,2	0,33	"
9	29/4	15	17,5		1,46	182,8	166,3	81,3	0,24	"
10	30/4	15	18,5	3,3	1,40	182,0	167,4	81,5	0,19	"
11	1/5	15	18,0		1,38	182,6	167,8	81,5	0,28	"
12	2/5	15	18,5	3,4	1,18	182,5	170,3	81,9	0,22	"
13	8/5	12	29,0	4,3	1,48	182,6	164,2	80,8	1,02	Kvalnes
14	9/5	12	> 29,0	4,7	1,62	181,5	163,9	79,7	0,44	Myrebukten
15	12/5	10	> 29,0	5,7	1,60	182,9	164,2	81,0	0,65	Hvalsbakk
Maks		> 29	5,7	1,62	183,0	170,3	81,9	1,02		
Min		16,3	2,8	1,18	181,4	162,9	79,7	0,16		
Middel.		19,9	3,6	1,43	182,5	166,0	81,3	0,36		

Samtlige prøver er angitt å være av ren torskelever.

Leverholdigheten er angitt å være lav for alle prøver undtagen nr. 5 og 6 som er angitt middels.

Tabeli 23.

Gjennomsnittsprøver av tran dampet ombord i norske fiskedampsksib ved Island. Uttatt og undersøkt av styrer E. Engelsen, Ålesund. Hver prøve skulde representere omkring 150 000 kilo torsk (rund).

	Dato fremstillet	Jodtall	Forsåpnings-tall	Uforsåpbart %	Tintottall
s/s „Skandia“	9/5	161,6	184,7	1,49	12,0
s/s „Njørð“	11/5	159,2	184,2	1,70	14,0
s/s „Eljan“	11/5	161,9	183,8	1,76	12,5
s/s „Hindh.“	11/5	159,5	184,0	1,58	13,0
s/s „Osnes“	15/5	161,3	184,1	1,47	12,5
s/s „Brat“	16/5	161,5	185,3	1,70	14,5
s/s „Norholm“	16/5	161,9	184,5	1,63	15,0
s/s „Havbryn“	16/5	154,5	185,3	1,57	14,8
s/s „Orre“	16/6	154,6	183,8	1,75	12,0
s/s „Utvær“	21/5	162,1	186,7	1,75	12,0
s/s „Arnvid“	21/5	160,2	185,1	1,73	12,0
s/s „Bard“ (Sydkysten)	19/5	160,5	183,5	1,31	14,0
s/s „Signal“ (Nordvestkysten)	8/6	157,2	184,4	1,29	11,7
Maksimum		162,1	186,7	1,76	15,0
Minimum		154,5	183,5	1,29	11,7
Middels		159,7	184,6	1,59	13,1

Partiprøver av Islandstran uttatt i Bergen.

Av cirka 50 tonner	2/7 —31				17,0
— 12 fat	26/5 —31				16,0
— 23 tonner	3/7 —31				cirka 20,0
— 100 "	23/7 —31	167,6	182,5	" 20,0	"
— 1500 "	1/12—31	167,2	184,1	1,36	" 17,0

Tabel 24.
Maksimum, minimum og middelverdier for damperiprøvene.

	Antall	Tinto tall. B. V.	Gulfarve	Uforsåpbart %	Forsåpn.tall	Jodtall	Refr. tall	Fri fetts. %
Lofoten.								
Maksimum..		11,1	3,3	1,07	186,2	170,6	81,9	0,55
Minimum ..		6,0	1,4	0,92	184,0	163,0	79,8	0,05
Middel	60	8,6	2,1	0,96	185,0	166,6	80,9	0,27
Finnmark.								
Maksimum..		11,1	2,5	1,28	188,0	169,4	81,1	0,66
Minimum ...		6,3	1,2	0,96	182,8	160,7	80,3	0,16
Middel	40	8,4	1,8	1,10	185,5	165,9	80,7	0,47
Bjørnøya.								
Maksimum..		14,1	3,0	1,36	191,0	168,1	80,8	0,29
Minimum ...		7,2	1,9	0,60	184,5	155,5	77,7	0,05
Middel	18	11,7	2,3	0,95	187,5	160,4	79,8	0,15
Island.								
Maksimum..		> 29	5,7	1,76	186,7	170,3	81,9	1,02
Minimum ...		11,7	2,8	1,18	181,4	154,5	79,7	0,16
Middel	28	16,7	3,6	1,50	183,4	163,4	81,3	0,36
Hytsetran.								
Maksimum..		12,4	2,5	1,41	189,9	168,0	81,0	2,56
Minimum ...		8,3	1,6	0,94	186,0	161,5	80,0	0,44
Middel	13	10,4	2,1	1,14	187,9	165,2	80,6	1,00
Seitran.								
Maksimum..		14,0	5,2	1,28	190,6	172,0	81,3	0,54
Minimum ...		10,2	2,3	0,94	185,0	163,5	80,1	0,28
Middel ...	9	11,7	3,5	1,11	187,3	168,5	81,0	0,39

Lofotprøvene, gytningens innflytelse.

I Lofoten la man an på å undersøke gytningens betydning. Innsamlingen av tranprøver fra skreilever ble riktignok påbegynt litt sent, men allikevel praktisk talt ved Lofotfiskets begynnelse. Man innsamlet i størst mulig utstrekning prøver i de samme vær til forskjellige tider. Således uttok opsynsbetjentene i Balstad, Stamsund og Henningsvær prøver av tran før gytning, under og etter. Det samme gjorde herr Berdal for noen andre vær.

Forholdene under gytningen er tidligere undersøkt av Zilva, Drummond og Graham (56) og av Pousson & Weidemann (3). Ingen av disse har funnet noen forandring i vitamininnholdet under gytningen. Der er dog ikke før 1930 undersøkt hvordan tintometertallet påvirkes. Senere har Drummond i den i desember 1930 utkomne brosjyre offentliggjort en del slike undersøkelser, men der mangler data angående fiskens størrelse m. v., så det synes vanskelig å slutte noe av de små levermengder som der er anvendt.

Hver av de damperiprøver som er anført i nærværende arbeide representerer vanlig 5 à 7 hl lever. Forøvrig representerer prøvene omtrent fisken umiddelbart før, under og etter gytningen. Grensene tør være omtrent 22. mars og 12. april.¹⁾

På figur 13 er avsatt samtlige damperiprøver fra Lofoten i forhold til den dato de er tatt, de tidsavsnitt som skulle betegne tiden før, under og etter gytning er avmerket, og middelverdien for tintometer-tallene i disse tidsavsnitt er oppført. Som man ser blir middelverdien før gytning ca. 8.2, under ca. 8.6, og etter gytning ca. 9.0, altså en liten stigning med tiden. Men prøvene varierer sterkt innen de enkelte tidsavsnitt: Fra 7 til 10 før gytning, fra 6 til 10 under gytning og fra 7 til 11 etter gytning. Der forekommer imidlertid en del prøver som sikkert er for svakt dampet, og som altså ikke burde telle med. Men deres betydning for det hele gjennemsnitt er liten, og man må si at det nærmest ser ut som om tranens vitamininnhold stiger under gytningen. Prøvene fra de samme damperier til forskjellige tider synes også å vise det samme, se tabell 18, og disse må tillegges særlig stor vekt da dampningen innen hvert enkelt damperi ikke varierer så meget. Dette forhindrer imidlertid ikke at der kan være forbrukt en del vitaminer under gytningen.

Mens tranutbyttet, altså leverens traninnhold, riktignok går litt ned under gytningen, men tar sig opp igjen like etter gytningen, avtar nemlig leverinnholdet uten å ta sig opp igjen. Ser man på fiskeriopsynets op-

¹⁾ Disse grensene er satt etter opsynets oppgaver og etter den tid ved hvilken rognkvantummet ophørte å vokse.

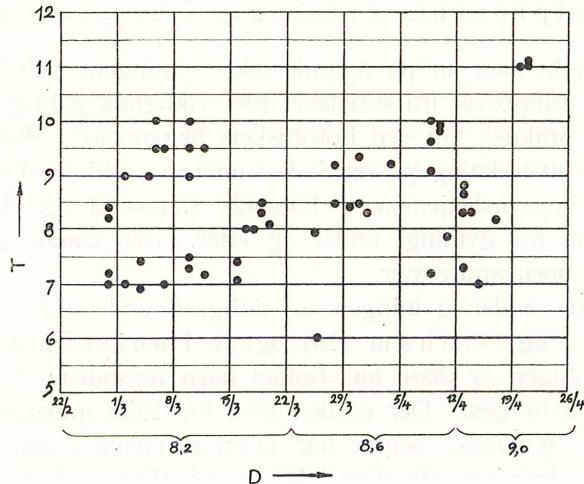


Fig. 13. Tintometertall av Lofots-damperiprøver avsatt ifølge tiden for dampningen.

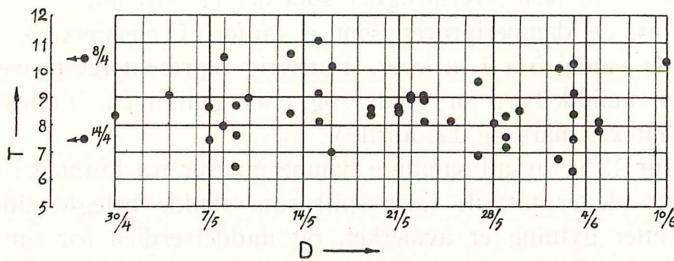


Fig. 14. Tintometertall av Finnmarks damperiprøver avsatt ifølge tiden for dampningen.

gaver i gjennomsnitt for alle vær stiller leverinnholdet sig således (55), det er her omregnet til liter lever pr. 100 kg sløjet fisk:

Uken som sluttet	13/2	20/2	27/2	6/3	13/3	20/3	27/3	3/4	10/4	17/4	24/4
Gj.snittlig } garnf..	11,3	11,2	11,2	11,4	11,2	11,1	10,6	10,1	9,8	10,0	10,0
leverinnlh. } linef. ...	9,7	10,0	10,2	10,2	10,2	10,0	9,4	9,3	8,9	9,0	9,1

Her må man imidlertid også regne med det usikkerhetsmoment at forholdet mellom han- og hunfisk er ukjent. Som vi tidligere fremholdt er hunfiskens leverinnhold funnet betydelig større enn hanfiskens. På den annen side gir hanfiskens lever større utbytte enn hunfiskens, og hvis hunfisken er i størst antall først i sesongen, men hanfisken blir mere dominerende mot slutten, kan en virkelig nedgang i tranutbyttet bli utlignet, mens leverholdigheten samtidig vil avta. I 1931 syntes, ialfall for Svolværs vedkommende, dette å være tilfelle, men fiskerikonsulent

S u n d uttaler at dette neppe er generelt og at tallrike tidligere undersøkelser i almindelighet ikke viser en slik forskjynning. Og da forholdet med avtagende tranutbytte under gytningen og økende etter er et så å si årvisst tilbakevendende forhold, ligger det nær å anta at ikke bare fettet, men også andre av leverens bestanddeler forbruks under gytningen. At der så brukes forholdsvis mere tran enn vitaminer vil kunne forklare den lille stigning i tintometertallet.

Man må dog også regne med at fiskevekten i Lofoten avtar under den senere del av fisket, i år således fra omkring 3.8 kg pr. stk. sløiet den 7. mars til 3.5 kg den 10. april ifølge opsynets opgave. Dette er dog for lite til å forklare både den lille økning i tintometertall og den lille nedgang i leverholdighet.

Alt i alt må man derfor si at det ser ut som om gytningen har meget liten betydning for tranens innhold av vitamin A bestemt ved tintometertallet, der er dog en antydning til stigning.

Undersøkelsene herover fortsetter i denne sesong, og man har nu påbegynt innsamlingen av tranprøver av skreilever fra Skjærvøy, Senja, Andenes og Vesterålen hvor skreien allerede fanges omkring årskiftet.

Fangstredskaper menes som tidligere nevnt å ha en viss betydning for leverholdighet og tranutbytte, idet garnfisken oftest er fetere. De prøver for hvilke redskap er angitt i tabell 18 er dog litt få da det er meget vanskelig å få prøver fra sortert lever når man ikke kan passe på i hvert enkelt tilfelle. Det er bare for Lofotprøvene at der forekommer forskjellig redskap, de øvrige er alle fra linefisk.

Lofotprøvenes kjemiske konstanter.

Vi henviser her til tabell 18 og til tabell 24 hvor der er anført maksima, minima og middelverdier, og til figur 15 hvor antallet prøver er avsatt ifølge sine konstanter. Her skal bare fremheves at Lofotprøvenes konstanter er meget jevne og viser at Lofottranen er en meget ensartet tran av høy kvalitet. Innholdet av fri syre er bare rent undtagelsesvis over 0.5 %. Det vanlige maksimum er ca. 0.4 %, middelverdien er 0.27 %.

Finnmarksprøvene 1930 og 1931.

Torsketranner.

De 6 prøver fra 1930 er så få at det nærmest må betraktes som stikkprøver av Finnmarkstraner. Man bestemte for disse bare fri syre og tintometertall, disse er oppført i tabell 19. Som man ser er middelverdien for tintometertallet 8.1, hvilket er meget nær det samme som for Finnmarksprøvene 1931.

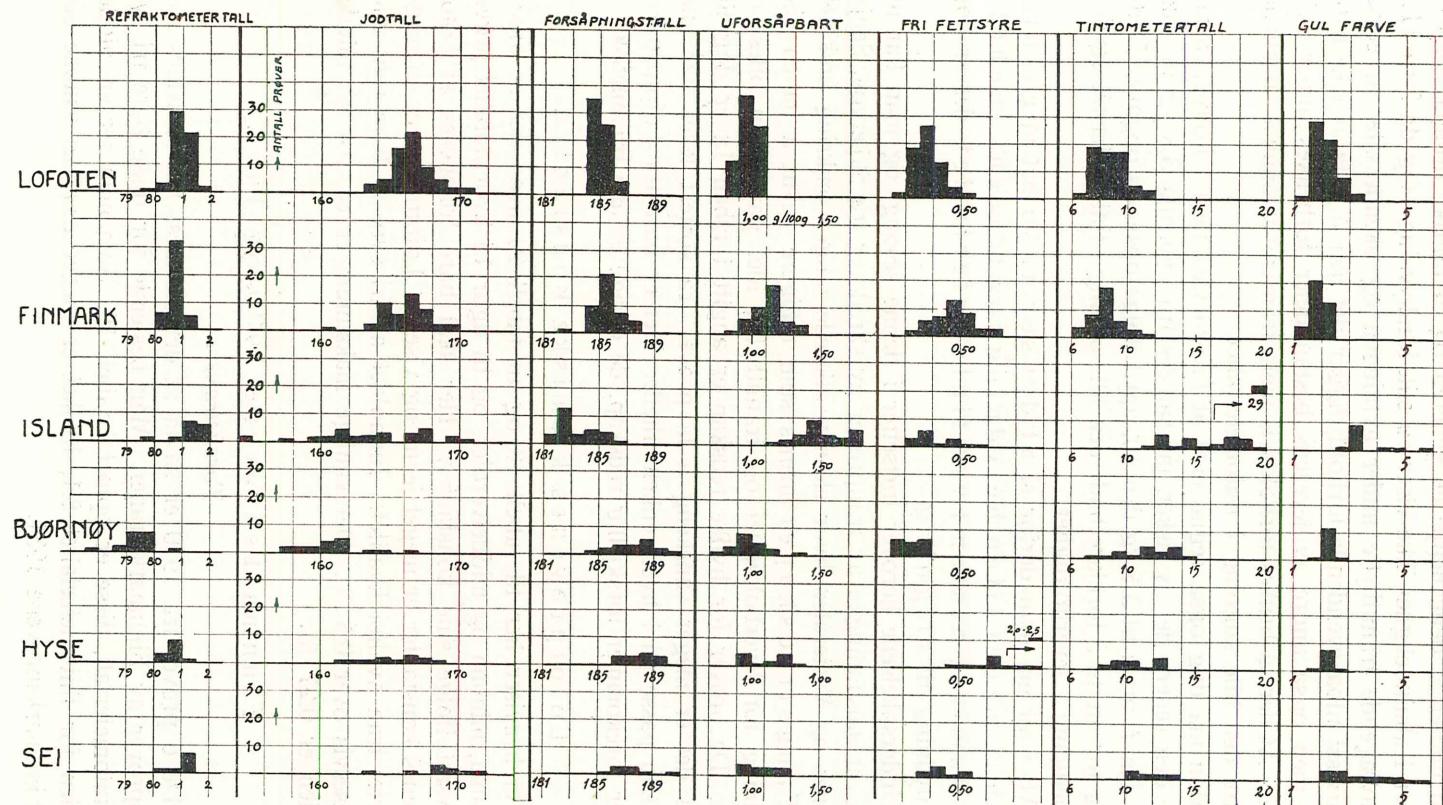


Fig. 15. Grafisk fremstilling av de kjemiske konstanternes fordeling for de forskjellige damperiprøver.

Disse 1931-prøvene strekker sig over et tidsrum av 2 måneder, nemlig fra 8. april til 10. juni, der er i alt 40 forskjellige. Variationene i tintometertallene er omrent som for Lofotprøvene nemlig fra 6.3—11, se figur 13 og figur 12. Middelverdien er meget nær Lofotprøvenes, nemlig 8.4 mot 8.6 for Lofotprøvene. Av figur 14 vil man kunde utlede at middelverdien for Finnmarksprøvene i de forskjellige tidsavsnitt er meget nær den samme.

Kjemiske konstanter varierer litt mere enn for Lofotprøvene, særlig gjelder dette uforsåbart og fri syre, hvilket vil fremgå av tabell 24, maksimums- og minimumsverdier, og av figur 15. Det midlere refraktometertall er litt lavere enn for Lofottfisken hvilket stemmer med at Finnmarkstorsken gjennomsnittlig er litt mindre. Midlet for fri fettsyre er litt høiere enn for Lofottfisken.

Sei- og hysetraner.

Disse er oppført i tabell 20 siste del. Som man ser har seitranene høiere tintometertall enn hysetranene, som igjen har litt høiere tintometertall enn torsketranene, hvilket særlig fremgår av figur 15.

Kjemiske konstanter er meget nær de samme som for torsketran og nokså jevne. Forsåpningstallene, særlig for sei, er litt høiere, og hysetranens jodtall er litt høiere enn for de to andre.

Den betydelig sterkere gulfarve seitranen viser skyldes åte. Også i noen få av foran nevnte torsketraner forekom litt åtefarve. For hysetranene ligger den fri syre betydelig høiere enn for torsketranene, dette står muligens i forbindelse med det kjente forhold at hyseleveren har meget lett for å gå i opløsning.

Prøvene fra de andre felter.

For disse svinger både tintometertall og de andre konstanter meget sterkere enn for Lofots- og Finnmarkstranene.

Islandstranenes tintometertall er ualmindelig høit. Den midlere verdi blir omkring 17 når vi medregner de i tabell 23 oppførte partiprøver. Dette forhold står i noe forbindelse med hvad som tidligere er sagt om leverholdighet og tintometertall. Islandsfisken var i år usedvanlig mager, flere av de norske båter som fisket der opp, opplyste således at de på samme fiskemengde i år bare hadde en halvpart og ned til en tredjepart av den normale trannmengde, eller av den de hadde i 1930. Flere partiprøver som ble tatt av Islandstranen 1930 viste tintometertall på ca. 12, dette bekrefter også at Islandsfisken 1931 var unormal.

Selv om vårt prøvemateriale representerer en ganske betraktelig del Islandstran fra 1931, så kan man ikke derav dra sluttninger om Islandstranen i sin almindelighet. Av de 15 prøver som er oppført i tabell 22 viser 3 verdier som ligger meget langt fra de andre. Disse er av fisk fanget litt senere enn de foregående. Man må derfor regne med at torsken rundt Island kan være meget forskjellig. Ifølge uoffisielle oppgaver skal dog tranmengden på Island i forhold til den oppfiskeide torskemengde i 1931 bare være omtrent halvparten av hvad den var i 1930. Det er derfor ikke mulig ut fra nærværende undersøkelse å kunne si noe generelt angående Islandstranen annet enn at den i de siste år har vist meget sterkere svingninger i tintometertall enn den norske.

Også de øvrige konstanter for Islandstranen i 1931 og særlig da uforsåbart viser unormale verdier. Det er derfor all grunn til å fortsette undersøkelsene hvilket iallfall vil bli gjort dette år.

Tranprøvene fra Bjørnøya viser også betydelig sterke svingninger enn den norske tran. Tintometertallene svinger mellom 7 og 14 for de få prøver, og forsåpingstallene er særlig ujevne. Jodtallene ligger lavt. I det hele må man si at disse tranprøvers karakteristiske egenskaper adskiller seg ganske sterkt fra Lofots- og Finnmarkstran.

Sammendrag.

For bestemmelse av torskeleverens og torskelevertranens karakteristiske egenskaper, særlig vitamin A-innhold, er der i 1930 og spesielt i 1931 innsamlet prøvemateriale fra Lofoten, Finnmark, Bjørnøya og Island. Der er innsamlet prøver av lever og tran fra enkeltfisk, ialt ca. 350, og tekniske prøver fra damperier, ialt ca. 150. Ved enkeltprøvene er de mest karakteristiske data vedkommende fisken observert, således lengde, vekt, levervekt, kjønn, fangstplass og mере. Ved damperiprøvene har man notert fangstplass, fremstillingsmetode, og for en stor del dampetemperatur og utbytte.

Der er medtatt en undersøkelse om fremstillingsmåtenes betydning for tintometertall, tranutbytte og tranens kvalitet, både for laboratorieprøver og damperitran.

Alle prøver er undersøkt på tintometertall, refraktometertall og gulfarve. Damperiprøvene og en del av enkeltprøvene også på jodtall, forsåpingstall, uforsåbart og fri syre.

De viktigste resultater for enkeltprøvene er gitt en oversikt over side 72. Sammenholder man disse med damperiprøvenes, tør de viktigste resultater være følgende:

Fremstillingsmetoden: Tranen må dampes tilstrekkelig sterkt for å få det høiest mulige tintometertall. En tilstrekkelig sterk dampning synes fordelaktig også for andre forhold, som utbytte og holdbarhet, og farven blir praktisk talt ikke påvirket (direkte dampning). Luftens innvirkning synes her ubetydelig.

Gytingen i Lofoten synes ikke å ha noen nevneverdig innflytelse på tranens konstanter, der er dog en tendens til stignng i tintometertallet med tiden.

Fangstplassens betydning. Lofottran og Finnmarkstran viste meget nær de samme og meget jevne konstanter. Tintometertallet svinger mest, og vitamininnholdet pr. kg fisk er mindre i Finnmark på grunn av den mindre fisk. Ishavstran har gjennemsnittlig vist litt høiere tintometertall enn de to førnevnte. De øvrige konstanter er for denne langt mere svingende.

Islandstranen 1931 har vist et meget høiere tintometertall enn tranen fra de andre felter, og meget høiere enn Islandstranen fra 1930. Islandstranen 1931 er også m. h. t. andre konstanter, særlig uforsåbart, meget unormal, og forholdet forklares ved at Islandsfisken 1931 var ualmindelig mager.

Det her fundne forhold mellom Islandstranen og de øvrige er derfor sikkert unormalt og man kan ikke dra noen almindelig slutning om forholdet mellom torsketran fra de forskjellige fangstplasser.

Tvertimot viser de enkelte fisk innen samme bestand større variasjoner, så det ser ut som om man kan vente sig store variasjoner fra år til år. Forholdet mellom Islandstran 1930 og 1931 er et eksempel på dette. Enkeltfiskene fra Island og Bjørnøya synes også å opvise en sterkere variasjon enn de andre. Prøvenes antall er imidlertid hittil for lite.

Størst betydning for tranens tintometertall synes leverinnholdet og dernæst leverens traninnhold å ha.

I nærværende arbeide er der i motsetning til tidligere arbeider lagt vekt på bestemmelsen av forskjellige data vedkommende fisken, lengde, vekt, leverholdighet m. v. Man har derav kunnet utregne en ny »konstant«, tintometertallproduktet, mengden vitamin A pr. kg. rund fisk. Denne »konstant« viser sig gjennemsnittlig å være omtrent den samme for torsk fra de forskjellige felter, og er for Lofot- og Finnmarksfisk også bestemt for prøver av teknisk størrelse. Lofotfisken viser for alle lengdeklasser omtrent det samme produkt, som gjennemsnittlig er en del større enn for fisk under 100 cm fra de andre felter. Dette tyder på at torsk som skal gyte har en større vitaminreserve

enn vanlig torsk, sistnevnte viser dessuten en stigning av produktet med lengden (altså med alderen).

Det ser i det hele ut som om ernæringstilstanden ikke spiller større rolle for fiskens vitamin A-innhold, men at man må søke grunnen til *tranens* variasjoner i den forskjellige lever- og trannmengde fisken inneholder.

Antallet prøver fra Island og Bjørnøya er dog hittil for lite og undersøkelsene vil bli fortsatt.

De kjemiske konstanter har for de teknisk fremstillede prøver variert minst ved Lofots- og Finnmarkstran, mest ved Islandstran.

Disse undersøkelser er muliggjort ved midler fra Fiskeribedriftens Forskningsfond. For denne hjelp og for verdifull assistance fra de mange medhjelpere vil man her få fremføre sin beste takk. Man vil særlig få takke styret Engelsen, traninspektør Berdal, fiskeri-konsulentene Sund og Iversen, magister Koefoed, fiskeriopsynet i Lofoten samt private firmaer som har stillet sig velvillig til våre innsamlinger. Likeså Forsøksstasjonens og Trankontrollens personale som har ydet meget verdifull og interessert assistanse ved bestemmelsen av de kjemiske konstanter og bearbeidelsen av materialet.

Litteraturhenvisninger.

1. E. Pousson og G. Weidemann: Torskelevertranens farvereaksjon med svovlsyre o. s. v. Tidssk. Kjemi og Bergv. 1923, nr. 12.
2. E. Pousson: Om det fettoplöselige vitamin och torskelevertran. Norsk Mag. for Lægevidenskap, 1923 s. 35.
3. E. Pousson og G. Weidemann: Torskelevertranens og andre fiskeoljers vitamininnhold. Tidsskr. Kjemi og Bergv. 1925 nr. 2.
4. E. Pousson: Selection of Cod Liver Oil for Medicinal Use. The Lancet 1926, 6. febr.
5. — A Note on the Durability of Vit. A of Cod Liver Oil Biochem. J. 18, 5, 1924.
6. — De la stabilité des vitamines A et D dans l'huile de foie de morue. Arch. Intern. de Pharm. et de Thér. 38, s. 200, 1930.
7. E. Pousson og G. Weidemann: Torskelevertranens innhold av vitamin A. Årsberetning vedk. Norges Fiskerier. 1927 nr. 9.
8. J. C. Drummond og A. F. Watson: Ang. tranens vitamininnhold og dens farvereaksjon med svovlsyre. Analyst 47, s. 341. 1922.
9. F. H. Carr og E. A. Price: Farvereaksjoner for vit. A. Biochemical Journal 20, s. 497, 1926.
10. F. G. Hopkins og H. Chich: Sammenl. mellom kolorim. og biol. best. av Vit. A i torskelevertran. Lancet 1928, I, s. 148.
11. F. Wokes og S. G. Willimott: Virkn. av varme og oksyd. målt ved tranens farvereaksjon. Biochem. J. 21, s. 419, 1927.
12. — Forskj. farvereaksjoner sammenl. med dyreforsøk. Lancet 1927. II, s. 8.
13. — Kritisk undersøkelse av antimontrikloridreaksjonen. Analyst 52, s. 515. 1927.
14. N. Sjørslev: Farvereaksjonen for vit. A. forsv. når vit. ødelegges. Journal of Biol. Chemistry, 62 s. 487, 1924.
15. G. Monasterio: Ang. de forskj. vit. A-reaksjoner. Biochem. Zeitschrift 212, s. 66, 1929.
16. O. Rosenheim og T. A. Webster: Krit. undersøkelse av reaksjonene for vit. A. Biochem. J. 21, s. 1342, 1926. Lancet 1926, II, s. 806.
17. J. C. Drummond og R. A. Morton: Ang. bestemmelsene av vit. A. Biochem. J. 23, s. 785, 1929.
18. J. C. Drummond: Nyere fremg. i kjem. unders. av vitaminene. Journal of the Society of Chemical Industry, 49, s. 1. T 1930.
19. J. C. Drummond og T. P. Hilditch: "The Relative Values of Cod Liver Oil from Various Sources". London des. 1930. His Majesty Stationary Office.
20. B. Ahmad og J. C. Drummond: Rel. vit. A-verdi for olje og tran fra sild, laks og brugde. Biochem. J. 24, s. 27, 1930.

21. S. Nemo, M. Yamashita og Y. Ota: Farvereaksjon og dyreforsøk. J. Soc. Chem. Ind., Japan, 31, s. 1198, 1928.
22. E. R. Norris og I. S. Danielson: Sammenl. av biol. og kolorim. best. av vit. A. Journ. of Biol. Chem. 83, s. 469, 1929.
23. P. Karrer, B. v. Euler og H. v. Euler: $SbCl_3$ for bestemmelse av vit. A. Arkiv for Kemi, Min. og Geol. 10B, 1928.
24. S. og S. Schmidt-Nielsen: Vitamininnhold i laksetran og lakseolje. Kgl. Norske Vidensk. forhandlinger. 1928, I, nr. 63.
25. — Overdosering som feilkilde v. best. av vit. A, kveitetrans. Kgl. Norske Vidensk. Selsk. forh. 1929, II, nr. 35.
26. — Noen traner som gir sterk reaksjon med $SbCl_3$. Biochem. J. 23, s. 1153, 1929.
27. — Om verdien av $SbCl_3$ -reaksjonen for vit. A. Kgl. Norske Vidensk. Selsk. forh. I nr. 29 (1928) og II nr. 13 (1929).
28. — Oversikt over result. av egne arb. med vit. A og D. Tidsskr. f. Kjemi og Bergv. 1931, nr. 4–5.
29. H. Steudel og E. Peiser: $SbCl_3$ -reaksjonen og vit. A. Zeitschr. phys. Chemie 174, s. 191, 1928.
30. W. S. Jones, A. E. Briod, S. Arzoomanian og W. G. Christiansen: Om begrensninger av $SbCl_3$ -reaksjonen for vit. A. J. Am. Pharm. Assoc. 18, s. 253, 1929.
31. K. H. Coward, F. J. Dyer, R. A. Morton og J. H. Gaddum: Best. av vit. A i torsketraner. Biologisk, kjemisk og fysikalsk. Biochem. J. 25, s. 1102, 1931.
32. E. R. Norris og A. Church: Fortynningskurver for farvereaksj. m. v. J. Biol. Chem. 85, s. 477, 1930, 87, s. 139, 1930.
33. F. Wokes og S. G. Williamson: Farvereaksj. viser abs. bånd v. 5900 og 6170 Å. Pharm. J. 118, s. 752 og 792, 1927.
34. A. E. Gilliam og R. A. Morton: Spektrogr. unders. av farvereaksj. og den ultraviolette abs. ved tran og koncentrater. Biochem. J. 25, s. 1346, 1931.
35. T. Moore: Ang. forandring av karotin til vit. A i dyrelegemet (ant. i leveren). J. Soc. Chem. Ind., 49, s. 238 T, 1930.
36. H. Steudel: Ang. noen stoffer som inneholder vit. A men gir neg. farvereaksj. Biochem. Zeitschr. 207, s. 447, 1929.
37. N. A. Orlov: Farvereaksj. m. $SbCl_3$ er upål. når plantepigm. er tilstede. Zeitschr. f. Unters. d. Lebensmitteln. 60, s. 254, 1930.
38. H. J. Fisher: Medd. ang. farvereaksj. for vit. A som er forskj. etter opr. J. of Official Agr. Chem. 14, s. 350, 1931.
39. J. C. Drummond og S. S. Zilva: Ang. råtran, damptran og koldklaret norsk tran, Finnmarkstran, Lofotstran. J. Soc. Chem. Ind. 41, s. 280 T, 1922.
40. H. Büll: Kjemiske konstanter for norske torsketraner. Årsb. vedk. Norges Fiskerier 1929 nr. 3 s. 8, 1928 nr. 4 s. 7.
41. S. Schmidt-Nielsen og A. Flood: Fremst.måtens innvirkning på t.lever-tranens sammensetning og egenskaper. Kgl. Norske Vidensk. Selsk. forh. III, nr. 6, 1930.
42. O. Rosenheim og J. C. Drummond: Reaksjon for vitamin A med A_3SbCl_3 . Biochem. J. 19 s. 753, 1925.
43. K. Takeeda: Vitamin A's farvereaksjoner. Trans. Tottori Soc. Agr. Sci., 2, s. 1, 1930.
44. O. Rosenheim: Kolorimeter grunnet på Lovibonds farvesyst. for undersøkelse av tran og annet. Biochem. J. 21 s. 1329, 1927.
45. F. Wokes og J. R. Barr: Ang. forskjellige faktorer som influerer $SbCl_3$ reaksj. Pharm. J. 118 s. 758, 1927. Chem. & Drugg. 1927 s. 31.

46. N. Evers: Antimontrikloridreaksjonen for vitamin A. Pharm. J. 123 s. 12 Chem. & Drugg. III, s. 29, 1929.
47. E. C. Towle & E. C. Merrill: Studier ang. Rosenheim—Drummonds farvereaksjon for vitamin A. J. Amer. Pharm. Assoc. 18 s. 357, 1929.
48. H. Bull: Norsk Patent nr. 46673, fra 11/12 1926.
49. Johan Hjort og Åge Lund: Undersøkelser over torskeleverolje og transmak. Tidssk. for Kjemi og Bergv. 1925 nr. 3.
50. J. A. S. van Deurs: Norsk Patent nr. 47320 (1929).
51. J. Hjort: Vekslingene i de store fiskerier. Oslo 1914.
52. Ph. B. Hawk: Leverens og leveroljens variasjon med kjønnet hos den norske torsk. Journ. Biol. Chem. 87 s. 48, 1930.
53. E. Pousson: Om nyere vitaminundersøkelser. Nordisk Med. Tidsskrift 3, 1931, s. 801.
54. Fr. Endre og A. Jermstad: Ang. forholdet mellom jodtall og brytningsindeks hos levertran. Pharm. Zentralhalle 71, nr. 13, 1930.
55. Anderssen-Strand: Lofotfisket 1931. Årsberetn. vedk. Norges Fiskerier 1931, nr. 2.
56. S. S. Zilva, J. C. Drummond og M. Graham: Unders. av vitamininnh. avh. av gytn. og alder. Biochem. J. 18, s. 178, 1924.

